



Tilläggsprotokoll

till 5000-K1490612-20

Aklnr
AM-174292-20
Signerat av

Enhet
Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Handläggare (Protokollförare)
Lisa Rehn

Bitr. handläggare
Gunilla Sköld

Undersökningsledare
Karin Lindell

Polisens diarienummer
5000-K1490612-20

Örebro tingsrätt
Rotel 7

Datum: 2022-06-02
2022-05-09
AKTBIL: 985

Personer i ärendet

Förtursmål Nej	Beslag	Målsägande vill bli underrättad om tidpunkt för huvudförhandlingen Nej
Ersättningsyrkanden		Tolk krävs
Misstänkt (Efternamn och förnamn) Walczak, Jakub Krzysztof		Personnummer 19850204-0952
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats		
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a Underrättelsesätt, misstänkt Ordinär	Underrättelse utsänd	Yttrande senast 2022-05-10
Försvare Richard Backenroth, förordnad 2021-01-12		2022-05-10
Underrättelsesätt, försvare Ordinär	Resultat av underrättelse mt	Resultat av underrättelse försv
Misstänkt (Efternamn och förnamn) Bogebrink, Tommy Eric Rickard		Personnummer 19741206-6297
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats		
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a Underrättelsesätt, misstänkt Ordinär	Underrättelse utsänd	Yttrande senast 2022-05-10
Försvare Melkemichel, Jack, förordnad 2021-06-07		2022-05-10
Underrättelsesätt, försvare Ordinär	Resultat av underrättelse mt	Resultat av underrättelse försv
Misstänkt (Efternamn och förnamn) Brzozowiec, Pawel		Personnummer 19871101-9698
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats		
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a Underrättelsesätt, misstänkt Ordinär	Underrättelse utsänd	Yttrande senast 2022-05-10
Försvare Jerzy Misiowiec, förordnad 2020-12-06		2022-05-10
Underrättelsesätt, försvare Ordinär	Resultat av underrättelse mt	Resultat av underrättelse försv
Misstänkt (Efternamn och förnamn) Michalski, Jakub		Personnummer 19841204-7675
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats		
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a	Underrättelse utsänd	Yttrande senast Underrättelse slutförd

Underrättelsesätt, misstänkt			
Ordinär			2022-05-10
Försvare			
Ulf G V Tollhage, förordnad 2021-02-01			2022-05-10
Underrättelsesätt, försvare	Resultat av underrättelse mt		Resultat av underrättelse försv
Ordinär			
Misstänkt (Efternamn och förnamn)			Personnummer
Jovanovic, Alexander			19550203-2617
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats			
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a	Underrättelse utsänd	Yttrande senast	Underrättelse slutförd
Underrättelsesätt, misstänkt			2022-05-10
Ordinär			
Försvare			2022-05-10
Larsson, Martin, förordnad 2022-02-08			
Underrättelsesätt, försvare	Resultat av underrättelse mt		Resultat av underrättelse försv
Ordinär			
Misstänkt (Efternamn och förnamn)			Personnummer
Lindberg, Jens Erik Lennart			19620527-0017
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats			
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a	Underrättelse utsänd	Yttrande senast	Underrättelse slutförd
Underrättelsesätt, misstänkt			2022-05-10
Ordinär			
Försvare			2022-05-10
Patric Lindblom, förordnad 2020-12-06			
Underrättelsesätt, försvare	Resultat av underrättelse mt		Resultat av underrättelse försv
Ordinär			
Misstänkt (Efternamn och förnamn)			Personnummer
Glowka, Michal Andrzej			19921019-
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats			
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a	Underrättelse utsänd	Yttrande senast	Underrättelse slutförd
Underrättelsesätt, misstänkt			2022-05-10
Ordinär			
Försvare			2022-05-10
Janette Stjernström, förordnad 2020-12-06			
Underrättelsesätt, försvare	Resultat av underrättelse mt		Resultat av underrättelse försv
Ordinär			

Notering

Innehållsförteckning

Diariernr

Uppgiftstyp

Sida

Tilläggsprotokoll 2***Fotnotsförteckning***

5000-K1490612-20	Fotnotsförteckning.....	5
------------------	-------------------------	---

Förhör vittnen

	Förhör Lee Andersson 2021-06-23	33
	Förhör Lee Andersson 2021-07-02	43
5000-K642266-21	Förhör med vittne, Andersson, Lee Kristina Vicktoria	61
	<i>Bilaga: Förevisade foton</i>	
5000-K1490612-20	Förhör med vittne, Orzewska, Monika	78
	Förhör med vittne, Orzewski, Tadeusz	79
	Förhör med vittne, Orzewska, Urszula Anna	80
	Förhör med vittne, Ståhl Svensson, Cassandra Cecilia Erika	81
	Förhör med vittne, Mirosław Sobieraj, Włodzimierz	82
	Förhör med vittne, Wdowczyk, Damian Jerzy	83

Förhör misstänkt

5000-K642266-21	Förhör med misstänkt, Bogebrink, Tommy Eric Rickard Delgivning HTM.....	84
	genom HÖK.....	
5000-K1490612-20	Förhör med misstänkt, Jovanovic, Alexander Delgivning HTM genom HÖK.	86
	Förhör med misstänkt, Walczak, Jakub Krzysztof Delgivning HTM genom....	87
	HAK och HÖK.....	
	Förhör med misstänkt, Michalski, Jakub Delgivning HTM genom HÖK &.....	88
	HAK.....	
	Förhör med misstänkt, Brzozowiec, Pawel Delgivning HTM genom HÖK.....	89
	Förhör med misstänkt, Glowka, Michal Andrzej Delgivning HTM genom.....	91
	HÖK.....	
	Förhör med misstänkt, Glowka, Michal Andrzej Delgivning HTM genom.....	92
	HÖK.....	
	Förhör med misstänkt, Glowka, Michal Andrzej Beslag.....	93
	Förhör med misstänkt, Michalski, Jakub Beslag.....	94
	Förhör med misstänkt, Brzozowiec, Pawel Beslag.....	110

Distriktsrätten i Lublin

	Översättning distriktsrätten Lublin.....	111
	Översättning från distriktsrätten Lublin.....	132

PM

PM Tillägg förhör M Larsson.....	139
Tjänsteanteckning Rättelse namn och datum spaningsbilder.....	140

PB JPG 099

PB JPG 099.....	141
-----------------	-----

Ekonomi

5000-K642266-21	Bank ID rapport Alexander.....	142
5000-K1490612-20	PM Kontoutdrag Monika och Jakub W.....	144
	<i>Bilaga: Jakub Ws bankkonto</i>	
	<i>Bilaga: Monikas bankkonto</i>	
	<i>Bilaga: Monikas engagemangsbesked Vadstena Sparbank</i>	

Flygtider

Tjänsteanteckning förfrågan passagerarinformation samt inkomna flygt.....	149
<i>Bilaga: Svar PNR</i>	

Folkbokföring

Folkbokföring Skolvägen 5A redigerad.....	158
---	-----

Anmälan K1111706

Anmälan K1111706-20 Michalski.....	159
------------------------------------	-----

Personalia

Bilaga skäligen misstänkt, Bogebrink, Tommy Eric Rickard.....	185
Personalia, Bogebrink, Tommy Eric Rickard.....	186
Bilaga skäligen misstänkt, Brzozowiec, Pawel.....	187
Personalia, Brzozowiec, Pawel.....	188
Bilaga skäligen misstänkt, Glowka, Michal Andrzej.....	189
Personalia, Glowka, Michal Andrzej.....	190
Bilaga skäligen misstänkt, Jovanovic, Alexander.....	191
Personalia, Jovanovic, Alexander.....	192
Bilaga skäligen misstänkt, Lindberg, Jens Erik Lennart.....	193
Bilaga skäligen misstänkt, Michalski, Jakub.....	194
Personalia, Michalski, Jakub.....	195
Bilaga skäligen misstänkt, Walczak, Jakub Krzysztof.....	196

Fotnotsförteckning

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diarienumr

5000-K1490612-20

Originalhandlingens förvaringsplats

Datum

2022-05-06

Tid

08:37

Involverad personal

Emma Nilsson

Funktion

Uppgiftslämnare

Berättelse

I kommunikationssammanställning -Material från ANOM så finns det 1243 fotnoter. Material till fotnotshänvisning återfinns i de protokollbilagor som innehåller chattkommunikation.

I bifogad förteckning finns nummer på fotnot, i vilken protokollbilaga chattkommunikation återfinns samt en kommenteringsrad om ett upptäckt fel har hittats i fotnot i kommunikationssammanställningen.

Fotnotsförteckning

Nummer	Protokoll	Sida	Kommentar
1			Brukaranalys
2	Egen notering		
3	Egen notering		
4	Firmachatt	5	
5	Firmachatt	34	
6	Firmachatt	69	
7	Firmachatt	79	
8	Egen notering		
9	Oilgroup	27-28	
10	Batch 1 & 2	188	
11	Firmachatt	190	
12	Batch 1 & 2	129	
13	Firmachatt	259	
14	Firmachatt	291	
15	Firmachatt	436	
16	Batch 4	104	
17	Batch 4	318	
18	Batch 4	82	
19	Tilläggsprotokoll 1	16	
20	Efterspel & övrigt	30	
21	Tilläggsprotokoll 1	68	
22	Oilgroup	7	
23	Egen notering		Ska vara hänvisning till 4.4
24	Batch 1 & 2	189	
25	Batch 1 & 2	198	
26	Firmachatt	232	
27	Firmachatt	291	
28	Firmachatt	291	
29	Firmachatt	309	
30	Firmachatt	396	
31	Oilgroup	131	
32	Firmachatt	493	
33	Firmachatt	496	
34	Oilgroup	169	
35	Tilläggsprotokoll 1	38	Fel datum i fotnot
36	Oilgroup	191	
37	Firmachatt	8-9	
38	Firmachatt	20	
39	Firmachatt	111	Fel hänvisning i rapporten
40	Firmachatt	164-165	
41	Batch 1 & 2	129	
42	Firmachatt	216	
43	Firmachatt	249	

44	Batch 3	93	
45	Firmachatt	305-307	
46	Batch 3	100-106	Fel hänvisning i fotnot
47	Firmachatt	413	
48	Batch 3	417	
49	Batch 3	32	
50	Batch 4	52	
51	Firmachatt	657	
52	Oilgroup	201	
53	Firmachatt	668	
54	Tilläggsprotokoll 1	98-100	Firmadeltagare
55	Firmachatt	16	
56	Batch 1 & 2	62-65	
57	Firmachatt	34-38	
58	Batch 1 & 2	71-72	
59	Firmachatt	70	Fel hänvisning i fotnot
60	Firmachatt	212	
61	Firmachatt	378	
62	Firmachatt	429	
63	Firmachatt	431	
64	Firmachatt	446-447	
65	Firmachatt	453-454	
66	Firmachatt	493	
67	Firmachatt	493-494	
68	Firmachatt	498-499	
69	Firmachatt	520	
70	Batch 3	43	
71	Firmachatt	624	
72	Batch 4	369-370	
73	Egen notering		
74	Oilgroup	8	
75	Batch 1 & 2	198	
76	Oilgroup	40	
77	Firmachatt	310-311	
78	Firmachatt	423-424	
79	Batch 3	393	Fel datum i fotnot
80	Oilgroup	162	
81	Firmachatt	538	
82	Firmachatt	660	
83	Oilgroup	195	
84	Firmachatt	44	
85	Firmachatt	176	
86	Firmachatt	252	
87	Firmachatt	408	
88	Firmachatt	410	
89	Firmachatt	453	
90	Oilgroup	191-192	
91	Firmachatt	661-662	

92	Firmachatt	8	
93	Oilgroup	13	
94	Oilgroup	13-14	
95	Oilgroup	18	
96	Batch 1 & 2	259	
97	Egen notering		
98	Batch 1 & 2	196-201	
99	Firmachatt	158-159	
100	Firmachatt	326-329	
101	Batch 3	489-492	
102	Firmachatt	330	
103	Oilgroup	71	
104	Oilgroup	81	
105	Oilgroup	82	
106	Batch 3	488-489	
107	Firmachatt	353-355	
108	Egen notering		
109	Oilgroup	124	
110	Firmachatt	660-661	
111	Firmachatt	660	Fel datum i fotnot
112	Firmachatt	6	Fel datum i fotnot
113	Firmachatt	10-11	
114	Batch 1 & 2	15-16	
115	Firmachatt	17	
116	Firmachatt	50	
117	Firmachatt	57	
118	Firmachatt	62	
119	Firmachatt	86	
120	Batch 1 & 2	367	
121	Batch 1 & 2	134	
122	Batch 3	88-89	
123	Firmachatt	344-350	
124	Batch 3		
124	Tilläggsprotokoll 1 (9/9)	56	Saknas ett datum i fotnot
125	Firmachatt	539-540	
126	Firmachatt	547	
127	Firmachatt	649	
128	Batch 4	86-87	
129	Batch 4	25-42	
130	Batch 4	101-102	
131	Oilgroup	19	
132	Oilgroup	20	
133	Firmachatt	436	
134	Firmachatt	475	
135	Firmachatt	550-551	
136	Firmachatt	597	
137	Oilgroup	192	
138	Batch 4	150	

139	Firmachatt	11	
140	Firmachatt	18-19	
141	Firmachatt	44	
142	Firmachatt	42	Fel hänvisning i fotnot
143	Firmachatt	73-76	
144	Firmachatt	96	
145	Firmachatt	102	
146	Firmachatt	126	
147	Firmachatt	126	
148	Firmachatt	122-123	
149	Firmachatt	155	Fel datum i fotnot
150	Firmachatt	182	
151	Firmachatt	297-300	
152	Firmachatt	361	
153	Firmachatt	362	
154	Firmachatt	312	
155	Firmachatt	534-536	
156	Firmachatt	403	
157	Firmachatt	404	
158	Firmachatt	438	
159	Firmachatt	437-438	
160	Firmachatt	469	
161	Firmachatt	540	
162	Oilgroup	8	
163	Batch 1 & 2	74	
164	Oilgroup	40	
165	Firmachatt	178	
166	Batch 1 & 2	261	
167	Firmachatt	309	
168	Firmachatt	310	
169	Firmachatt	321	
170	Batch 3	485	
171	Oilgroup	191	
172	Batch 4	350-351	
173	Batch 1 & 2	189-190	
174	Firmachatt	90-91	
175	Tilläggsprotokoll 1	10	
176	Batch 3	128	
177	Firmachatt	436	
178	Firmachatt	549	
179	Firmachatt	626	
180	Oilgroup	189	
181	Batch 1 & 2	52-53	
182	Batch 1 & 2	57-58	
183	Batch 1 & 2	59	
184	Firmachatt	42-43	
185	Firmachatt	77	
186	Firmachatt	125	

187	Firmachatt	155	
188	Batch 3	380	
189	Batch 3	381	
190	Firmachatt	447	
191	Firmachatt	451	
192	Firmachatt	485	
193	Firmachatt	516	
194	Batch 4	81	
195	Batch 1 & 2	60	
196	Batch 1 & 2	70	
197	Batch 1 & 2	214	
198	Batch 3	24	
199	Batch 4	9	
200	Oilgroup	9	
201	Firmachatt	56	
202	Firmachatt	434-436	
203	Firmachatt	435	
204	Oilgroup	179-180	
205	Firmachatt	550	
206	Oilgroup	187	
207	Firmachatt	11	
207	Efterspel & övrigt	168	
209	Firmachatt	84	
210	Firmachatt	111	Fel hänvisning i rapporten
211	Firmachatt	167	
212	Firmachatt	206	
213	Firmachatt	309	
214	Firmachatt	341	
215	Firmachatt	368	
216	Firmachatt	466	
217	Firmachatt	12-13	
218	Firmachatt	164	
219	Oilgroup	41	
220	Batch 3	314	
221	Batch 4	352	
222	Firmachatt	201	
223	Firmachatt	201-202	
224	Batch 3	401	
225	Batch 3	417	
226	Firmachatt	483	
227	Firmachatt	511	
228	Firmachatt	524	
229	Batch 3	49	
230	Firmachatt	349	
231	Batch 3	16	
232	Batch 3	12	
233	Batch 3	13	
234	Batch 3	19	

235	Batch 3	17	
236	Batch 3	14	
236	Tilläggsprotokoll 1 (29/9)	53	Saknas ett datum i fotnot
237	Batch 3	20	
238	Batch 3	21	
239	Tilläggsprotokoll 1	6-7	
240	Batch 4	140	
241	Batch 4	307	
242	Firmachatt	653	
243	Batch 4	323	
244	Batch 4	323	
245	Batch 4	350	
246	Batch 4	265	
247	Tilläggsprotokoll 1	75	Även med JID 7ed648
248	Batch 4	288-289	
249	Firmachatt	627	
250	Batch 4	289	
251	Batch 4	350	
252	Batch 4	321	
253	Batch 4	323	
254	Batch 4	111	
255	Oilgroup	16	
256	Batch 1 & 2	223	
257	Batch 1 & 2	223	
258	Batch 1 & 2	226-227	
259	Batch 1 & 2	285	
260	Batch 1 & 2	276-279	
261	Firmachatt	430	
262	Oilgroup	180	
263	Oilgroup	7-8	
264	Oilgroup	8	
265	Oilgroup	16-17	
266	Oilgroup	21	
267	Batch 1 & 2	157	
268	Oilgroup	134	
269	Oilgroup	161	
270	Oilgroup	180	
271	Oilgroup	191	
272	Oilgroup	195	
273	Firmachatt	42	
274	Firmachatt	44	
275	Firmachatt	71	
276	Batch 1 & 2	276	
277	Oilgroup	73	
278	Firmachatt	381	
279	Firmachatt	386	
280	Oilgroup	136	
281	Oilgroup	161	

282	Firmachatt	476	
283	Oilgroup	170	
284	Oilgroup	44	
285	Batch 1 & 2	284	
286	Oilgroup	72	
287	Oilgroup	81	
288	Oilgroup	196	
289	Oilgroup	203	
290	Oilgroup	12	
291	Batch 1 & 2	74-75	
292	Batch 1 & 2	262	
293	Batch 1 & 2	265	
294	Oilgroup	92	
295	Batch 3	283	
296	Oilgroup	195	
297	Batch 4	155	
298	Batch 4	160	*ska stå b1d66e i fotnot
299	Batch 4	167	
300	Tilläggsprotokoll 1	68	
301	Oilgroup	134-135	
302	Batch 1 & 2	146	
303	Batch 3	800-803	
304	Batch 3	804-805	
305	Batch 3	807	
306	Batch 3	808	
307	Batch 3	808	
308	Batch 3	811	
309	Batch 3	817-818	
310	Batch 3	819	
311	Batch 4	234	
312	Batch 4	235	
313	Batch 4	235-236	
314	Batch 4	237	
315	Oilgroup	7	
316	Egen notering		
317	Oilgroup	34	
318	Oilgroup	7	
319	Oilgroup	8	
320	Oilgroup	8	
321	Oilgroup	9	
322	Firmachatt	33	
323	Firmachatt	47	
324	Oilgroup	8	
325	Firmachatt	11	
326	Oilgroup	8	
327	Firmachatt	11	
328	Oilgroup	8	Datum 27 juli saknas i fotnot
329	Egen notering		

330	Batch 1 & 2	30	
331	Batch 1 & 2	30	
332	Batch 1 & 2	74	
333	Batch 1 & 2	31	
334	Batch 1 & 2	74-75	
335	Batch 1 & 2	75	
336	Batch 1 & 2	31	
337	Batch 1 & 2	20	
338	Egen notering		
339	Firmachatt	13	
340	Batch 1 & 2	30	
341	Firmachatt	14-15	
342	Batch 1 & 2	76-78	Fel datum i fotnot
343	Batch 1 & 2	33	
344	Batch 1 & 2	34-36	
345	Oilgroup	9-10	
346	Oilgroup	10-11	
347	Oilgroup	11	
348	Batch 1 & 2	24-25	
349	Oilgroup	12	
350	Oilgroup	12	
351	Oilgroup	12	
352	Batch 1 & 2	79-82	
353	Batch 1 & 2	30	
354	Batch 1 & 2	76	
355	Egen notering		
356	Batch 1 & 2	80-81	
357	Batch 1 & 2	60	
358	Batch 1 & 2	81-82	
359	Batch 1 & 2	82	
360	Batch 1 & 2	82	
361	Batch 1 & 2	80	
362	Batch 1 & 2	38	
363	Batch 1 & 2	30	
364	Batch 1 & 2	82-83	
365	Egen notering		
366	Batch 1 & 2	82-83	
367	Batch 1 & 2	84	
368	Firmachatt	23	
369	Batch 1 & 2	30	
370	Batch 1 & 2	82	
371	Batch 1 & 2	43	
372	Batch 1 & 2	45	
373	Batch 1 & 2	82	
374	Firmachatt	23	
375	Batch 1 & 2	46	
376	Batch 1 & 2	84	
377	Batch 1 & 2	84	

378	Batch 1 & 2	84	
379	Batch 1 & 2	85	
380	Batch 1 & 2	47	
381	Firmachatt	24	
382	Egen notering		
383	Batch 1 & 2	85	
384	Batch 1 & 2	85	
385	Batch 1 & 2	85	
386	Batch 1 & 2	85	
387	Batch 1 & 2	86	
388	Batch 1 & 2	86-89	
389	Egen notering		
390	Batch 1 & 2	92-93	
391	Batch 1 & 2	93	
392	Batch 1 & 2	93	
393	Batch 1 & 2	93	
394	Firmachatt	12	
395	Firmachatt	12	
396	Oilgroup	9	
397	Oilgroup	14-16	
398	Oilgroup	9	Fel datum i fotnot
399	Oilgroup	16	
400	Oilgroup	21-22	
401	Oilgroup	22	
402	Firmachatt	56	
403	Firmachatt	50-52	
404	Firmachatt	54	
405	Firmachatt	76	
406	Oilgroup	19	
407	Egen notering		Fel datum. Det ska vara 2020-08-18
408	Oilgroup	19	
409	Oilgroup	19	
410	Firmachatt	85-91	
411	Oilgroup	20	
412	Oilgroup	22	
413	Firmachatt	118	
414	Oilgroup	23	
415	Oilgroup	23	
416	Egen notering		
417	Firmachatt	155	
418	Firmachatt	155-158	
419	Oilgroup	23	
420	Oilgroup	23	
421	Batch 1 & 2	146	
422	Oilgroup	23	
423	Oilgroup	23-26	
424	Batch 1 & 2	146-147	
425	Oilgroup	26	

426	Oilgroup	27	
427	Oilgroup	28-30	
428	Oilgroup	23	
429	Batch 1 & 2	148	
430	Batch 1 & 2	149	
431	Oilgroup	30-35	
432	Oilgroup	35	
433	Batch 1 & 2	154	
434	Oilgroup	36	
435	Batch 1 & 2	156	
436	Batch 1 & 2	156	
437	Oilgroup	36	
438	Oilgroup	36	
439	Oilgroup	36-37	
440	Oilgroup	37	
441	Oilgroup	22-23	
442	Batch 1 & 2	141	
443	Oilgroup	21	
444	Batch 1 & 2	149	
445	Oilgroup	32-33	
446	Oilgroup	34	
447	Oilgroup	35	
448	Oilgroup	35-36	
449	Batch 1 & 2	203	
450	Oilgroup	37	
451	Oilgroup	37-38	
452	Oilgroup	38-39	
453	Oilgroup	37	
454	Batch 1 & 2	157	
455	Egen notering		
456	Oilgroup	39	
457	Oilgroup	39	
458	Oilgroup	41-43	
459	Oilgroup	43	
460	Oilgroup	44	
461	Oilgroup	45-46	
462	Firmachatt	193	
463	Oilgroup	50	
464	Oilgroup	40	
465	Firmachatt	162	
466	Firmachatt	164	
467	Batch 1 & 2	260-261	
468	Batch 1 & 2	262	
469	Batch 1 & 2	241-244	
470	Batch 1 & 2	230-231	
471	Batch 1 & 2	260	
472	Batch 1 & 2	262	
473	Batch 1 & 2	262	

474	Batch 1 & 2	247	
475	Batch 1 & 2	263	
476	Batch 1 & 2	247	
477	Batch 1 & 2	263	
478	Batch 1 & 2	248	
479	Batch 1 & 2	263	
480	Batch 1 & 2	230-231	
481	Batch 1 & 2	260	
482	Batch 1 & 2	263	
483	Egen notering		
484	Batch 1 & 2	263	
485	Batch 1 & 2	263	
486	Batch 1 & 2	233	
487	Batch 1 & 2	233-234	
488	Batch 1 & 2	238	
489	Batch 1 & 2	230	
490	Batch 1 & 2	260	
491	Batch 1 & 2	263-264	
492	Batch 1 & 2	239	
493	Batch 1 & 2	264	
494	Batch 1 & 2	239	
495	Batch 1 & 2	264	
496	Firmachatt	185-186	
497	Firmachatt	186-189	
498	Egen notering		
499	Oilgroup	50	
500	Batch 1 & 2	264	
501	Batch 1 & 2	264	
502	Egen notering		
503	Batch 1 & 2	205	
504	Batch 1 & 2	205-208	
505	Batch 1 & 2	264-265	
506	Batch 1 & 2	265	
507	Batch 1 & 2	211	
508	Batch 1 & 2	265-266	
509	Batch 1 & 2	211	
510	Batch 1 & 2	268	
511	Batch 1 & 2	268	
512	Batch 1 & 2	211	
513	Batch 1 & 2	268	
514	Batch 1 & 2	268	
515	Oilgroup	51	
516	Batch 1 & 2	270	
517	Batch 1 & 2	271	
518	Firmachatt	224	
519	Firmachatt	224	
520	Batch 1 & 2	269	
521	Egen notering		

522	Firmachatt	224	
523	Batch 1 & 2	269	
524	Batch 1 & 2	270	
525	Oilgroup	51	
526	Firmachatt	224	
527	Batch 1 & 2	271	
528	Batch 1 & 2	213	
529	Firmachatt	224	
530	Tilläggsprotokoll 1	58	Fel hänvisning i fotnot
531	Batch 1 & 2	371-372	
532	Oilgroup	51-53	
533	Oilgroup	51-52	
534	Oilgroup	52	
535	Oilgroup	52	
536	Oilgroup	53-54	
537	Oilgroup	54	
538	Firmachatt	228	
539	Batch 1 & 2	374	
540	Batch 1 & 2	273	
541	Egen notering		
542	Batch 1 & 2	184	
543	Batch 1 & 2	185	
544	Batch 1 & 2	185	
545	Batch 1 & 2	269	
546	Batch 1 & 2	273	Fel datum i fotnot
547	Batch 1 & 2	274	
548	Batch 1 & 2	185-186	
549	Batch 1 & 2	269	
550	Batch 1 & 2	274	
551	Batch 1 & 2	270	
552	Batch 1 & 2	271	
553	Batch 1 & 2	273	
554	Egen notering		Fel hänvisning, ska vara 7.3.8
555	Batch 1 & 2	274-275	
556	Batch 1 & 2	274	
557	Oilgroup	64	
558	Firmachatt	232-233	
559	Batch 1 & 2	279	
560	Firmachatt	233-236	
561	Firmachatt	236-237	
562	Egen notering		
563	Firmachatt	241	
564	Oilgroup	64	
565	Batch 1 & 2	279	
566	Batch 1 & 2	279	
567	Batch 1 & 2	341-344	
568	Batch 1 & 2	345	
569	Batch 1 & 2	346-348	

570	Batch 1 & 2	279	
571	Oilgroup	65	
572	Batch 1 & 2	352	
573	Batch 1 & 2	280	
574	Batch 1 & 2	280-281	
575	Batch 1 & 2	355	
576	Batch 1 & 2	282-283	
577	Batch 1 & 2	283	
578	Batch 1 & 2	357	
579	Egen notering		
580	Batch 1 & 2	329	
581	Batch 1 & 2	330-331	
582	Oilgroup	54-57	
583	Firmachatt	241	
584	Batch 1 & 2	334	
585	Batch 1 & 2	363	
586	Firmachatt	241	
587	Firmachatt	241-242	
588	Batch 1 & 2	220-221	
589	Oilgroup	65-68	
590	Batch 1 & 2	284	
591	Batch 1 & 2	364	
592	Firmachatt	245-248	
593	Firmachatt	249	
594	Batch 1 & 2	284	
595	Oilgroup	69	
596	Batch 1 & 2	337	
597	Oilgroup	69	
598	Batch 1 & 2	284	
599	Firmachatt	249	
600	Batch 1 & 2	284-285	
601	Batch 1 & 2	365	
602	Firmachatt	249	
603	Oilgroup	69	
604	Firmachatt	249	
605	Egen notering		
606	Batch 1 & 2	388	
607	Oilgroup	70	
608	Oilgroup	70-71	
609	Oilgroup	71	Fel datum i fotnot
610	Firmachatt	373	
611	Firmachatt	224	
612	Oilgroup	71	Ett datum saknas i fotnot
613	Batch 3	435-448	
614	Batch 3	451	
615	Batch 3	457-459	
616	Batch 3	460	
617	Batch 3	461-464	

618	Batch 3	464-467	
619	Oilgroup	71-72	
620	Oilgroup	72	
621	Oilgroup	74	
622	Oilgroup	76	
623	Firmachatt	303	
624	Batch 3	117	
625	Batch 3	485	
626	Firmachatt	308	
627	Oilgroup	81	
628	Oilgroup	72	
629	Oilgroup	72-73	
630	Oilgroup	71	
631	Batch 3	800-803	Ett datum saknas i fotnot
632	Oilgroup	76-77	
633	Firmachatt	307-308	
634	Oilgroup	81	
635	Oilgroup	81	
636	Firmachatt	308	
637	Batch 3	162	
638	Batch 3	162	
639	Batch 3	162-163	
640	Batch 3	163-164	
641	Batch 3	166	
642	Firmachatt	309	
643	Firmachatt	315-317	
644	Egen notering		
645	Batch 3	168-169	
646	Oilgroup	82-83	
647	Oilgroup	83	
648	Oilgroup	84	
649	Oilgroup	84-85	
650	Oilgroup	85-86	
651	Oilgroup	87	
652	Oilgroup	88	
653	Firmachatt	319	
654	Oilgroup	88	
655	Batch 3	172-173	
656	Batch 3	173	
657	Batch 3	173-174	
658	Batch 3	175	
659	Batch 3	176-177	
660	Egen notering		
661	Batch 3	177-181	
662	Oilgroup	88	
663	Oilgroup	89	
664	Batch 3	189	
665	Oilgroup	107	

666	Batch 3	193-194	Ett datum saknas i fotnot
667	Batch 3	195	
668	Batch 3	809-811	
669	Egen notering		
670	Batch 3	813	
671	Batch 3	815-816	
672	Oilgroup	124	
673	Batch 3	250-255	
674	Egen notering		
675	Batch 3	255-257	
676	Batch 3	817-818	
677	Batch 3	676	
678	Batch 3	819	
679	Batch 3	822	
680	Batch 3	687	
681	Egen notering		
682	Batch 3	295-296	
683	Oilgroup	163	
684	Oilgroup	163-165	
685	Batch 3	283	
686	Egen notering		
687	Batch 3	314-317	
688	Batch 3	320-321	
689	Batch 3	494-496	
690	Batch 3	186	
691	Oilgroup	92	
692	Batch 3	500-501	
693	Batch 3	335	
694	Oilgroup	97	
695	Batch 3	187	
696	Batch 3	339	
697	Batch 3	75-77	
698	Batch 3	495-496	
699	Batch 3	497-498	
700	Batch 3	186	
701	Batch 3	77-78	
702	Oilgroup	96	
703	Oilgroup	99	
704	Batch 3	79	
705	Batch 3	187	
706	Oilgroup	103-104	
707	Batch 3	80	
708	Batch 3	311-318	
709	Batch 3	493-494	
710	Batch 3	498-499	
711	Batch 3	186	
712	Batch 3	328-332	
713	Oilgroup	93-96	

714	Firmachatt	341-343	
715	Batch 3	335	
716	Oilgroup	97-99	
717	Oilgroup	104	
718	Oilgroup	104	
719	Oilgroup	104	
720	Batch 3	355	
721	Batch 3	362-363	
722	Batch 3	502	
723	Batch 3	188	
724	Batch 3	502	
725	Batch 3	188	
726	Firmachatt	344-350	
727	Oilgroup	107	
728	Batch 3	189	
729	Oilgroup	108	
730	Oilgroup	109	Fel datum i fotnot
731	Oilgroup	109	
732	Batch 3	136	
733	Oilgroup	110-111	
734	Oilgroup	111	
735	Oilgroup	111	
736	Batch 3	196	
737	Batch 3	137	
738	Oilgroup	111	
739	Oilgroup	111	
740	Batch 3	198	
741	Firmachatt	364	
742	Batch 3	504	
743	Batch 3	507	
744	Batch 3	508	
745	Batch 3	508	
746	Batch 3	508-509	
747	Egen notering		
748	Batch 3	374	
749	Batch 3	511	Fel datum i fotnot
750	Batch 3	512-513	
751	Batch 3	513	
752	Firmachatt	368-372	
753	Oilgroup	119-120	
754	Batch 3	513-514	
755	Batch 3	516	
756	Batch 3	516	
757	Firmachatt	374-375	
758	Batch 3	369-371	Ett datum saknas i fotnot
759	Batch 3	517	
760	Batch 3	371	
761	Batch 3	519	

762	Batch 3	813-814	
763	Batch 3	372	
764	Firmachatt	368-372	
765	Oilgroup	119-120	
766	Batch 3	513-514	
767	Batch 3	516	
768	Batch 3	516	
769	Firmachatt	374-375	
770	Batch 3	517-519	
771	Egen notering		
772	Batch 3	520-521	
773	Batch 3	522	
774	Batch 3	814	
775	Firmachatt	368-372	
776	Oilgroup	119-120	
777	Batch 3	513-514	
778	Batch 3	516	
779	Batch 3	516	
780	Firmachatt	374-375	
781	Batch 3	424	
782	Batch 3	522	
783	Batch 3	424	
784	Batch 3	522	
785	Batch 3	424	
786	Batch 3	814	
787	Firmachatt	368-372	
788	Oilgroup	119-120	
789	Batch 3	513-514	
790	Batch 3	516	
791	Batch 3	516	
792	Firmachatt	374-375	
793	Batch 3	196-197	
794	Batch 3	198	
795	Firmachatt	377-379	
796	Batch 3	514-515	
797	Batch 3	522-523	
798	Batch 3	883-884	
799	Batch 3	523	
800	Batch 3	523	
801	Batch 3	814	
802	Firmachatt	393	
803	Batch 3	884-885	
804	Oilgroup	121	
805	Oilgroup	123	
806	Oilgroup	123-124	
807	Batch 3	887-888	
808	Oilgroup	124	
809	Oilgroup	124	

810	Batch 3	426	
811	Batch 3	524	
812	Batch 3	245	
813	Batch 3	426	
814	Batch 3	525	
815	Batch 3	526	
816	Batch 3	427	
817	Batch 3	250-251	
818	Batch 3	385	
819	Batch 3	427	
820	Batch 3	253	
821	Batch 3	526	
822	Batch 3	253	
823	Batch 3	385	
824	Batch 3	427-428	
825	Egen notering		
826	Batch 3	385	
827	Batch 3	527	
828	Batch 3	253	
829	Batch 3	527	
830	Oilgroup	125-126	
831	Firmachatt	399	
832	Batch 3	392	
833	Batch 3	528	
834	Batch 3	528-529	
835	Batch 3	529	
836	Egen notering		Fel hänvisning, ska stå 8.3.18
837	Batch 3	872	
838	Batch 3	872-873	
839	Batch 3	874	
840	Batch 3	530-531	
841	Batch 3	531	
842	Batch 3	874	
843	Oilgroup	126-127	
844	Firmachatt	426	
845	Egen notering		
846	Batch 3	876	
847	Oilgroup	128	
848	Batch 3	876	
849	Oilgroup	128	
850	Batch 3	878	
851	Oilgroup	129	
852	Batch 3	880	
853	Oilgroup	129	
854	Batch 3	532	
855	Oilgroup	131	
856	Oilgroup	131	
857	Batch 3	420	

858	Batch 3	420	
859	Batch 3	532	
860	Batch 3	532	
861	Batch 3	420	
862	Batch 3	421	
863	Batch 3	532-533	
864	Batch 3	420	
865	Batch 3	533	
866	Batch 3	421-422	
867	Batch 3	534	
868	Batch 3	535	
869	Batch 3	286	
870	Egen notering		
871	Batch 3	536-538	
872	Batch 3	538	
873	Batch 3	287	
874	Batch 3	538	
875	Batch 3	535	
876	Batch 3	286	
877	Batch 3	540	
878	Batch 3	540	
879	Batch 3	540-541	
880	Egen notering		
881	Batch 3	541	
882	Batch 3	541-542	
883	Batch 3	542	
884	Batch 3	542	
885	Batch 3	543	
886	Batch 3	540	
887	Batch 3	540	
888	Egen notering		
889	Batch 3	542	
890	Batch 3	543-544	
891	Batch 3	544	
892	Batch 3	544	
893	Batch 3	688	
894	Batch 3	471	
895	Batch 3	473-477	
896	Oilgroup	143-144	
897	Oilgroup	144	
898	Batch 3	480-481	
899	Batch 3	296	
900	Oilgroup	147	
901	Batch 3	688	
902	Batch 3	481-482	
903	Oilgroup	148	
904	Batch 3	482	
905	Oilgroup	150	

906	Oilgroup	150	
907	Batch 3	483	
908	Batch 3	688	
909	Egen notering		
910	Oilgroup	150	
911	Oilgroup	152	
912	Batch 3	689	
913	Oilgroup	153	
914	Batch 3	872	
915	Batch 3	872-873	
916	Batch 3	530-531	
917	Batch 3	874	
918	Oilgroup	126-127	
919	Batch 3	880	
920	Oilgroup	129	
921	Batch 3	892	
922	Egen notering		Fel hänvisning, ska vara 8.3.17
923	Batch 3	893	
924	Batch 3	893	
925	Batch 3	691	
926	Oilgroup	154	
927	Batch 3	894	
928	Oilgroup	155	
929	Batch 3	894-896	
930	Oilgroup	157	
931	Oilgroup	158-159	
932	Oilgroup	159	
933	Oilgroup	159	
934	Batch 3	898	
935	Batch 3	10	
936	Egen notering		
937	Batch 3	60-61	
938	Batch 3	61	
939	Egen notering		
940	Batch 3	66	
941	Batch 3	67-68	
942	Oilgroup	159	
943	Oilgroup	159	
944	Oilgroup	159	
945	Oilgroup	159	
946	Oilgroup	159-160	
947	Oilgroup	160	
948	Batch 3	69	
949	Oilgroup	160	
950	Batch 3	545	
951	Egen notering		
952	Batch 3	401	
952	Tilläggsprotokoll 1 (28/9)	12	

953	Egen notering		
954	Batch 3	827	
955	Batch 3	546-547	
956	Batch 3	547	
957	Firmachatt	464-465	
958	Batch 3	547	
959	Firmachatt	465	
960	Egen notering		
961	Batch 3	547	
962	Batch 3	548	
963	Batch 3	548	
964	Batch 3	548-549	
965	Batch 3	549	
966	Tilläggsprotokoll 1	29-30	
967	Batch 3	549	
968	Batch 3	704	
969	Batch 3	550	
970	Batch 3	550	
971	Batch 3	704	
972	Egen notering		
973	Batch 3	550-551	
974	Batch 3	552	
975	Oilgroup	169	
976	Oilgroup	173	
977	Batch 3	552	
978	Batch 3	553	
979	Egen notering		
980	Batch 3	553-555	
981	Batch 3	554-556	
982	Batch 3	556-557	
983	Batch 3	557	
984	Batch 3	407	
985	Batch 3	153-155	Ett datum saknas i fotnot
986	Oilgroup	171	
987	Oilgroup	171-172	
988	Batch 3	156-157	
989	Batch 3	133	
990	Batch 3	133	
991	Batch 3	133	
992	Batch 3	52-53	
993	Oilgroup	177	
994	Oilgroup	175	
995	Oilgroup	175	
996	Batch 3	54-55	
997	Oilgroup	176	
998	Oilgroup	176-177	
999	Oilgroup	177	
1000	Batch 3	56	

1001	Oilgroup	177	
1002	Batch 3	134	
1003	Egen notering		
1004			Fel hänvisning, ska stå 8.3.22
1005	Batch 3	550-551	
1006	Batch 3	552	
1007	Oilgroup	173	
1008	Batch 3	558	
1009	Batch 3	559	
1010	Batch 3	559	
1011	Batch 3	83	
1012	Oilgroup	177	
1013	Batch 3	560	
1014	Batch 3	366	
1015	Batch 3	366	
1016	Batch 3	560	
1017	Oilgroup	178	
1018	Batch 3	366-367	
1019	Batch 3	24	
1020	Batch 3	24-25	
1021	Oilgroup	179	
1022	Oilgroup	179	
1023	Batch 3	25-26	
1024	Oilgroup	179	
1025	Batch 3	26	
1026	Batch 3	412	
1027	Egen notering		
1028	Batch 3	412	
1029	Batch 3	560-561	
1030	Batch 3	561	
1031	Batch 3	562	
1032	Batch 3	562	
1033	Firmachatt	541	
1034	Oilgroup	115	
1035	Oilgroup	115	
1036	Oilgroup	116	
1037	Oilgroup	132	
1038	Oilgroup	161	
1039	Oilgroup	179	
1040	Oilgroup	179	
1041	Oilgroup	180	
1042	Oilgroup	180	
1043	Oilgroup	180	
1044	Oilgroup	180	
1045	Oilgroup	183-184	
1046	Batch 4	30-32	
1047	Batch 4	33	
1048	Batch 4	33	

1049	Batch 4	99	
1050	Batch 4	41	
1051	Batch 4	247-248	
1052	Oilgroup	189	
1053	Oilgroup	195	
1054	Egen notering		
1055	Firmachatt	749	
1056	Batch 4	73-75	
1057	Oilgroup	191	
1058	Batch 4	193	
1059	Batch 4	197	
1060	Batch 4	201	
1061	Oilgroup	192	
1062	Firmachatt	656	
1063	Firmachatt	657	
1064	Batch 4	251-255	
1065	Firmachatt	657	
1066	Batch 4	254	
1067	Oilgroup	192	
1068	Batch 4	150	
1069	Batch 4	256	
1070	Batch 4	203	
1071	Batch 4	256	
1072	Firmachatt	657-660	
1073	Batch 4	256-257	
1074	Firmachatt	660	
1075	Batch 4	151	
1076	Oilgroup	192-194	
1077	Batch 4	203	
1078	Batch 4	203	
1079	Oilgroup	194	
1080	Oilgroup	194	
1081	Batch 4	205	
1082	Oilgroup	195	
1083	Oilgroup	191	
1084	Batch 4	203-205	
1085	Batch 4	205-206	
1086	Firmachatt	660	Fel datum i fotnot
1087	Batch 4	206	
1088	Batch 4	206	
1089	Firmachatt	662	
1090	Oilgroup	196-197	
1091	Oilgroup	197-201	
1092	Oilgroup	201	
1093	Oilgroup	202-203	
1094	Batch 4	210	
1095	Oilgroup	203	
1096	Oilgroup	196	

1097	Firmachatt	653	
1098	Batch 4	102-103	
1099	Batch 4	105	
1100	Batch 4	305-317	
1101	Batch 4	307-310	
1102	Batch 4	320	
1103	Firmachatt	655	
1104	Batch 4	320-321	
1105	Batch 4	321-337	
1106	Batch 4	341-346	
1107	Batch 4	346-347	
1108	Batch 4	347-349	
1109	Batch 4	152	
1110	Batch 4	350	
1111	Batch 4	350	
1112	Batch 4	351-354	
1113	Batch 4	157-158	
1114	Batch 4	354	
1115	Batch 4	354-355	
1116	Batch 4	155	
1117	Batch 4	160	
1118	Batch 4	165	
1119	Batch 4	355	
1120	Batch 4	165	
1121	Batch 4	354-355	
1122	Batch 4	165	
1123	Batch 4	209	
1124	Batch 4	356	
1125	Batch 4	166	
1126	Batch 4	356	
1127	Batch 4	166	
1128	Batch 4	209	
1129	Batch 4	356	
1130	Batch 4	166	
1131	Batch 4	166	
1132	Batch 4	166-167	
1133	Batch 4	356	
1134	Batch 4	209	
1135	Batch 4	209-210	
1136	Batch 4	167	
1137	Batch 4	234-235	
1138	Batch 4	235	
1139	Batch 4	235	
1140	Batch 4	235	
1141	Batch 4	235-236	
1142	Batch 4	236	
1143	Batch 4	236	
1144	Batch 4	236-237	

1145	Batch 4	237	
1146	Batch 4	237	
1147	Batch 4	350-352	
1148	Batch 4	167	
1149	Batch 4	145	
1150	Batch 4	146	
1151	Batch 4	351	
1152	Batch 4	355	
1153	Batch 4	356	
1154	Batch 4	147	
1155	Batch 4	120	
1156	Batch 4	120	
1157	Batch 4	148	
1158	Egen notering		
1159	Batch 4	122	
1160	Batch 4	129-135	
1161	Batch 4	351	
1162	Batch 4	135	
1163	Batch 4	136	
1164	Batch 4	136-137	
1165	Batch 4	355-356	
1166	Batch 4	259	
1167	Batch 4	260-263	
1168	Batch 4	356	
1169	Batch 4	11	
1170	Batch 4	357	
1171	Firmachatt	670	
1172	Batch 4	12-13	
1173	Firmachatt	671	
1174	Egen notering		
1175	Batch 4	356-357	
1176	Oilgroup	203	
1177	Batch 4	210	
1178	Firmachatt	668	
1179	Batch 4	155-156	
1180	Egen notering		
1181	Firmachatt	671	
1182	Firmachatt	671-672	
1183	Firmachatt	675-677	
1184	Tilläggsprotokoll 1	79	Firmadeltagare
1185	Tilläggsprotokoll 1	79-82	Firmadeltagare
1186	Tilläggsprotokoll 1	79	Firmadeltagare
1187	Tilläggsprotokoll 1	20	b1d66e – 56d3f9
1188	Tilläggsprotokoll 1	79	Firmadeltagare
1189	Tilläggsprotokoll 1	79	Firmadeltagare
1190	Tilläggsprotokoll 1	80	Firmadeltagare
1191	Tilläggsprotokoll 1	82	Firmadeltagare, fel datum i fotnot
1192	Tilläggsprotokoll 1	82-83	Firmadeltagare

1193	Tilläggsprotokoll 1	83-89	Firmadeltagare
1194	Tilläggsprotokoll 1	92	Firmadeltagare
1195	Tilläggsprotokoll 1	101	Firmadeltagare
1196	Efterspel & övrigt	196	
1197	Efterspel & övrigt	158	Ett datum fel/för mycket i fotnot
1198	Tilläggsprotokoll 1	73	Firmadeltagare och JID 374fbf
1199	Efterspel & övrigt	102-104	
1200	Efterspel & övrigt	104-107	
1201	Tilläggsprotokoll 1	84-86	Firmadeltagare
1202	Tilläggsprotokoll 1	86-89	Firmadeltagare
1203	Tilläggsprotokoll 1	92	Firmadeltagare
1204	Tilläggsprotokoll 1	90-95	Firmadeltagare
1205	Tilläggsprotokoll 1	96	Firmadeltagare
1206	Tilläggsprotokoll 1	95	Firmadeltagare
1207	Tilläggsprotokoll 1	121	Firmadeltagare
1208	Tilläggsprotokoll 1	121	Firmadeltagare
1209	Efterspel och övrigt	133	
1210	Efterspel & övrigt	136-137	Saknas ett datum i fotnot
1211	Tilläggsprotokoll 1	107-110	Firmadeltagare
1212	Tilläggsprotokoll 1	110	Firmadeltagare
1213	Tilläggsprotokoll 1	111	Firmadeltagare
1214	Tilläggsprotokoll 1	112	Firmadeltagare
1215	Egen notering		
1216	Efterspel & övrigt	148-152	
1217	Tilläggsprotokoll 1 (6/12)	61-62	
1218	Efterspel & övrigt	83	
1219	Efterspel & övrigt	96	Fel JID, ska vara till 5a90c9
1220	Efterspel & övrigt	132-133	
1221	Efterspel & övrigt	109-111	
1222	Efterspel & övrigt	119	
1223	Efterspel & övrigt	120-122	
1224	Efterspel & övrigt	122-124	
1225	Efterspel & övrigt	128-129	
1226	Efterspel & övrigt	161	
1227	Efterspel & övrigt	161-162	
1228	Efterspel & övrigt	162	
1229	Efterspel & övrigt	7-8	
1230	Efterspel & övrigt	166	
1231	Efterspel & övrigt	10-11	
1232	Efterspel & övrigt	179-181	
1233	Efterspel & övrigt	68-80	
1234	Efterspel & övrigt	39-40	
1235	Efterspel & övrigt	41-45	
1236	Efterspel & övrigt	47-50	
1237	Efterspel & övrigt	58	
1238	Efterspel & övrigt	60-64	
1239	Efterspel & övrigt	64	
1240	Efterspel & övrigt	52	

1241	Efterspel & övrigt	175-177	
1242	Efterspel & övrigt	54-56	
1243	Efterspel & övrigt	179-181	



Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Öst, Grova brott 2 PO Södermanland

Diariennr

5000-K602816-21

Hörd person

Andersson, Lee Kristina Vicktoria

Personnummer

20010212-7206

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Fortsatt förhör ang. misstanke om synnerligen grovt narkotikabrott,

Underrättad om rätt till försvarare

Ja

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Adv Eva Enetjärn ,deltog
via videolänk

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Sune Asp

Förhørsdatum

2021-06-23

Förhör påbörjat

13:10

Förhör avslutat

13:51

Förhørsplats

Häktet, Nyköping

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Ljudbandsförhör

Förhörsvittne

Österberg, Frida

Utskrivet av

Berättelse

Lee Andersson underrättades om att samma regler som tidigare gäller för detta förhör vad gällde hennes rättigheter, samt att även detta förhör skulle komma att spelas in.

Försvararen var alltså närvarande via videolänk. När Lee förevisades bilder fick försvararen se dessa i sin dator via fhl:s kameralins.

Först fick Lee fråga om hon ville säga något själv? Hon sa att det kunde vara mycket men hon visste inte vad hon i så fall skulle säga nu, så hon avstod. Hon hade inte någon annan inställning till det hon sa förra gången och det fanns inte något i det hon sa då som hon ville ändra på.

Fhl frågade om hon närmare kunde förklara hur hon bar sig åt när hon skrev på den telefonen som hon uppgett att hon hade fått låna tillfälligtvis av sin pappa, Tommy Bogebrink. Hon uppgav att som hon mindes var det en app som hon använde. Hon kom inte ihåg vad den ev. hade för namn. För att komma in på själva telefonen fick hon slå en kod. Troligen 4-5 siffror. Hon mindes inte koden idag. *"Pappa bytte lösenord också hela tiden så jag har inte koll på det".*

På fråga om vid hur många tillfällen som Lee har fått låna en sådan här Googletelefon sa hon att hon inte kom ihåg det. Hon menade att det ändå inte kan vara mer än enstaka tillfällen. Då har hon försökt att ringa honom innan och om han inte har svarat har hon loggat in *"Jag har tyckt, självklart, att det är märkligt på ett sätt men jag har också vetat om att han alltid har velat vara anonym på nätet och har alltid velat att jag ska vara anonym på nätet och vara försiktig".*

Fhl påpekade att eftersom hon sa att "han har bytt koder jämt" så bör hon väl ha haft telefonen vid mer än något enstaka tillfälle. Hon svarade *"ja men det är då jag inte kommer ihåg för att han har bytt lösenord"*. Hon vidhöll att hon har haft två olika telefoner, den första hon hade var så här som hon har beskrivit, dvs. för att skriva till honom. Den andra som hon nu hade, den Google Pixel som låg på laddning, skulle vara en vanlig telefon för det var vanliga appar i den.

På fråga om när hon första gången fick låna en sådan här telefon svarade hon att hon tror att det var någon gång i april i år. Tommy var otrogen mot Lees mamma vid flera tillfällen och de bråkade väldigt mycket. Han var ibland borta längre tider och det var vid de tillfällena hon fick låna en telefon för att kunna skriva till honom. Appen hon använde nådde man via en ikon i telefonen.

Fhl tog sedan upp med henne att pappan synes ha skickat till henne att hon ska ta kontakt med någon "Johan" och någon "A i Sköndal". Det är i det läget som hon har svarat att det "var fullt ös med Mio". Lee sade sig inte veta vilka de är och heller inte varför hennes pappa kan skickat något sådant till henne. Lee har försökt att tänka när hon har suttit och menar att han har ju flera telefoner, hon tror att han även har haft en tredje telefon och menar att han inte har koll på vad han gör. Hon berättade också att hon vet att han skriver mycket "notes" till sig själv.

På ny fråga om aliaset Geedo så visste hon alltså inte något om detta.

På fråga om telefonen var påslagen eller avstängd när hon fick låna den svarade hon att det var igång, alltid.

Fhl berättade sedan om beslag på hennes rum, tre telefoner, och hon vidhöll att det var det antalet hon hade haft. Hon förevisades även bild (foto 1) där hon pekade ut dem. Hennes privata var till vänster, sedan Google-telefonen med sladd i därefter hennes gamla telefon till höger i bild på ett bord.

Fhl berättade sedan om ytterligare en Google-telefon som hade anträffats i hennes rum. Även det en Google Pixel 4a, exakt likadan som den på fönsterbrädan. Den andra hade hittats till synes ouppackad i en kartong i en byrå (bild 2). Lee sade sig inte känna till det. Hon funderade om hennes pappa kanske har lagt den där. Hon visste inte något om telefoner med två st platser för sim-kort. Visste inte att sådana telefoner fanns.

Informerad om att det i samma byrå, vilken f.ö. fanns vid fotändan på Lees säng, så har även en femte telefon hittats, en Samsung, uppgav hon sig inte känna till någon Samsung heller. Eventuellt någon gammal Samsung som hon har haft för många år sedan. Gällande Googletelefonen sa hon att hon trodde att det bara var en tomkartong. Om det fanns telefon i måste det vara hennes Förevisad bild 2 där det även stod om iPad, sa hon att den var hennes, en gammal skol-iPad. Hårddiskarna var hennes men inte USB-minnen. Kanske var det ett Photoshop-program på ett av dem, i så fall är det hennes. En dator Lenovo är hennes speldator. En iPad och en gammal MacBook är också hennes.

Fhl fortsatte att visa flera bilder från Lees rum. På en tamburmajör hängde en väska. (Bild 3) På fråga om det var Lees väska så kände hon inte igen den. Senare medgav hon att hon kan ha lånat väskan och använt den vid något tillfälle. Hon trodde att den egentligen nog var en som hennes mamma hade fått av hennes pappa men att Lee då kan ha lånat den någon gång.

Tillfrågad om en bunt sedlar i en platspåse som låg i väskan svarade Lee *"det visste jag ingenting om, det är inte mina."* Underrättad om att det var kontanta pengar i en plastsåse,

förevisad bild 4 och tillfrågad om kännedom om hur mycket pengar det kan ha varit sade Lee sig inte veta det. Informerad om att summa som låg i väskan var 29 500 SEK så lät hon förvånad och sa att det kände hon inte till. Hon visste inte alls var pengarna kan komma ifrån men spekulerade i att de kanske kan komma från hennes pappa, han brukar gå in i hennes rum. Tillfrågad om varför han skulle ha satt så mycket pengar i en plastpåse i en väska i hennes rum sa hon *"jag vet inte, jag har inte något svar på det"*. På fråga om hon då också menar att hon inte har rört pengarna svarade hon *"nej det... nej det ska jag inte ha gjort. Absolut inte."*

I diskussion om det således också är så att hon menar att det inte finns några spår från henne vare sig på pengarna eller på påsen de låg i sa hon att hon inte vet om hon har rört påsen då de har sådana påsar i köket.

I fortsatt diskussion om pengarna och väskan sa Lee att väskan nog är hennes pappas. Tillfrågad om varför han skulle hänga en väska med 29 500:- i på en tamburmajor i hennes rum visste hon inte det men tillade att hon har ju sagt att hon förmodligen har lånat väskan. Om det nu är den väskan? Hon var inte säker.

När fhl sa att han "inte köper" hennes förklaring till pengarna återkom hon till att det inte är hennes pengar. Hon vet inte varifrån de kommer. Hon sa sedan att hon skulle få körkort, ska börja plugga för det.

Det påpekades också att i samma väska fanns hennes legitimation och ett utdrag med hennes namn på från något som heter "Creditsafe" men när fhl sedan säger att det ju tyder på att det är hennes väska förnekar hon alltjämt det och säger att hon har lånat väskan. Hon förevisades lappen från Creditsafe och sitt leg, bild 5. Lee bad sedan att få *"förklara så bra hon kan"*. De var iväg och skulle kolla på bil. Lee skulle få hyra en bil vid ett företag. Hon visste inte hur det funkade så pappa hjälpte henne. Samtidigt hade de ju också undersökt om hur hon skulle kunna ta körkort. Hon spekulerade nu i om det var något av detta med bil och körkort som pengarna skulle vara till, men tillade att hon inte visste. Fhl sa att 29,5' är ganska mycket för att hyra en bil. Lee sa då att man *"skulle lägga en handpenningsgrej också"*.

Förevisad två bankkort med hennes namn, ett från Nordea och ett från SEB, sa hon att bägge korten är hennes. Hon har konton i bägge bankerna, det andra (hon mindes inte vilket) var hon tvungen att skaffa när hon fick hjälp av soc. en tid.

Sedan fick hon se ett kvitto för hyra av postbox, daterat i mars 2020 och utställt på Tommy Bogebrink, och hittat i en utdragbar låda hos henne. Lee hade ingen aning om någon postbox och visste inte varför det kvittot hade funnits i hennes rum. Hon har dock lagt en massa olika kvitton där.

Sedan fick Lee frågor om inte mindre än 100 telefoner i två olika väskor, bild 6? Hon har sett dem, kvällen före det att hon greps, men vet inte vad de gjorde där, vad de ska vara till. Har inte velat fråga pappa. Hon vet inte om han kan sälja sådana. Säger på fråga att det hon känner till om hans jobb är att han har jobbat med platsättning och även att han har pluggat juridik. Men inte att han ska ha sålt telefoner. Hon informerades nu också om att Tommy är häktad.

Fhl informerade om att ärendet där hon är misstänkt i mångt handlar om kryptotrafik med i huvudsak Google-telefoner. Lee sa då att den sista hon fick av pappa var den med *"vanliga appar"*. Hon menade att det fanns ju två sorters sådana telefoner varav en sort hade sådana där konstiga appar. Den andra sorten verkade ha vanliga appar. Hennes pappa hade en sådan telefon med vanliga appar i, det har hon sett.

I ny diskussion om droger (se även tidigare förhör) medgav Lee under detta förhör att hon har testat att "röka på". Hon har gjort det någon gång, någon månad sedan men det är inte något hon gjort ofta. Hon såg det som självmedicinering mot ångest. På fråga om hon handlade av pappa, eller fick av honom, tvekade hon litet men sa sedan att hon tror att det var via någon annan men när hon testade första gången var det från pappa hon fick.

Hon uppgav sedan att hon egentligen inte är emot marijuana, men däremot att man "*säljer och dummar sig*". Eget bruk av cannabis menade hon att hon tror att det kommer att bli lagligt i framtiden.

Hon förnekade alltså att hon har deltagit i någon som helst distribution av några droger.

Sammanfattning ang. beslag Lee hördes om.

BG70681-1, kontanter – ej anspråk

BG70694-1, kvitto postbox – ej anspråk

BG72395 p 1-3, telefoner – anspråk

BG72395 p 4-9, datorer o tillbehör – anspråk även om innehåll på USB:n var oklart

BG72395 p 10-11, telefoner – ej anspråk

BG72395 p 12, iPad – anspråk

Lee hade själv inte något att lägga till och advokat Eva Enetjärn hade inte några frågor i sak varför förhöret avslutades.

Sammanfattat av förhørsledaren under det att dialogförhöret lyssnades av.



1. Lee's Sovrum.

Två telefoner på fönsterbläcket.

Foto: Pa F.Carstinge

2

BG72395-5, USB-minne
BG72395-6, USB-minne

BG72395-10, Pixel 4a i originalförpackning
BG72395-11, Mobiltelefon Samsung

BG72395-12, iPad 9.7

BG72395-7, Hårddisk
BG72395-8, Hårddisk

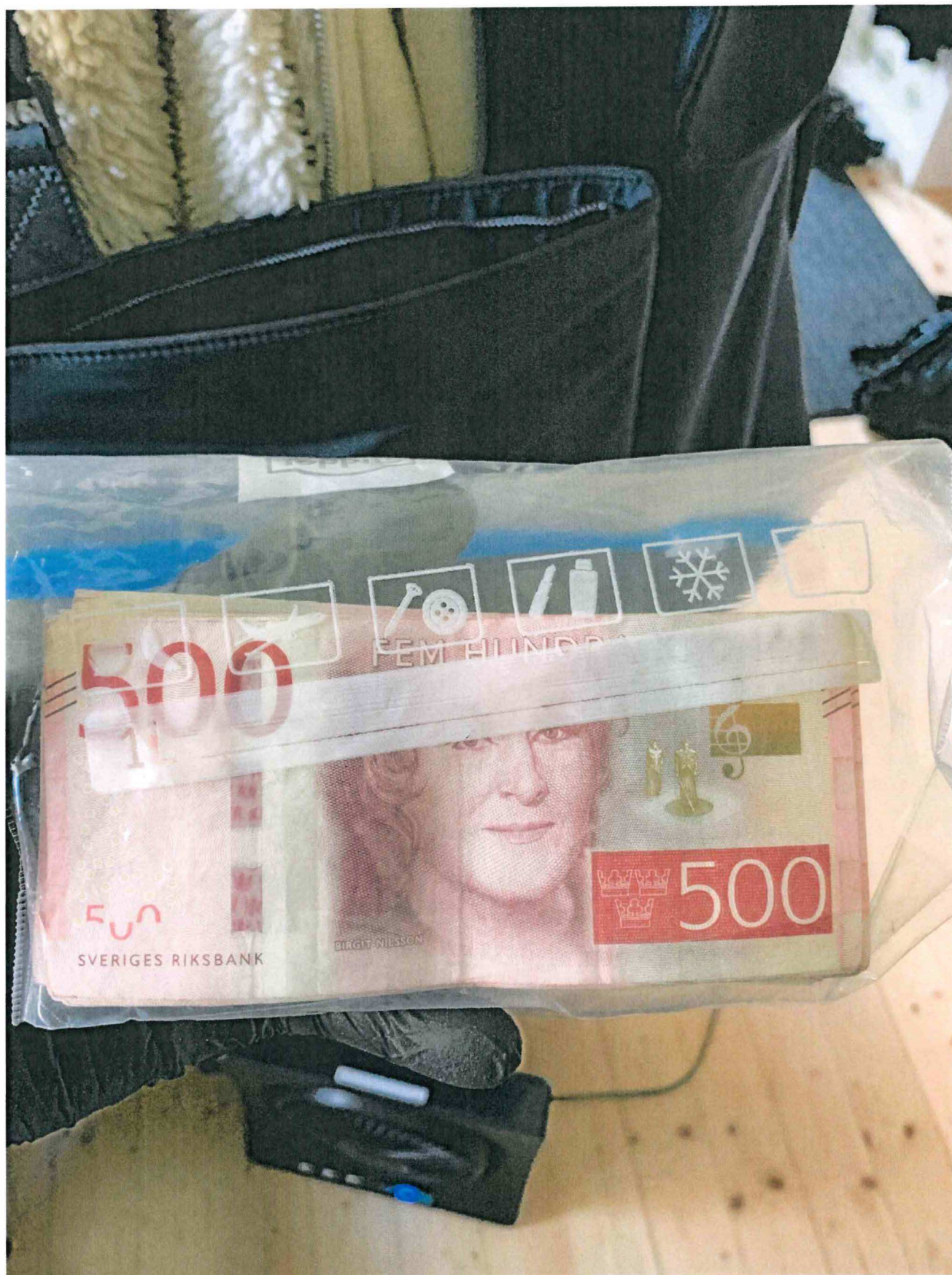
3



Lee's sovrum. I en handväska hängandes på en tamburmajor anträffas kontanter tillsammans med ID kort.

Foto Pa F.Carstinge

4



Lee's sovrum.

29.500 kr i kontanter i en Zip-påse.

Foto Pa F.Carstinge

5



6



**Polisen**

Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Öst, Grova brott 2 PO Södermanland

Diarienr

5000-K602816-21

Hörd person

Andersson, Lee Kristina Vicktoria

Personnummer

20010212-7206

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Fortsatt förhör ang. misstanke om synnerligen grovt narkotikabrott.

Underrättad om misstanke

Ja

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Eva Enetjärn

Försvarare/ombud närvarande

Ja

Förhørsledare

Lena Svensson

Förhørsdatum

2021-07-02

Förhör påbörjat

10:14

Förhör avslutat

10:45

Förhørsplats

Häktet Nyköping

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Ljudbandsförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

Förhöret spelas in i sin helhet digitalt via ljudfil och nedtecknas i detta förhör i sammanfattningsform. Ljudfilen finns att tillgå om det är påkallat.

Lee Andersson informerades innan förhöret om FUK 12§.

Lee Andersson NEKAR till brott.

Förhørsledarens anteckning: Lee läser upp följande: " Jag vill börja med att säga att jag bad om detta förhör just för att jag vill skynda på min situation i detta och att jag försöker säga det jag vet. Sen är det svårt att förstå vad allt detta handlar om men det är just därför jag vill lyfta allt som jag kan komma att tänka på. Mitt rum är öppet för alla och pappa går in och ut som han vill. Han är ofta i mitt rum och kollar när jag spelar, när jag och lillebror spelar eller på Youtube, på spela and so on. Ibland för jag låna hans hoodies, t-shirts och så vidare och så lägger han ibland saker i min Alex-byrå, det är alltså byrån som finns på bild i mitt rum. Ää, ja den kan de se. Allt från kvitton och andra papper, USB:s, nässpray för min ångest och massa mer. Det är lite som en allt-i-ett byrå. Pappa brukar säga att mamma är slarvig så han tycker därför om min byrå.

När det kommer till kontanterna så tror jag att de är till för ny bil och mitt körkort. Jag hade ansökt för att få köra upp på Handens trafikskola, som jag väntade på. Sedan hade vår bil gått sönder och vi hade fått ersättning för den, eller vad det nu heter. Jag vet själv inte så mycket då pappa skötte alltsamma. Jag var bara glad att jag äntligen skulle få ta mitt körkort. Vart pengarna kom ifrån frågade jag inte men jag antog att det var från vår gamla bil. Jag är inte själv så insatt i familjens ekonomi.

Sen angående telefon jag behövde låna måste ni veta att jag aldrig ville låna den. Pappa var sträng med att det bara var den jag kunde nå honom på vid det tillfälle han la den i mitt rum.

Nu har jag tyvärr lärt mig att aldrig igen låna någon annans telefon.

Ni måste förstå att det är på grund av pappa att jag är här. Jag är inte en kriminell människa och det kommer ni också tydligt se när jag släppts. Jag har ingenting med min fars bakgrund att göra och så kommer det förbli. Vi i familjen har varit traumatiserade och helt förstörda sen tidigare han har suttit. Jag är otroligt besviken på min far, att han har försatt mig och familjen i en sån här situation. Det är jobbigt att ta upp honom men jag vill inte heller sitta på grund av hans handlingar. Det här förstör och det känns inte rättvist. Nu blir jag straffad för någonting som jag varken förstör eller står bakom. Jag vill inte ha någonting med brott att göra. Jag har inget kriminellt umgänge eller några missbruk. Jag vill hem till min mamma och lillebror för att jobba och studera.

Jag är van att pappa suttit tidigare och jag är otroligt trött och besviken på det. Jag vill förtydliga att jag vill ha bort allt kriminellt och dåligt och jag vill inte ha något med kriminellt att göra. Pappa är anledningen till att jag är här. Det känns orättvist. Jag kommer aldrig låta detta hända mig igen och jag kommer inte kunna förlåta honom för det här. Nu vill jag att ni förstår mig i denna situation. Jag vill inte ha någonting med min fars bakgrund att göra. Jag har studier i augusti som jag verkligen inte vill missa. Snälla jag är ingen bov."

Enligt Lee har hon inte hjälp sin pappa med någonting på något sätt, förutom familjesysslor som till exempel städning och ta hand om sin lillebror. Hon pluggar även hemifrån, distans, på grund av ångest. Hon känner inte till användarnamnet Geedo eller det användarnamn som hennes pappa "tydiligen" har. Hon har aldrig hört namnen.

Enligt Lee är Google-telefonen helt annorlunda än en vanlig telefon. Lee tror det fanns fyra appar i telefonen som man kom in i. En app var en specialapp som man skulle skriva in ett lösenord i för att komma in i. Det var i den appen som hon skrev till sin pappa, som sms. Den enda kontakten som fanns i appen var hennes pappa. Det fanns inga användarnamn som hon själv lagt till, hon vet inte hur man ser det. Det enda hon har sett är att det är en bild, de har var sin bild, i deras chat. Hon har inte sett något användarnamn. Hon vet ingenting om telefonen eftersom hon inte äger telefonen utan det är hennes pappas telefon. Hon fick telefon runt april, när hennes mamma och pappa började tjafsa. Hon fick telefonen för att hennes mamma ville nå hennes pappa och pappan orkade inte nå henne. Hon fick ta lite ansvar och skriva åt dem.

(Förhørsledarens anteckning: Handling märkt 1 och 2, som ligger i externa dokument under "Bilaga misstänkt Lee Andersson", läses upp och förevisas.) Lee har inte hört talas om användarnamnen "Geedo", "Mr. Lansky" eller "renwall". Hon har inte heller hört talas om Patrik Rebane. Hon vet inte vad bilaga 2 är för något och har aldrig sett den.

(Förhørsledarens anteckning: Handling märkt 3-8, som ligger i externa dokument under "Bilaga misstänkt Lee Andersson" läses upp.) Lee vet inte vad konversationen handlar om, hon har inte sett den förut. Hon har ingenting med det hela att göra, hon förstår ingenting av det. Hon har inte skickat någonting av det hela. Enligt Lee är det hennes pappas telefon och han skickar i väg telefoner ibland och låter andra ha dem. Hon tror att han hade 4-5 telefoner som han skickade runt och hon fick ibland låna en för att kunna kontakta honom. Han har nämnt att han skickade runt telefonerna för Lee. Enligt Lee var hon tvungen att ha telefonen, enligt hennes pappa, för att kunna nå honom. Hon ville inte ha telefonen var på att hon inte använde den så ofta. Hon har använt den någon enstaka gång, som när hon skrev till sin pappa om sin mamma och att hon var arg på honom. Det var bara för att hon inte kunde nå honom på något annat sätt, han svarade inte på sin vanliga telefon. De har haft kontakt med varandra på deras vanliga telefoner.

(Förhørsledarens anteckning: Handling märkt 2 och 9-15, som ligger i externa dokument under "Bilaga misstänkt Lee Andersson" läses upp.) Lee vet inte vad det är, hon har ingenting med det att göra. Hon har aldrig sett konversationerna. Hon har dock hört ordet "tjack" i låtar och vet att det betyder droger.

Enligt Lee har hon lånat telefonen vid enstaka tillfällen för att kunna nå sin pappa, någon gång under någon vecka. Hon har ingenting med "sånt där att göra". Hon är emot "sånt där, hon tycker inte om det". Hon blev otroligt frustrerad när hennes pappa "satt" och det var otroligt jobbigt hemma. Enligt Lee känns det kränkande att sitta "här", "misstänkt för en sådan sak". Hon är jättebesviken på sin pappa eftersom han låtit henne låna en "knarktelefon".

Enligt Lee låg telefonen i hennes rum eftersom hennes pappa har lämnat den där för att han ville ge den till henne. För att hon skulle kunna kontakta honom om hon behövde det. Vid några enstaka tillfällen skrev även hennes mamma och lillebror på den. Lee kommer inte ihåg när hon fick telefonen, hon kan inte svara på om hon fick den innan eller efter påsk. Hon tror att hon fick den strax innan hon skrev meddelande till sin pappa gällande familjen.

Enligt Lee vet hon inte om någon annan har haft tillgång till telefonen, "säkert". Det är hennes pappas telefon och hon vet att hennes pappa gett till andra personer, sedan har han haft den själv och så har hon fått den. Ibland har han gett henne telefonen för att kunna kontakt honom och sedan har han tagit tillbaka den. Under en period var han borta "mycket mer" när han tjafsade med hennes mamma och det var då hon fick låna den någon gång. När han varit hemma så har han haft den.

Det har hänt att de har haft besök några gånger men hon vet inte riktigt eftersom hon då suttit i sitt rum och spelat med en massa kompisar eftersom hon har mycket ångest. Hon studerar även samt att hon är ute mycket med hennes lillebror. Hon har inte besök i sitt rum eftersom hon har social fobi, hennes pappa brukar träffa folk utanför. Ingen förutom hennes pappa har varit in i hennes rum och hämtat eller lämnat telefonen. Hennes pappa är alltid i hennes rum. Hon bor hemma gratis och han är nog med att han alltid får vara i hennes rum, hon "äger inte rummet". Han har fritt tillgång till det. Eftersom hon bor hemma gratis tar hon hand om deras hund Greta och sin lillebror. Hon pluggar också och de har sagt att så länge hon pluggar får hon bo hemma. Hon är tacksam för det. Om hon inte hade pluggat vet hon inte vad som skulle få bo kvar eller inte. Hon står i bostadskö för att få egen lägenhet, förhoppningsvis i samma hus som hon bor i nu.

I Alex-byrå i hennes rum brukar hennes pappa ofta lägga saker som bland annat USB, kvitton och läkarbesök. Lee använder den också men har mest saker där i, de två nedre lådorna, som hon nästan aldrig använder som till exempel hörlurar. Han brukar även sätta telefoner på laddning i hennes rum eftersom hon har en laddningsstation vid fönstret. Hon, lillebror och deras pappa brukar även kolla på spel och videos på hennes skärm.

1



ÖVERLÄMNING

Sida 1 (8)

Datum

Diarienummer

Dokument: 54_681686

Länkade konton

Det finns inga länkade konton.

LöpnrTidFrånTill
27
2021-05-24 14:41:19 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Hehe bra dag

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 27

11
2021-05-24 14:41:32 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 11

Länk till media: https://alex01.polisen.se/2912/54_681686/29122868.png

① (Bild markerad med 1.)

12
2021-05-24 14:41:32 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Skickat till renwall

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 12

22
2021-05-24 14:42:31 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 22

2 FISHSCALE

Adam [REDACTED]

[REDACTED]
[REDACTED] 85 24 Torsby

Viktor [REDACTED]

[REDACTED]
[REDACTED] 15 57 Surte

5 ETER

Viktor [REDACTED]

[REDACTED]
[REDACTED] 1 55 Skärhamn

5 FISHSCALE + 5 ETER + 50 AMF

Torgny [REDACTED]

[REDACTED]
[REDACTED] 1 79 GOTLANDS TOFTA

100 AMF

Krister [REDACTED]

[REDACTED]
[REDACTED] Alnö

M. [REDACTED]
[REDACTED]
602 26 Norrköping



ÖVERLÄMNING

Sida 2 (8)

Datum

Diarienummer

Länk till media: https://alex01.polisen.se/2938/54_681686/29388536.png

28
2021-05-24 14:47:48 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Dunder

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 28

8
2021-05-24 14:47:59 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Har renwall fått

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 8

20
2021-05-24 14:48:00 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

?

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 20

4
2021-05-24 14:48:13 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Sa ju de

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 4

15
2021-05-24 14:48:34 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Tack!



ÖVERLÄMNING

Sida 3 (8)

Datum

Diarienummer

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 15

18
2021-05-24 14:48:38 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Dunder

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 18

13
2021-05-25 15:18:25 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Står sending bara

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 13

24
2021-05-25 15:19:57 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Tar tid. Inga nya? Antal brev

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 24

30
2021-05-25 15:20:05 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

?

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 30

26
2021-05-25 15:20:39 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo



ÖVERLÄMNING

Sida 4 (8)

Datum

Diarienummer

Skicka till mig med. Ok 9 bra.

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 26

5
2021-05-25 15:20:51 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

9
Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 5

3
2021-05-25 15:20:58 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Men stängt ner
Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 3

16
2021-05-25 15:21:01 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Får skicka hans
Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 16

23
2021-05-25 15:21:11 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Får skicka hans
Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 23

1
2021-05-25 15:21:16 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky



ÖVERLÄMNING

Sida 5 (8)

Datum

Diarienummer

orbitbasket-geedo

Jag skriver alltid först : Tja tja., här kommer 9 brev

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 1

17
2021-05-25 15:21:21 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Sen bild

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 17

6
2021-05-25 15:21:34 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Bruh luren laggar sönder

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 6

31
2021-05-25 15:21:39 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Sen skriv : bekräfta att du fått 9 brev!

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 31

29
2021-05-25 15:21:54 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Ibland läses inte bilder in

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 29



ÖVERLÄMNING

Sida 6 (8)

Datum

Diarienummer

2021-05-25 15:22:07 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Wut

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 9

7
2021-05-25 15:22:32 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Ok

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 7

25
2021-05-25 15:22:33 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

forward_prefix{"forward_message_time": 1621955755654, "forward_message_user_jid": "orbitbasket",
"forward_message_type": "IMAGE", "forward_message_uuid": "9e8d38c2-8a5a-45ff-9a79-565f6b80916b"}

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 25

19
2021-05-25 15:23:24 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

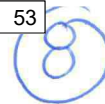
3st

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 19

14
2021-05-25 15:24:17 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Vart är de andra 6? Renwall fick inget av mig förut

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 14



ÖVERLÄMNING

Sida 7 (8)

Datum

Diarienummer

10
2021-05-25 17:01:22 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Allt löst med Renwall?

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 10

2
2021-05-25 19:51:58 UTC
orbitbasket-geedo
cd7a6e-Mr. Lansky

Så skickat

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 2

21
2021-05-25 20:03:33 UTC
cd7a6e-Mr. Lansky
orbitbasket-geedo

Inga nya?

Meddelandelänk: Konversation: 54_681686 Meddelandenr: 21

Dokumentegenskaper**Other**

Användarnamn	geedo Mr. Lansky Mr. Lansky geedo sha256- 072b91590054f150c9f161e9d8fcb40e3bad99075e445487a91 7b99ab477ce1a
Checksumma	sha256- 6b7260b04bfc81298ef5e7a653e48ba087bba0de51e86c3e5a d9a7f5172910fc
Dokumenttitel	54_681686 orbitbasket orbitbasket
Kontonamn	cd7a6e cd7a6e
Mediatyp	image/png
Position	Msg 25 - 59.221583 18.208196

**ÖVERLÄMNING**

Sida 1 (4)

Datum

Diarienummer

Dokument: 54_681767**Länkade konton**

Det finns inga länkade konton.

LöpnrTidFrånTill
3
2021-05-24 14:41:24 UTC
orbitbasket-geedo
d660b7-Renwall

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 3

Länk till media: https://alex01.polisen.se/2914/54_681767/29145313.png

① Bild markerad med 7)

6
2021-05-25 15:15:35 UTC
orbitbasket-geedo
d660b7-Renwall

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 6

Länk till media: https://alex01.polisen.se/2925/54_681767/29256233.png

② Bild markerad med 2)

8
2021-05-25 15:16:10 UTC
orbitbasket-geedo
d660b7-Renwall

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 8

Länk till media: https://alex01.polisen.se/2929/54_681767/29294985.png

③ Bild markerad med 3)

12
2021-05-25 16:10:04 UTC
d660b7-Renwall
orbitbasket-geedo

2

David H [REDACTED]

[REDACTED]

122 80 Saltsjö-Boo

Melvin S [REDACTED]

[REDACTED]

436 53 Göteborg Hovås

Johan P [REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED] FJUGESTA

Lee H [REDACTED]

[REDACTED]

50 Örebro

Jens [REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED] Bandhagen

4

Björn [REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED] Malmö

AME

10

Hannah [redacted]
Andersson [redacted]

[redacted] Nora
[redacted]

Markus [redacted]
[redacted]

[redacted] Töreboda

20



ÖVERLÄMNING

Sida 2 (4)

Datum

Diarienummer

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 12

5
2021-05-25 16:14:52 UTC
d660b7-Renwall
orbitbasket-geedo

6 ladd 2 tjack

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 5

2
2021-05-25 16:19:16 UTC
orbitbasket-geedo
d660b7-Renwall

forward_prefix{"forward_message_time": 1621955749609, "forward_message_user_jid": "orbitbasket",
"forward_message_type": "IMAGE", "forward_message_uuid": "39c17813-8ee7-41bc-bd60-e92da1a47d8e"}

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 2

11
2021-05-25 17:18:03 UTC
orbitbasket-geedo
d660b7-Renwall

Xtc också

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 11

4
2021-05-25 18:27:25 UTC
d660b7-Renwall
orbitbasket-geedo

Den kan jag inte se

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 4

10
2021-05-25 19:31:30 UTC
d660b7-Renwall
orbitbasket-geedo



ÖVERLÄMNING

Sida 3 (4)

Datum

Diarienummer

Kommit in nagra fler sa kan jag ta dom po en gang?

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 10

1
2021-05-25 19:45:49 UTC
d660b7-Renwall
orbitbasket-geedo

Kanon

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 1

13
2021-05-25 19:46:16 UTC
d660b7-Renwall
orbitbasket-geedo

Skicka garna xtc igen

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 13

7
2021-05-25 19:49:18 UTC
orbitbasket-geedo
d660b7-Renwall

Går in nu och kikar

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 7

9
2021-05-25 19:49:20 UTC
orbitbasket-geedo
d660b7-Renwall

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 9

Länk till media: https://alex01.polisen.se/2933/54_681767/29334090.png



14
2021-05-25 21:01:31 UTC

KOKAIN

2

Emil [REDACTED]

[REDACTED] 10B

[REDACTED] Skövde

AMF

10

Johannes [REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED] Ellös

XTC

5 st

Oliver [REDACTED]

[REDACTED] 12B

[REDACTED] Kristinehamn



ÖVERLÄMNING

Sida 4 (4)

Datum

Diarienummer

d660b7-Renwall
orbitbasket-geedo

Kanon

Meddelandelänk: Konversation: 54_681767 Meddelandenr: 14

Dokumentegenskaper

Other

Användarnamn	Renwall Renwall geedo geedo sha256- c7a9c6c40358d5eee5d322302f8dbd01dded7a4b12e1b70614 5d0e0a1514c7da sha256- 8878649dcd17e7ab7be555567458b3154ffef3ad335ae0db04b 0ed273c181c0e
Checksumma	sha256- 9376652d0bd9211adb3187a7f760bd239294e4feef88bbe536a ffca481af5a3c sha256- c58de45fd912985363dd89b9cd7d06df7e7954d5f872d7a3dbf 207ec7be9ff48
Dokumenttitel	54_681767 d660b7
Kontonamn	d660b7 orbitbasket orbitbasket
Mediatyp	image/png Msg 6 - 59.221656 18.207942 Msg 11 - 59.221699 18.208377 Msg 2 - 59.221542 18.207951 Msg 8 - 59.221832 18.208365 Msg 9 - 59.22162 18.208492 Msg 3 - 59.221713 18.208266 Msg 7 - 59.22162 18.208492
Position	



Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K642266-21

Hörd person

Andersson, Lee

Personnummer

Den hörde är
VittneID Styrkt
JaSätt
Känd av förhørsledarenStällning till misstänkt - målsägande - vittne
Styvdotter till misstänkt Tommy
Bogebrink

Tolk

Språk

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om
Synnerligen grovt narkotikabrott, Fullbordat

Underrättad om misstanke

Ytterligare information om anledning till förhör

Lee informeras om att hon ska höras ang. kännedom om och ev. anspråk på beslag utförda på Skolvägen 5A i Tyresö och på ett kontor på Partihandlarvägen 47 i Årsta.

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare
Sune AspFörhørsdatum
2022-04-08Förhör påbörjat
09:33Förhör avslutat
09:44

Förhørsplats

Typ av förhör
RB 23:6Förhörssätt
Ljudbandsförhör

Förhörsvittne

Ataseven, Peter

Utskrivet av

Berättelse

Lee informerades att hon skulle höras som vittne i detta ärende då hon inte misstänks för några brott i den delen som utreds av Polisen i Örebro, där Tommy Bogebrink är misstänkt för brott under 2020.

Advokat Peter Ataseven som är Lees offentlige försvarare i ärende K602816-21, vilket utreds av Nyköping och där Lee är misstänkt för synnerligen grovt narkotikabrott under 2021, hade före vittnesförhöret underrättats om att det skulle hållas och önskade medverka per telefon. Så skedde också.

Skolvägen 5a på Tyresö känner du igen. Hur länge har du bott där?

"Ingen kommentar"

Hade du några värdehandlingar eller annat där av ekonomiskt värde som är ditt?

"Ingen kommentar"

Andra föremål?

"Ingen kommentar"

Hur är det med Partihandlarvägen 47 i Årsta. Känner du igen den adressen?

"Ingen kommentar"

Känner du till ett kontor som finns där i Årsta partihallar?

"Ingen kommentar"

Känner du till något kontor som Tommy Bogebrink disponerat?

"Ingen kommentar"

Du ska få se ett antal föremål som är tagna i beslag i ärendet och svara på om du känner igen föremålet, om du sett ett liknande föremål tidigare, vem är ägaren och i vissa fall om du gör anspråk på föremålet

Beslagsprotokoll BG124923, beslagspunkt 1, Stol Mats Theselius svart, Källemo Bruno black edition
(Förevisas en bild, dokument värdering beslag gods.) Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

Beslagspunkt 2, Stol Mats Theselius Ingo svart
(Förevisas bild, se dokument värdering beslag gods.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

Beslagspunkt 3, Stol Mats Theselius brun Sheriff kontors stol.
(förevisas bild, dokument värdering beslag gods.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

Beslagspunkt 4. Fåtölj okänt märke.
(förevisas en bild på beslagspunkt 4).

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

Beslagspunkt 5. Fotpall okänt märke.
(Förevisas bild på beslagspunkt 5)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

Beslagsprotokoll BG80269

P.1, Fåtölj DUX Spider

(förevisas bild, dokument värdering beslag gods.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

P.2 Fåtölj DUX Jetsson av Bruno Mathsson
(förevisas bild, dokument värdering beslag gods.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

P.3 Jacka parajumper, herr
(förevisas bild från Filip, husrannsakan Skolvägen 5A.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

P.4 Jacka Moose knuckles, herr
(förevisas bild från Filip, husrannsakan Skolvägen 5A.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

P.5 Jacka Moose knuckles, herr
(förevisas bild, dokument värdering beslag gods.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

P.6 Jacka, Mackage
(förevisas bild, dokument värdering beslag gods.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

P.7 Handväska, Valentino Garavani

(förevisas bild, dokument värdering beslag gods.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

P.8 Videokamera, Canon XA55, från Tommys och Annas sovrum

(förevisas ingen bild, foto saknades.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

P.9 Klocka Rolex, damur

(förevisas bild, dokument värdering beslag gods.)

Känner du igen föremålet?

"Ingen kommentar"

Bitcoin i Protokoll BG113746

I en bärbar dator på skolvägen 5 har vi hittat seeds till en digital plånbok med bitcoin är det något du känner igen?

"Ingen kommentar"

Vet du vem som äger en silverfärgad Hewlett packard Elitebook, den stod på köksön i köket?

"Ingen kommentar"

Känner du igen datorn? Vet du vems det är?

(förevisas bild på dator i beslag BG72395 punkt 20.)

Vad har du för dator?

"Ingen kommentar"

Vet du vad seeds till bitcoin är?

"Ingen kommentar"

Har du haft en digital plånbok med bitcoin

"Ingen kommentar"

Sysslar din mamma med bitcoin?

"Ingen kommentar"

Sysslar Tommy med Bitcoin?

"Ingen kommentar"

Känner du någon som gör det?

"Ingen kommentar"

Lee förklarade sedan att hon gör anspråk på allt som har tagits i beslag från lägenheten på Skolvägen. Tillfrågad hur hon kan göra det när hon inte ens har velat kommentera föremålen svarade hon "ingen kommentar".

Förhörsvittnet förklarade då att hon i tidigare förhör, med förhørsledare Patrik Lorentzon, på samma sätt har förklarat att hon önskar föremålen från den lägenheten åter.

Förhöret avslutat.

Sammanfattning nedtecknad av förhørsledaren.



1. BG124923-1 Fåtölj Källemo " Bruno black edition ", av Mats Theselius



2. BG124923-2 Fåtölj Källemo "Ingo", av Mats Theselius



3. BG124923-3 Fåtölj Källemo " Sheriffkontorsstol ", av Mats Theselius



BG124923 punkten 4



BG124923 punkten 5



5. **BG80269-1** Fåtölj Dux " Superspider ", av Kenneth Bergenblad



4. BG80269-2 Fåtölj Dux " Jetsson " av Bruno Mathsson



BG80269-3

Parajumpers Masterpiece



BG80269-4

Mooseknuckles Gold Fox



10. BG80269-5 Jacka Herr, Mosse Knuckles " Blue frost fox "



9. BG80269-6 Jacka Mackage Parka " Dixon F "



6. BG80269-7 Handväska " Grain ", av Valentino Caravani



7. **BG80269-9**, Damur Guld, Rolex " Cellini "



BG 72395-20

Dator

Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Orzewska, Monika

Personnummer

Den hörde är

Vittne

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om misstanke

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-11

Förhör påbörjat

12:08

Förhör avslutat

12:13

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Telefonförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig avlyssning av telekommunikation (HAK) .

Ditt telefonnummer som är upptaget i vårt dur två system 46765889264 har det tagits en HAK under perioden 2020-12-07 - 2021-01-06 nedkopplat 2020-12-22 och tidsperiod 2021-01-28 - 2021-04-18.

Uppläst och godkänt



Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Orzewski, Tadeusz

Personnummer

Den hörde är

Vittne

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-08

Förhör påbörjat

10:06

Förhör avslutat

10:10

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Telefonförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig avlyssning av telekommunikation (HAK)

Ditt telefonnummer 46762144453 som finns upptaget i polisens dur två system sedan 20150703 har det mellan 2021-02-23 - 2021-04-18 varit en HAK .

Zuzanna Orzewska var närvarande under förhöret

Uppläst och godkänt



Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Orzewska, Urszula Anna

Personnummer

Den hörde är

Vittne

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om misstanke

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-08

Förhör påbörjat

10:11

Förhör avslutat

10:14

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Telefonförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig avlyssning av telekommunikation (HAK)

Ditt telefonnummer 46700269365 som finns upptaget i polisens två system sedan 20191020 har det mellan 2021-03-09 - 2021-04-18 tagits en HAK.

Uppläst och godkänt



Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diarienumr

5000-K1490612-20

Hörd person

Ståhl Svensson, Cassandra Cecilia Erika

Personnummer

Den hörde är

Vittne

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om misstanke

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-08

Förhör påbörjat

09:50

Förhör avslutat

09:53

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Telefonförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig avlyssning av telekommunikation (HAK)

Telefonnummer 46737671412 med imei nr 86369103957235 är kopplat till Cassandra via swish. Detta nummer har mellan 2020-12-22 - 2021-01-21 tagits en HAK, det kopplades ned 2021-01-05. På samma nummer och imei nr har det på nytt tagits en HAK mellan 2021-01-08 - 2021-04-18,

Uppläst och godkänt



Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Miroslaw Sobieraj, Wlodzimierz

Personnummer

Den hörde är

Vittne

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Lars-Olof Lindberg

Förhørsdatum

2022-04-11

Förhör påbörjat

13:02

Förhör avslutat

13:10

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Telefonförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Involverad personal

Gunilla Sköld

Funktion

Biträdande förhørsledare

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig avlyssning av telekommunikation (HAK)

I telefonnummer 46700260627 med imei nr 35643608155079 har det varit en HAK under tidsperioderna 2020-12-22 - 2021-01-21 nedkopplat 2021-01-05 samt mellan 2021-01-28 - 2021-04-18.

Samtalet sker på engelska och Wlodzimierz uppger att han förstår vad Lindberg säger.

Uppläst och godkänt

Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diarienumr

5000-K1490612-20

Hörd person

Wdowczyk, Damian Jerzy

Personnummer

Den hörde är

Vittne

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Lars-Olof Lindberg

Förhørsdatum

2022-04-11

Förhör påbörjat

11:59

Förhör avslutat

12:04

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Telefonförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Involverad personal

Gunilla Sköld

Funktion

Biträdande förhørsledare

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig övervakning av elektronisk kommunikation (HÖK)

Telefonnummer 46700066472 med imei nr 869410035363416 har det tagits en HÖK, tidsperiod är 2020-08-16 - 2021-02-17. Det fanns indikationer från Nationell operativa avdelningen (Noa) om att Jakub Walczak ev kan ha brukat detta nummer eftersom detta nummer hade kontakt med mt Jakub Michalski polska nummer. Men det visades sig sedan ej stämma.

Lars-Olov och Damian pratar engelska under förhöret. Damian uppger att han förstår

Lars-Olov

Uppläst och godkänt



Förhör

Delgivning HTM genom HÖK

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariet

5000-K642266-21

Hörd person

Bogebrink, Tommy Eric Rickard

Personnummer

19741206-6297

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Ja

Sätt

känd

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Synnerligen grovt narkotikabrott, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2021-06-07

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Synnerligen grov narkotikasmuggling, införsel, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2021-06-07

Ytterligare information om anledning till förhör

Delgivningsförhör om HTM som riktats mot T. Bogebrink

Underrättad om rätt till försvarare

Ja

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Advokat närvarande på

Försvarare/ombud närvarande

Ja

telefon från Firman Gripen

genom Ni de keiser

Förhørsledare

Andreas Börjesson

Förhørsdatum

2022-04-12

Förhör påbörjat

14:09

Förhör avslutat

14:17

Förhørsplats

Häktet Örebro

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

Tommy Bogebrink delges att det under förundersökningen använts hemliga tvångsmedel genom HÖK mot bakgrund av misstanke om synnerligen grovt narkotikabrott. Åtgärd är begärd från 2021-06-07 och historiskt.

Tvångsmedlen har riktats mot följande teleadresser under respektive tidsperiod.

HÖK

2021-12-17 till 2021-06-07

+46 76 265 24 60

(tidigare uppgivet)

IMEI 351 585 114 195 402

(BG72395-25)

+46 72 841 42 61

(BG72395-25)

IMEI 351 773 114 076 729

(BG71747-84)

2021-03-21 till 2021-06-07
IMEI 355 504 101 004 481
Beslag partihandlarvägen

2021-05-07 till 2021-06-07
IMEI 357 513 103 105 806
(BG72395-28)

2021-01-18 till 2021-06-07
IMEI 356 112 100 485 567
(BG72395-36)

Ingen data erhållen
IMEI 351 773 116 568 244
(BG71747-81)

IMEI 351 773 116 530 947
(BG71747-82)

IMEI 357 513 102 705 143
(BG72395-24)

IMEI 589 900 710 261 3-2
(+46 76 265 24 60)

Tommy tillfrågas om han har något att tillägga vilket han inte har.

Genomläst och godkänt.

Förhör

Delgivning HTM genom HÖK

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Jovanovic, Alexander

Personnummer

19550203-2617

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-03-28

Förhör påbörjat

13:30

Förhör avslutat

13:35

Förhørsplats

Häktet Örebro

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

Involverad personal

Madelene Malkani

Funktion

Biträdande förhørsledare

Berättelse

Alexander informeras om att i ovan ärendet har det funnits hemliga tvångsmedel, Hök (hemlig övervakning av elektronisk kommunikation) .

BG 70702 p1 en iphone 12 som tagit i bg på Dalgatan 33. I den telefonen har nummer 46729089442 suttit from 2019 och fram till 20210202 då ett nummerbyte till 46739489353 gjordes. Imei är 35924567506982-5 . Hök period för 46729089442 är 20201218-20210607. Hök period för 46739489353 och imei 35924567506982-5 är 20210203 - 20210607.

Bg 70702 p3 google pixel 4a som tagits i bg på Dalgatan 33 med nr 46738778085 och imei nr 35751310310630-9 hök period är 20210430- 20210607.

Bg 70702 p4 bg från Dalgatan 33 en google pixel 4a med imei nr 35751310174016-6, inga uppkopplingar/trafikdata.

Bg 70702 p2 bg från Dalgatan 33 en samsung med imei nr 35177311538598-8, hök period är 20210107-20210607

Advokaten Martin Larsson är informerad via tfn om förhöret.

Genomläst och godkänt



Förhör

Delgivning HTM genom HAK och HÖK

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Walczak, Jakub Krzysztof

Personnummer

19850204-0952

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Polska

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-21

Förhör påbörjat

14:22

Förhör avslutat

14:32

Förhørsplats

Polisstationen örebro

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig avlyssning av telekommunikation (hak) samt hemlig övervakning av elektronisk kommunikation (hök).

I din privata telefon med telefonnummer 46765590996 med imei nr 357220096905115 har det mellan 2020-06-13 - 2020-12-14 tagit ut en hög. Det har även varit en hak på telefonnummer 46765590996 mellan 2020-11-29 - 2021-01-06.

Telefonnummer 46727746957 som Sobieraj Wodzimierz uppger att du har kontaktat honom på, har det tagit ut en hög mellan 2020-07-10-2021-01-08. Det har även varit en hak på telefonnummer 46727746957 mellan 2021-01-05-2021-04-18.

Bg 151784 p 1 Nokia grå låg i korg på byrå i vardagsrum på Lustigkullevägen 15 b, med imei nr 358956051229640 har det mellan 2020-07-28 - 2021-01-29 tagit ut en hög

Bg 151784 p 4 samsung låg i byrå i vardagsrum på Lustigkullevägen 15b med telefonnummer 46765643250 med imei nr 354726049352042 har det tagits en hög mellan 2020-07-28-2021-01-29

Bg 151784 p 5 Nokia TA 1174 låda i byrån i vardagsrummet Lustigkullevägen 15B med imei nr 353119114529846 och imei 353119119529841 har det tagits en hög mellan 2020-07-28-2021-01-29.

Bg 151784 p 14 apple iphone svart låg i låda i tv bänk i vardagsrum på Lustigkullevägen 15 b med imei nr 013596000587909 har det tagits en hög mellan 2020-07-28-2021-01-29

Förhör

Delgivning HTM genom HÖK & HAK

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariet

5000-K1490612-20

Hörd person

Michalski, Jakub

Personnummer

19841204-7675

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-08

Förhör påbörjat

09:20

Förhör avslutat

09:26

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig avlyssning av telekommunikation samt hemlig övervakning av elektronisk kommunikation.

Jakub Michalski har i förhör 20201123 uppgivit att han är användare av telefonnummer 46767090380. Hök period för telefonnummer 46767090380 samt imei nr 35579607442556 är 2020-06-13--2020-12-14 .

Under perioden 2020-12-07- 2021-01-06 har det även varit hemlig avlyssning av elektronisk kommunikation på telefonnummer 46767090380.

Bg 151635 p2 är en telefon som anträffades bakom kylskåpet i källaren på Långa vägen 25. I den telefonen fanns det två sim kort med imei nr 356339112331311 samt imei 356340112331319. Imei 356340112331319 är ej träff. Imei nr 356339112331311 har det tagits en hök, tidsperiod är 20200613-2020-12-14.

Telefonnummer 46764067006 med imei nr 35836606933983 fick vi uppgifter om att det var ditt nummer Jakub Michalski men efterhand visade det sig att ej innehavs av dig. Tidsperiod för denna hak är 2021-01-05-2021-02-04.

Genomläst och godkänt



Förhör

Delgivning HTM genom HÖK

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Brzozowiec, Pawel

Personnummer

19871101-9698

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Ja

Sätt

Känd THE

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Elisabeth Näslund

Språk

Polska

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Hemliga tvångsmedel i utredning synnerligen grovt narkotikabrott

Underrättad om rätt till försvarare

Ja

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Jerzy Misiowiec medverkar

Försvarare/ombud närvarande

Ja

på telefon.

Förhørsledare

Thomas Hertzberg

Förhørsdatum

2022-04-04

Förhör påbörjat

10:00

Förhör avslutat

10:15

Förhørsplats

Häktet Karlstad

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

THE

Berättelse

Pawel delges att det under förundersökningen bedrivits hemliga tvångsmedel genom HÖK mot bakgrund av misstanke om synnerligen grovt narkotikabrott.

T vångsmedlen nedan har riktats mot följande teleadresser under tidsperiod 2020-06-13 - - 2020-12-14.

Träff 46739338344

Träff 356134091975968 Imei

Träff 46728792374

Träff 46732637307

Träff 353212105669562 Imei

Träff 46764078527

Träff 46738727764

Träff 356932115063970 Imei

Träff 46736120547

Träff 357739104928785 Imei

Träff 354892080093661 Imei

Träff 354892080093679 Imei

Träff 357739106928783 Imei

Träff 354892080329594 Imei

Träff 356932110063975 Imei

Träff 357682106301116 Imei

Ej träff 354892080329586 Imei - Begärt in uppgifter men ej fått träf på numret hos operatör.

Ej träff 357682107301115 Imei - Begärt in uppgifter men ej fått träf på numret hos operatör.

Tvångsmedlen nedan har riktats mot följande teleadresser under tidsperiod 2020-07-28 - - 2020-12-29.

Ej träff 356339111690758 Imei - Begärt in uppgifter men ej fått träff på numret hos operatör.
Ej träff 356340111690756 Imei - Begärt in uppgifter men ej fått träff på numret hos operatör.
Ej träff 894450030403680634 ICCID - Begärt in uppgifter men ej fått träff på numret hos operatör.

Inga frågor fanns från Pawel eller hans advokat. Slut förhör/delgivning. Utskrift skickas till försvaret.



Förhör

Delgivning HTM genom HÖK

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Glowka, Michal Andrzej

Personnummer

19921019-

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Polska

Ytterligare information om anledning till förhör

Delges hemliga tvångsmedel

Underrättad om misstanke

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-21

Förhör påbörjat

14:08

Förhör avslutat

14:12

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Telefonförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

I ovan ärende har det förekommit hemlig övervakning av elektronisk kommunikation (HÖK).

Bg 151635 p2 är en telefon som anträffades bakom kylskåpet i källaren på Långa vägen 25. I den telefonen fanns det två sim kort med imei nr 356339112331311 samt imei 356340112331319. Imei 356340112331319 är ej träff. Imei nr 356339112331311 har det tagits en hök , tidsperiod är 20200613 - 2020-12-14



Förhör

Delgivning HTM genom HÖK

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Glowka, Michal Andrzej

Personnummer

19921019-

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Ja

Sätt

Känd THE

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Elisabeth Näslund

Språk

Polska

Ytterligare information om anledning till förhör

Underrättad om misstanke

Hemliga tvångsmedel i utredning rörande synnerligen grovt narkotikabrott.

Underrättad om rätt till försvarare

Ja

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Janette Stjernström

Försvarare/ombud närvarande

Ja

Förhørsledare

Thomas Hertzberg

Förhørsdatum

2022-04-04

Förhör påbörjat

10:55

Förhör avslutat

11:20

Förhørsplats

Häktet Karlstad

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

THE

Berättelse

Michal delges att det under förundersökningen bedrivits hemliga tvångsmedel genom HÖK mot bakgrund av misstanke om synnerligen grovt narkotikabrott.

Tvångsmedlen nedan har riktats mot följande teleadresser under tidsperiod 2020-06-13 - - 2020-12-14.

Träff 861250044651288 Imei

Träff 861250046151287 Imei

Träff 356339112331311 Imei

Ej träff 356340112331319 Imei – Begärt in uppgifter men ej fått träff på numret hos operatör.

Fråga fanns från Michal om vad Imeinumret är.

Svar: Alla mobiler har ett unikt, 15-siffrigt så kallat IMEI-nummer. Det fungerar som ett serienummer och används för att identifiera enskilda mobiltelefoner i mobilnätet.

Kopia skickas till försvaret.



Förhör

Beslag

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Hörd person

Glowka, Michal Andrzej

Personnummer

19921019-

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Polska

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Synnerligen grovt narkotikabrott, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2021-12-20

Ytterligare information om anledning till förhör

Beslags förhör

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-21

Förhör påbörjat

14:00

Förhör avslutat

14:07

Förhørsplats

Polisstationen Örebro

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

Glowka hörs om beslag från Långa vägen 25

Bg 58233 Långa vägen 25

Punkt 1 papper från transportstyrelsen, polsk text skriven på fram o baksida

Glowka gör ej anspråk

Bg 148164 Långa vägen 25

Punkt 1 gps MXN bottenvåningen i hylla/skåp

Glowka gör ej anspråk



Förhör

Beslag

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diari nr

5000-K1490612-20

Hörd person

Michalski, Jakub

Personnummer

19841204-7675

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Synnerligen grovt narkotikabrott, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2022-03-10

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Synnerligen grovt narkotikabrott, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2022-04-21

Ytterligare information om anledning till förhör

Beslagsförhör

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-26

Förhör påbörjat

13:00

Förhör avslutat

Förhørsplats

Polisstationen Örebro

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

Michalski har tillsammans med sin advokat Ulf Tollhage gått igenom beslagen i nedan förhör . Ulf Tollhage lämnar besked angående anspråk eller ej i mail till förhørsledaren.

Beslag 7493 Långa vägen 25

punkt 1 nyckel 2 st assa Långa vägen 25

Michalski gör ej anspråk

Beslag 151635 Långa vägen 25

punkt 1 telefon MI blå övervakning på en kudde

Michalski gör ej anspråk

punkt 2 telefon samsung grön bakom kylskåp i källaren

Michalski gör ej anspråk

punkt 3 telefon iphone vit i amfetaminlabbet

Michalski gör ej anspråk

punkt 4 pektdator apple arbetsbänk utanför amfetaminlabb

Michalski gör ej anspråk

punkt 5 telefon samsung svart frigolittrave utanför amfetaminlabbet

Michalski gör ej anspråk

Beslag 151973 Långa vägen 25 Olshammar

Punkt 1 väska guess svart bäddmadrass övervåning

Michalski gör ej anspråk

Punkt 2 hörlurar vit låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 3 bläckpenna låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 4 tuggummi 2 påsar låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 5 fodral svart låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 6 Körkort Mateusz Zygmunt låg i punkt 5

Michalski gör ej anspråk

Punkt 7 id kort Mateusz Zygmunt låg i punkt 5

Michalski gör ej anspråk

Punkt 8 handskriven lapp låg i punkt 5

Michalski gör ej anspråk

Punkt 9 nässpray otrivin låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 10 ficklampa blå låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 11 cerat låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 12 batteri Nokia låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 13 tändare gul låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 14 ögondroppar låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 15 plånbok samsonite svart skinn låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 16 id kort Pawel Brzozowiec låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 17 körkort Pawel Brzowiec låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 18 Bankkort Pawel Brzozwiec låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 19 Id kort Pawel Brzozwiec låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 20 Betalkort Pawel Brzozwiec låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 21 frikort Pawel Brzozwiec låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 22 Visitkort från advok Thage Stilus AB låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 23 plastkort låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 24 kontanter (polska) låg i punkt 15

Michalski gör ej anspråk

Punkt 25 kontanter svenska låg i väska punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 26 drog läkemedel klassat som narkotika låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 27 drog amfetamin 11,8 gram låg i punkt 1

Michalski gör ej anspråk

Punkt 28 mobiltfn nokia låg i sovrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 29 mobiltfn nokia låg bord nedervåningen,svart

Michalski gör ej anspråk

Punkt 30 usb minne låg tv bänk i sovrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 31 papper diverse bord nedervåningen

Michalski gör ej anspråk

Punkt 32 väska converse svart i sovrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 33 kam brun låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 34 borste låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 35 påse innehöll 6 st stenar låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 36 parfym låg i väska punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 37 plånbok adidas blå låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 38 kontanter 6,50 polen låg i punkt 37

Michalski gör ej anspråk

Punkt 39 kontanter 12 pence låg i punkt 37

Michalski gör ej anspråk

Punkt 40 2 st simkort 6 st minneskort låg i punkt 37

Michalski gör ej anspråk

Punkt 41 plastkort diverse låg i punkt 37

Michalski gör ej anspråk

Punkt 42 tuggummi låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 43 tändare gul låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 44 drog i glasburk låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 45 betalkort master card citi prority Jakub Walczak låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 46 betalkort visa millenium bank Michal Glowka låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 47 drog 6st låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 48 drog orange karta låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 49 kontanter 2720 svenska kronor låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 50 kontanter 41.10 polska låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 51 pass på Michal Glowka låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 52 körkort polskt Michal Glowka låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 53 kreditkort visa barclaycard Glowka låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 54 betalkort visa barclays Glowka låg i punkt 32

Michalski gör ej anspråk

Punkt 55 kemteknisk vara 30 cl i pet flaska hallonsoda i trappen till källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 56 kemteknisk vara 30 cl fruktsodaflaska stod i trapp till källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 57 kemteknisk vara ev amfetaminolja 10 litersdunk dunk A ca 7 liter

Michalski gör ej anspråk

Punkt 58 kemteknisk vara ca 8 liter ev amfetaminolja dunk B, 10 litersdunk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 59 kemteknisk vara ca 9 l dunk C 10 litersdunk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 60 dunk ev amfetaminolja dunk D var tom märkt 10SP

Michalski gör ej anspråk

Punkt 61 dunk ev innehållit amfetaminolja tom dunk E märkt 10SP

Michalski gör ej anspråk

Punkt 62 drog amfetamin 425 gram i svart hink under bänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 63 drog amfetamin 469 gram 1b till vänster innanför dörr labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 64 drog amfetamin 873 gram 1c bytta med pulver intill 1b

Michalski gör ej anspråk

Punkt 65 drog amfetamin 1100 gram 1d transparent back

Michalski gör ej anspråk

Punkt 66 drog amfetamin 954 gr pressad kaka gått sönder, låg i glaskärl labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 67 kemteknisk vara koffein 2940 i tunna i amfetaminlabb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 68 drog amfetamin transparent back med pulver 323 gram transparent back

Michalski gör ej anspråk

Punkt 69 drog amfetamin 482 gr plastback med orange etikett till höger innanför dörr

Michalski gör ej anspråk

Punkt 70 drog amfetamin 1308 plastback ovan maskin till höger

Michalski gör ej anspråk

Punkt 71 drog amfetamin 4700gr pulver i tråg under maskin till höger

Michalski gör ej anspråk

Punkt 72 drog amfetamin 3150 gram märkt gang låg i kylskåpet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 72:1 emballage till ovan

Michalski gör ej anspråk

Punkt 72:2 drog amfetamin 3150 gr se punkt 72

Michalski gör ej anspråk

Punkt 73 drog amfetamin 38 gr vakumförpackning med pulver märkt dotykone

Michalski gör ej anspråk

Punkt 73:1 emballage vakumförpackning se punkt 73

Michalski gör ej anspråk

Punkt 73:2 drog amfetamin 38 gr vakumförpackning märkt dotykone se punkt 73

Michalski gör ej anspråk

Punkt 74 drog oklassad substans 120 gr stod intill gang paketet i kylskåp

Michalski gör ej anspråk

Punkt 74:1 emballage ingick föremåls punkt 74

Michalski gör ej anspråk

Punkt 74:2 drog 120 gr oklassad substans ingick föremåls punkt 74

Michalski gör ej anspråk

Punkt 75 drog amfetamin redline påse med lite mängd pulver.

Michalski gör ej anspråk

Punkt 75:1 emballage redline påse ingick i punkt 75

Michalski gör ej anspråk

Punkt 75:2 drog amfetamin red line påse med liten mängd pulver. Ingick i punkt 75

Michalski gör ej anspråk

Punkt 76 drog amfetamin redline påse med liten mängd pulver.

Michalski gör ej anspråk

Punkt 76:1 emballage ingick i föremåls punkt 76

Michalski gör ej anspråk

Punkt 76:2 drog amfetamin ingick i föremåls punkt

Michalski gör ej anspråk

Punkt 77 drog amfetamin 2380 gr i plastback i kylskåp

Michalski gör ej anspråk

Punkt 78 drog amfetamin 658 gr i kylskåp

;Michalski gör ej anspråk

Punkt 79 drog amfetamin 4300 gr plastback i kylskåp

Michalski gör ej anspråk

Punkt 80 drog amfetamin 1100 gr höger i hylla fyra glasform

Michalski gör ej anspråk

Punkt 81 skyddsmask mask 3 i arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 82 handskar blå bänk i källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 83 handskar svart arbetsbänk i källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 84 skyddsmask på frigolittrave

Michalski gör ej anspråk

Punkt 85 skyddsmask svart på arbetsbänk källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 86 ölburk kasztela på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 87 skyddsmask arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 88 skyddshandskar 6 st blå tråg i källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 89 skyddshandskar 3 st svart golv källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 90 tejprulle 6 st arbetsbänk källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 91 faktura satt på lock till trälåda intill

Michalski gör ej anspråk

Punkt 92 ölburk kasztela på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 93 ölburk kasztela på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 94 plastfolie på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 95 andningsmask blå inkl 2 filter bakom kylskåp

Michalski gör ej anspråk

Punkt 96 plåtsax svart/grön på frigolithög

Michalski gör ej anspråk

Punkt 97 cigarettpaket 3st marlboro på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 98 petflaska vatten på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 99 handskar svart på frigolittrave

Michalski gör ej anspråk

Punkt 100 handskar 2st på diskbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 101 handskar på hyrmaskin arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 102 handskar under stålnät arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 103 mugg 2 st på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 104 mugg papp på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 105 hushållspapper på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 106 mugg 2 st på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 107 hushållspapper på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 108 hushållspapper under arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 109 hushållspapper på arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 110 choklad på element marabou

Michalski gör ej anspråk

Punkt 111 kvitto låg bakom bord i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 112 läsk powerrade i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 113 påse 29 st pall i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 114 flaska pepsi två tomma bredvid arbetsbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 115 skyddsmask 8 st innanför dörr till arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 116 nät golvet bakom kvarn

Michalski gör ej anspråk

Punkt 117 burk 5 st 1liter vid formpress

Michalski gör ej anspråk

Punkt 118 mjölk tom förpackning i kylskåp

Michalski gör ej anspråk

Punkt 119 skyddsmask hängde i labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 120 bestick 7 st använts för omrörning av narkotika

Michalski gör ej anspråk

Punkt 121 klossar 3 st användes till formpress

Michalski gör ej anspråk

Punkt 122 drog amfetamin 11 gram prov från kvarnmaskinen.

Michalski gör ej anspråk

Punkt 123 drog amfetamin 60 gram spillrester från bordsyta vid kvarn labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 124 svavelsyra och sulfuric acid 95% golv förrådsutrymme källaren

Michalski gör ej anspråk

Punkt 125 skor 2st vit sneakers övre hall

Michalski gör ej anspråk

Punkt 126 kemteknisk vara ev svavelsyra 95% golv förrådsutrymme källare

Michalski gör ej anspråk

Punkt 127 skor boss blåsvarta i övre hall

Michalski gör ej anspråk

Punkt 128 vakumförpackare på bänk i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 129 kemteknisk vara i petflaska hallonsoda i trappa groventre källare

Michalski gör ej anspråk

Punkt 130 kemteknisk vara petflask fruktsoda i trappa groventre källare

Michalski gör ej anspråk

Punkt 131 vakumförpackare höger bänk i labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 132 avfall soppåse i arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 133 avfall sopsäck i labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 134 sked bord i kök

Michalski gör ej anspråk

Punkt 135 flaska fresh skräpkartong bord kök

Michalski gör ej anspråk

Punkt 136 flaska julmust petflaska bord kök

Michalski gör ej anspråk

Punkt 137 bestick bord kök

Michalski gör ej anspråk

Punkt 138 handskar svart engång golv arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 139 handskar 2 st engång låg i järnkamin

Michalski gör ej anspråk

Punkt 140 simkort inkl fodral o tejp på vägg ovanför arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 141 etiketter orange aktas på vägghylla vid trappa mellan källare golventre

Michalski gör ej anspråk

Punkt 142 munspel bäddmadrass sovrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 143 tejprulle på element labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 144 tejprulle på partikelavskiljare arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 145 drog amfetamin 26 gram på och i anslutning till kvarn

Michalski gör ej anspråk

Punkt 146 simkortshållare comvic puk 97340266 073-9077732 sovrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 147 handskar 2 st engång bäddmadrass sovrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 148 simkortshållare comvic 85374904 sovrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 149 skål smeg satt i degblandare under diskbänk

Michalski gör ej anspråk

Punkt 150 nät 2 st bakom kvarnmaskin

Michalski gör ej anspråk

Punkt 151 nät satt i kvarn innehöll amfetamin rester

Michalski gör ej anspråk

Punkt 152 durkslag 2 st hylla under formpress

Michalski gör ej anspråk

Punkt 153 plastskålar 2 st i labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 154 bägare 4 st kärl under diskbänk i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 155 gratängform 2 st pyrex i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 156 gratängform 1 st pyrex under bord i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 157 glaskärl 2 st pyrex på bord i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 158 glaskärl 2 st golv innanför dörr

Michalski gör ej anspråk

Punkt 159 glaskärl 2 st under kvarn

Michalski gör ej anspråk

Punkt 160 hink 3 st svarta i labbet innehöll pulverrester

Michalski gör ej anspråk

Punkt 161 form till formpress i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 162 kemteknisk vara lösningsmedel i plåtburk golv arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 163 kartong vit med text i förråd i källaren innehöll plastlådor o lock

Michalski gör ej anspråk

Punkt 163:1 burk 20 st med lock i plast låg i kartong punkt 163

Michalski gör ej anspråk

Punkt 164 drog amfetamin ca 5- 10 gr låg i botten sopsäck i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 166 nyckel bilnyckel satt på ring på frigolittrave arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 167 bilnyckel satt på nyckelknippa anträffas på frigolittrave arbetsrum

Michalski gör ej anspråk

Punkt 168 burk plastburk stod på hylla under press i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 169 skor 2 st new balance grå i kök framför brunt vitrinskåp

Michalski gör ej anspråk

Punkt 170 kartong gps förpackning tom tom på mikron under bord

Michalski gör ej anspråk

Punkt 171 pressdon vit vid pressmaskin i labb

Michalski gör ej anspråk

Punkt 172 nyckel ovan på eluttag till vänster innafor dörren labbet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 173 papper diverse 8st lappar/ dokument från långa vägen

Michalski gör ej anspråk

Bg 58233 Långa vägen 25

Punkt 1 papper från transportstyrelsen polsk text.

Michalski gör ej anspråk

Bg 148164 Långa vägen 25

Punkt 1 gps MXN på bottenvåningen i hylla/skåp

Michalski gör ej anspråk

Beslag 161330 Skonbergavägen 5

Punkt 1 dator HP bärbar köksbordet

Michalski gör anspråk

Punkt 2 pekdator apple läsplatta under dyna i soffan

Michalski gör anspråk

Punkt 3 mobiltelefon samsung på nattduksbordet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 4 usb minne huawei nattduksbordet

Michalski gör ej anspråk

Punkt 5 minneskort 4st nattduksbordet i en glasslåda

Michalski gör ej anspråk



Förhör

Beslag

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariet

5000-K1490612-20

Hörd person

Brzozowiec, Pawel

Personnummer

19871101-9698

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Nej

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Synnerligen grovt narkotikabrott, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2022-02-15

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Synnerligen grovt narkotikabrott, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2022-04-21

Anledning till förhör / Misstankar som misstänkt har underrättats om

Synnerligen grovt narkotikabrott, Fullbordat, Gärningsman

Underrättad om misstanke

2022-04-21

Ytterligare information om anledning till förhör

Beslagsförhör

Underrättad om rätt till försvarare

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Försvarare/ombud önskas

Försvarare/ombud närvarande

Förhørsledare

Gunilla Sköld

Förhørsdatum

2022-04-25

Förhör påbörjat

09:00

Förhör avslutat

09:10

Förhørsplats

Polisstationen Örebro

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

Försvarare Jerzy Misiowiec har haft kontakt med Pawel Brzozowiec den 25 april för att höra om han gör anspråk på nedan. Jerzy skickar mail till förhørsledaren om hans anspråk.

Bg 58233 Långa vägen 25

Punkt 1 papper från transportstyrelsen, polsk text skriven på fram o baksida

Pawel gör anspråk

Bg 148164 Långa vägen 25

Punkt 1 gps MXN bottenvåningen i hylla/skåp

Pawel gör inte anspråk

Bg 69851 restriktionspost åklagarkammaren

Punkt 1 handskrivet brev som är skrivet på häktet av Pawel

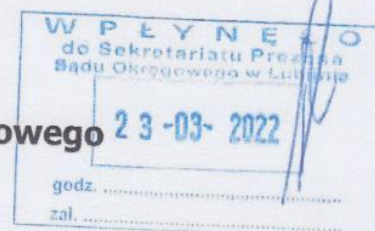
Pawel gör anspråk

172

SĄD OKRĘGOWY w LUBLINIE
IV Wydział Karny
20-076 Lublin ul. Krakowskie Przedmieście 43
Tel. (0-81) 46-01-101 fax. (0-81) 46-01-074
email: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Lublin, dnia 22 marca 2022 r.

**Pan Prezes
Sądu Okręgowego
w Lublinie**



Sygn. akt IV Kop 216/21
Oz. 080-1196/21

W załączeniu, uprzejmie przedstawiam pismo wraz z załącznikami dotyczące ściganego obywatela polskiego **Jakuba Walczaka syna Krzysztofa i Marii, urodzonego 4 lutego 1985 roku w Puławach** wraz z prośbą o przekazanie do Królestwa Szwecji na adres:

Åklagarmyndigheten Örebro
Box 1634,
70116 Örebro (Sweden)

ZASTĘPCA PRZEWODNICZĄCEGO WYDZIAŁU

Lukasz Obłóza
Sędzia Sądu Okręgowego

załączniki:

1. tłumaczenie niniejszego pisma na język angielski;
2. odpis postanowienia Sądu Okręgowego w Lublinie z dnia 15 marca 2022 roku sygnatura akt IV Kop 216/21 - x 2;
3. tłumaczenie wyżej wymienionego postępowania na język angielski;
4. dokument doręczenia postanowienia ściganemu;
5. tłumaczenie wyżej wymienionego dokumentu doręczenia na język angielski

Wykonano w 2 egzemplarzach:

1. adresat;
2. a/a.

/AG



SĄD OKRĘGOWY w LUBLINIE
IV Wydział Karny
20-076 Lublin ul. Krakowskie Przedmieście 43
Tel. (0-81) 46-01-101 fax. (0-81) 46-01-074
email: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Åklagarmyndigheten Örebro
Box 1634,
70116 Örebro (Sweden)

Lublin, dnia 22 marca 2022 r.
Sygn. akt IV Kop 216/21
Oz. 080-1196/21

BARDZO PILNE

Państwa sprawa: AM-174292-20

W odpowiedzi na Państwa wniosek o wyrażenie zgody na rozszerzenie ścigania karnego wobec obywatela polskiego **Jakuba Walczaka syna Krzysztofa i Marii, urodzonego 4 lutego 1985 roku w Puławach**, przebywającego obecnie na terytorium Królestwa Szwecji, Sąd Okręgowy w Lublinie IV Wydział Karny w załączeniu, uprzejmie przesyła odpis postanowienia z dnia 15 marca 2022 roku sygnatura akt IV Kop 216/21 wraz z tłumaczeniem na język angielski.

Jednocześnie sąd okręgowy prosi o doręczenie Jakubowi Walczakowi wyżej wymienionego postanowienia i nadesłanie zwrotnego poświadczenia odbioru.

Korzystając z okazji przesyłam wyrazy szacunku oraz dziękuję za owocną współpracę.

ZASTĘPCA PRZESYŁAJĄCEGO WYDZIAŁU

Erka J. Obłoz
Sędzia Sądu Okręgowego

załączniki:

1. tłumaczenie niniejszego pisma na język angielski;
2. odpis postanowienia Sądu Okręgowego w Lublinie z dnia 15 marca 2022 roku sygnatura akt IV Kop 216/21 - x 2;
3. tłumaczenie wyżej wymienionego postępowania na język angielski;
4. dokument doręczenia postanowienia ściganemu;
5. tłumaczenie wyżej wymienionego dokumentu doręczenia na język angielski

Wykonano w 2 egzemplarzach:

1. adresat;
2. a/a.

/AG

ODPIS

Sygn. akt **IV Kop 216/21****POSTANOWIENIE**

Dnia 15 marca 2022 roku

Sąd Okręgowy w Lublinie IV Wydział Karny w składzie:

Przewodniczący: Sędzia S.O. Mirosław Brzozowski

protokolant: prot. sąd. Marlena Kawka

przy udziale prokuratora Dariusza Lenarda

po rozpoznaniu w sprawie obywatela Rzeczypospolitej Polskiej Jakuba Walczaka
z wniosku szwedzkiej Prokuratury Okręgowej w Örebro sygn. akt AM-174292-20
w przedmiocie wyrażenia zgody na ściganie
na podstawie art. 607e § 3 pkt 8 k.p.k.,

postanawia

wyrazić zgodę na ściganie w Królestwie Szwecji obywatela polskiego **Jakuba Krzysztofa WALCZAKA**, syna Krzysztofa i Marii z domu Wójcik, urodzonego 4 lutego 1985 roku w Puławach, za przestępstwo opisane w § 3 ust. 2 szwedzkiej ustawy o karach za przestępstwa narkotykowe (1968:64).

Uzasadnienie

Szwedzka Prokuratura Okręgowa w Örebro wystąpiła z wnioskiem o sygn. akt AM-174292-20 o wyrażenie zgody na ściganie Jakuba Walczaka za przestępstwo inne niż będące podstawą przekazania ściganego do Królestwa Szwecji na mocy postanowienia Sądu Okręgowego w Lublinie z dnia 6 grudnia 2021 r. sygn. akt IV Kop 216/21.

Sąd Okręgowy zważył, co następuje:

Wniosek jest zasadny i zasługuje na uwzględnienie.

Z wniosku organu szwedzkiego wynika, iż Jakub Walczak, oprócz przestępstwa będącego podstawą jego przekazania Królestwu Szwecji podejrzany jest o inny czyn, opisany w § 3 ust. 2 szwedzkiej ustawy o karach za przestępstwa narkotykowe (1968:64). Analiza treści opisu czynu pozwala uznać, że według polskiego Kodeksu karnego czyn, o którego popełnienie jest podejrzany Jakub Walczak, wyczerpuje

dyspozycję art. 53 ust. 2 w zw. z art. 53 ust. 1 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu narkomanii.

Jakub Walczak przed przekazaniem go Stronie szwedzkiej nie zrzekł się swojego prawa do skorzystania z zasady specjalności.

Zgodnie z art. 607e § 1 k.p.k. osoby przekazanej w wyniku wykonania nakazu nie można ścigać za przestępstwa inne niż te, które stanowiły podstawę przekazania, ani wykonać orzeczonych wobec niej za te przestępstwa kar pozbawienia wolności albo innych środków polegających na pozbawieniu wolności. Jednakże stosownie do art. 607e § 3 k.p.k. przepisu § 1 nie stosuje się m.in. (pkt 8) jeżeli organ sądowy państwa wykonania nakazu, który przekazał osobę ściganą, na wniosek sądu właściwego do wydania nakazu, wyraził zgodę na ściganie lub wykonanie kar pozbawienia wolności albo innych środków polegających na pozbawieniu wolności za przestępstwa określone w pkt. 1 (czyli wszystkie czyny popełnione przed przekazaniem).

W niniejszej sprawie nie zachodzą przesłanki, tak obligatoryjne, jak i fakultatywne warunkujące odmowę wykonania europejskiego nakazu aresztowania (więc i rozszerzenia ścigania), o których mowa w art. 607p § 1 i 2 k.p.k., art. 607r § 1 k.p.k. oraz w art. 607s § 1 i 2 k.p.k. W tym stanie rzeczy należy stwierdzić, iż wyrażenie zgody na ściganie Jakuba Walczaka w Królestwie Szwecji za przestępstwo inne niż będące podstawą przekazania, a opisane we wniosku Strony szwedzkiej, jest prawnie dopuszczalne.

Mając na uwadze powyższe, na podstawie wszystkich powołanych przepisów, orzeczono jak w sentencji.



Za zgodność

Zofia Nalaj

st. sekretarz sądowy

1

KSEROKOPIA

-----Certified Translation from the Polish Language-----

The Circuit Court in Lublin,
IVth Criminal Division,
20-076 Lublin ul. Krak. Przedm. 43
Tel.: (0-81) 460-01-101
Fax: (0-81) 460- 10-64
Email: w4.karny@lublin.so.gov.pl



Lublin, date 22nd March 2022
File ref. No. IV Kop 216/21
Oz.080-1196/21

Åklagarmyndigheten Örebro
Box 1634,
70116 Örebro (Sweden)

VERY URGENT

You case No.: AM-174292-20

In response to your request concerning authorization of prosecution towards a Polish national **Jakub Walczak, son of Krzysztof and Maria, born on 4th February 1985 in Puławy**, who is currently staying on the territory of the Kingdom of Sweden, the Circuit Court in Lublin, IVth Criminal Division, hereby encloses a copy of the decision which was issued on 15th March 2022, file ref. No. IV Kop 216/21 with its English translation.

At the same time the Circuit Court requests you to serve Jakub Walczak the above mentioned decision and to send us the confirmation of the receipt.

I would like to take this opportunity to thank you for a fruitful co-operation and present the compliments.

[the round official seal with the national emblem of the Republic of Poland: the Lublin Circuit Court in Lublin, *14*]—

[the seal of] the Deputy Chief Judge of the Division Łukasz Obłozą—the Judge of the Circuit Court /-/ [illegible signature].—

**Za zgodność***Cie*

2

KSEROKOPIA

175

Enclosed:

1. English translation of the letter;
2. A copy of the decision of the Circuit Court in Lublin, of 15th March 2022, file ref. No. IV Kop 216/21- x 2;
3. English translation of the above-mentioned decision;
4. Service of a copy of the decision to the wanted;
5. English translation of the service of a copy of the decision

Prepared in 2 copies:

- 1/ Addressee
- 2/ filed,

/AG

I, Magdalena Miszczak-Berbeć, the Certified Translator of the District Court in Lublin, do hereby certify that the above translation is true to the document in the Polish language presented to me on this 23rd March 2022. In witness whereof, I have set my hand and seal of office.

Lublin, 23.03.2022

Repertory No 74.../2022



Sworn Translator
Magdalena Miszczak-Berbeć



Za zgodność

1
KSEROKOPIA

-----Certified Translation from the Polish Language-----

Files Ref. No. IV Kop 216/21---

COPY---

DECISION

Lublin, date: 15th March 2022

The Circuit Court in Lublin, Criminal Division IV, composed of:

Presiding Judge- Provincial Court Judge: Mirosław Brzozowski

Recording clerk: court clerk Marlena Kawka

with participation of Prosecutor Dariusz Lenard

after judicial review in the case of the national of the Republic of Poland Jakub Walczak

at the motion of the Swedish District Prosecutor's Office in Örebro , file ref. No. AM-174292-20

concerning a request to authorize prosecution

based on art. 607e§3 point 8 of the Code of Criminal Procedure .

decides

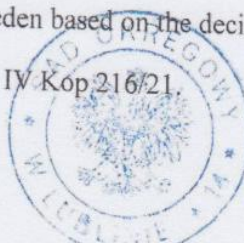
to authorize prosecution of a Polish national **Jakub Krzysztof WALCZAK**, son ofKrzysztof and Maria, maiden name Wójcik, born on 4th February 1985 in Puławy

for offence described in §3 section 2 of the Swedish Act on penalties for drug offences (1968:64).

Grounds

The Swedish District Prosecutor's Office in Örebro filed a motion file ref. no. AM-174292-20

to authorize prosecution of Jakub Walczak for the offence other than the one that gave rise to the surrender of the wanted to the Kingdom of Sweden based on the decision of the Circuit

Court in Lublin of 6th December 2021, file ref. No. IV Kop 216/21.

Za zgodność

Gie

2

KSEROKOPIA**The Court considered the following:**

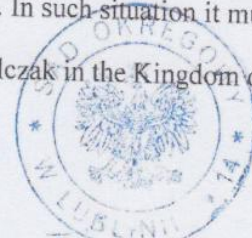
The request is justified and deserves being granted.

It follows from the request of the Swedish judicial organ that except the offence being the basis of his surrender to the Kingdom of Sweden, Jakub Walczak is suspected of another act described in § 3, section 2 of the Swedish act on penalties for drug offences (1968:64). The analysis of the content of the described act enables the conclusion to be drawn that according to Polish Penal Code the act that Jakub Walczak has been suspected of, constitutes features of art. 53 section 2 in connection with art. 53 section 1 of the act of 29th July 2005 on counteraction of drug addiction.—

Before the surrender to Swedish authorities Jakub Walczak did not to renounce his right to the rule of speciality.

According to art. 607e. § 1 of the Code of Penal Proceedings a person surrendered as a result of execution of Warrant shall neither be prosecuted for offences other than those that give rise to surrender, nor subject to the enforcement of penalties of deprivation of liberty or other measures involving deprivation of liberty imposed on him/her for such offences. However, pursuant to art. art. 607e. § 3 of the Code of Penal Proceedings the provision of § 1 shall not apply (point 8), if the judicial authority of the executing State which ordered the surrender of the prosecuted person, on the request of the court having jurisdiction, authorized the prosecution or enforcement of the penalties of deprivation of liberty or other measures involving deprivation of liberty for the offences described in item 1 (all the acts committed before the surrender).---

In that case there are no mandatory or optional grounds that determine the refusal of execution of the European Arrest Warrant (also extension of prosecution), referred to in art. 607p §1 and 2 of the Code of Penal Procedure, art. 607r §1 of the Code of Penal Procedure as well as in art. 607s §1 and 2 of the Code of Penal Procedure. In such situation it must be concluded that authorizing prosecution of wanted Jakub Walczak in the Kingdom of Sweden

**Za zgodność***Gius*

178

3

for the offence other than the one that gave rise to the surrender, and described in Swedish organ's request, is legally permissible.

Considering the above, based on regulation cited above the Court awarded as stated above.--

[the round official seal with the national emblem of the Republic of Poland: the Circuit Court in Lublin, *14*]—

In consistency with :

[the seal of]: Zofia Nastaj, senior court clerk /-/ [illegible signature]].---

I, Magdalena Miszczak-Berbeć, the Certified Translator of the District Court in Lublin, do hereby certify that the above translation is true to the document in the Polish language presented to me on this 23rd March 2022. In witness whereof, I have set my hand and seal of office.

Lublin 23.03.2022

Repertory No 76... /2022



Sworn Translator
Magdalena Miszczak-Berbeć



Za zgodność

Gie

**SĄD OKRĘGOWY W LUBLINIE
IV WYDZIAŁ KARNY**

ul. Krakowskie Przedmieście 43 20-076 Lublin
tel. (0-81) 460 01 101, fax (0-81) 460 10 64
email: w4.karny@lublin.so.gov.pl

**Pan
Jakub Krzysztof Walczak
syn Krzysztofa i Marii**

Lublin, dnia 22 marca 2022 roku
Sygn. akt IV Kop 216/21

DORĘCZENIE ODPISU POSTANOWIENIA

z dnia 2 marca 2022 roku

Sąd Okręgowy w Lublinie IV Wydział Karny doręcza Panu do wiadomości odpis postanowienia zapadłego na posiedzeniu w dniu 15 marca 2022 roku. Na postanowienie nie przysługuje prawo wniesienia zażalenia.

Sekretarz Sądowy

Zofia Naszaj

st. sekretarz sądowy

180

KSEROKOPIA

Adresat przesyłki

Jakub Krzysztof Walczak s. Krzysztofa
Łukaszarmyndigheten Trebro
5

SZWEWCJA

POKWITOWANIE ODBIORU **MBr**

datownik

Data: 22/03/2022	AGI
Sygn.akt: IV Kop 216/21	
Rodzaj przesyłki: odpis postanowienia Z dn. 15.03.2022r	
Termin:	
Polecone / polecona do rąk własnych*	

Adresat pokwitowania - Nadawca przesyłki

Sąd Okręgowy w Lublinie
IV Wydział Karny
ul. Krakowskie Przedmieście 43
20-076 LUBLIN

Nr nadawczy: 10204220194560
Potwierdzam własnoręcznym podpisem, że
wyżej wymienioną przesyłkę otrzymałem.

(data, imię i nazwisko odbiorcy)

* Niepotrzebne skreślić.

0150000757331

- Przesyłkę nadaną jako przesyłka polecona do rąk własnych nr doręczono*:
 - adresatowi,
 - adresatowi, który nie mógł lub nie chciał pokwitować odbioru przesyłki,
 - osobie uprawnionej do odbioru przesyłki;
- Przesyłkę nadaną jako przesyłka polecona nr doręczono*:
 - adresatowi,
 - adresatowi, który nie mógł lub odmówił pokwitowania odbioru przesyłki,
 - osobie uprawnionej do odbioru przesyłki,
 - dorośle domownikowi / administracji domu / dozorczy domu / sołtysowi*, którzy podejmą się oddać przesyłkę adresatowi,
 - przełożonemu żołnierzowi, funkcjonariuszowi Policji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego, Agencji Wywiadu, Służby Kontrwywiadu Wojskowego, Służby Wywiadu Wojskowego, Straży Granicznej, Służby Celno-Skarbowej, Centralnego Biura Antykorupcyjnego lub Służby Więziennej*,
 - osobie upoważnionej przez kierownika zakładu, w którym przebywa adresat pozbawiony wolności;

(imię i nazwisko odbiorcy innego niż adresat)
- Przesyłki nie doręczono w sposób określony w pkt 1 lub 2, przesyłkę pozostawiono w*:
 - placówce pocztowej,
 - jednostce Policji,
 - urzędzie gminy

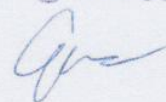
- o czym umieszczono zawiadomienie: w skrzynce do doręczeń / na drzwiach mieszkania adresata / w innym widocznym miejscu*.
- Przesyłki nie doręczono, gdyż*:
 - adresat odmówił przyjęcia,
 - z innych przyczyn

(podać jakie)

* Zaznaczyć właściwe.
001087-15-01-07-075-01-01

(data i podpis doręczającego / wydającego)

Za zgodność



KSEROKOPIA



-----Certified Translation from the Polish Language-----

MAIL DELIVERY CONFIRMATION
MBrAddressee of the letter:

Jakub Krzysztof Walczak son of Krzysztof
Lklagarmyndigheten Örebro
5 Sweden

Date: 22/03/2022 AGi
File ref. No. IV Kop 216/21
Type of letter: a copy of the decision, of
15.03.2022
Date:--
Registered---

Dispatching number: 10204220194560

I certify with my own signature that
I received the above-mentioned letter today.

Date and name of the addressee: no entry

Addressee of the mail delivery
confirmation- Sender of the letter:
The Circuit Court in Lublin
IV Criminal Division
ul.Krakowskie Przedmieście 43
20-076 Lublin

Bar code: *0150000757331*

- 1) Registered post No.....was served personally to
- a) addressee
 - b) addressee who could not or did not want to make a receipt,
 - c) a person entitled to receive the mail
- 2) Registered post No.was served to:
- a) addressee
 - b) addressee who could not or did not want to make a receipt,
 - c) a person entitled to receive the mail
 - d) an adult member of the household of the addressee/ upon the house administrator/ janitor or village bailiff*, if such person agrees to deliver the document to the addressee.
 - e) the superior of a soldier, officials of the Police, Internal Security Agency, Military Counterintelligence Service, Military Intelligence Service, Central Anticorruption Bureau, Border Guard, or the Prison Service*,

Za zgodność

183

KSEROKOPIA

- f) the person authorised by the head of the penal institution in which the addressee is deprived of liberty.

.....
Name of the recipient if different than the addressee

- 3) If service wasn't effected as prescribed in point 1 or 2, the document was left
- a) with the nearest post office
 - b) with the nearest unit of the Police,
 - c) with the appropriate office of the lowest level of local government.
 - by leaving a notice in a mail box,/ affixing it to the door of the addressee's apartment/ leaving it in another prominent place,
- 4) The post was not served as*:
- a) an addressee declined to accept the document,
 - b) for other reasons.....
(specify the reasons)

- Choose the correct

.....
Date and signature of a person delivering

I, Magdalena Mischczak-Berbeć, the Certified Translator of the District Court in Lublin, do hereby certify that the above translation is true to the document in the Polish language presented to me on this 23rd March 2022. In witness whereof, I have set my hand and seal of office.

Lublin 23.03.2022

Repertory No ..7..7/2022



Sworn Translator
Magdalena Mischczak-Berbeć

Za zgodność

Översättning från polska språket – sida 1 av 1

[Ö.a.: Översättning av sida 1 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

172

DISTRIKTSRÄTTEN i LUBLIN
Avdelning IV brottmål
ul. Krakowskie Przedmieście 43, 20-076 Lublin
Tel. (0-81) 46-01-101 fax (0-81) 46-01-074
e-post: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Lublin den 22 mars 2022

**Chefen för
Distriktsrätten
i Lublin**

Aktsignum IV Kop 216/21
Oz. 080-1196/21

[namnteckning, ankomststämpel daterad 2022-03-23]

Bifogat översänder jag brev jämte bilagor angående den åtalade polske medborgaren **Jakub Walczak, son till Krzysztof och Maria, född den 4 februari 1985 i Pulawy** och ber Er att vidarebefordra detta till Konungariket Sverige, adress:

Åklagarmyndigheten Örebro
Box 1634
70116 Örebro (Sweden)

[stämpel:]
BITRÄDANDE ORDFÖRANDE FÖR AVDELNINGEN
[namnteckning]
Lukasz Obłoz
Domare i distriktsrätten

bilagor:

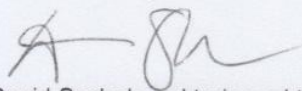
1. översättning av detta brev till engelska språket;
2. avskrift av beslut av Distriktsrätten i Lublin av den 15 mars 2022 aktsignum IV Kop 216/21 – x 2
3. översättning av ovannämnda förfarande till engelska språket;
4. dokument angående delgivning av nämnda beslut till den åtalade;
5. översättning av nämnda delgivningsdokument till engelska språket

Utfört i 2 exemplar:

1. adressaten
2. arkiveras

/AG

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022


David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 1

[Ö.a.: Översättning av sida 2 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

173

DISTRIKTSRÄTTEN i LUBLIN
Avdelning IV brottmål
ul. Krakowskie Przedmieście 43, 20-076 Lublin
Tel. (0-81) 46-01-101 fax (0-81) 46-01-074
e-post: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Åklagarmyndigheten Örebro
Box 1634
70116 Örebro (Sweden)

Lublin den 22 mars 2022
Aktsignum IV Kop 216/21
Oz. 080-1196/21

MYCKET BRÅDSKANDE

Ert ärende: AM-174292-20

Som svar på Er begäran om medgivande till att utvidga det straffrättsliga förfarandet mot polske medborgaren **Jakub Walczak, son till Krzysztof och Maria, född den 4 februari 1985 i Puławy**, som i nuläget vistas i Konungariket Sverige, bifogar Distriktsrätten i Lublin, avdelning IV brottmål, härmed avskrift av beslut av den 15 mars 2022 jämte översättning till engelska språket.

Distriktsrätten ber Er samtidigt att tillhandahålla ovannämnda beslut till Jakub Walczak och att översända mottagningskvittens.

Jag begagnar mig av tillfället att betyga min aktning och tacka för fruktbart samarbete.

[stämpel:]
BITRÄDANDE ORDFÖRANDE FÖR AVDELNINGEN
[namnteckning]
Łukasz Obłoz
Domare i distriktsrätten

bilagor:

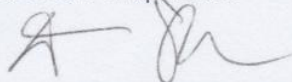
1. översättning av detta brev till engelska språket;
2. avskrift av beslut av Distriktsrätten i Lublin av den 15 mars 2022 aktsignum IV Kop 216/21 – x 2
3. översättning av ovannämnda förfarande till engelska språket;
4. dokument angående delgivning av nämnda beslut till den åtalade;
5. översättning av nämnda delgivningsdokument till engelska språket

Utfört i 2 exemplar:

1. adressaten
2. arkiveras

/AG

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022



David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 2

[Ö.a.: Översättning av sida 3 och 4 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

[stämpel:]

AVSKRIFT

Aktsignum IV Kop 216/21

BESLUT

Den 15 mars 2022

Distriktsrätten i Lublin, avdelning IV brottmål, med sammansättningen:

Ordförande: distriktsrättsdomare Mirosław Brzozowski

protokollförare: domstolsprotokollförare Marlena Kawka

under medverkan av åklagare Dariusz Lenard

har prövat ärende rörande polske medborgaren Jakub Walczak

efter begäran från svenska Åklagarmyndigheten i Örebro, aktsignum AM-174292-20

angående medgivande till åtal

på grundval av artikel 607e § 3 punkt 8 civilprocessbalken, och

beslutar

att ge sitt medgivande till åtal i Konungariket Sverige av polske medborgaren **Jakub Krzysztof WALCZAK**, son till Krzysztof och Maria född Wójcik, född den 4 februari 1985 i Puławy, för brott enligt 3 § andra stycket i den svenska narkotikastrafflagen (1968:64).

Skäl

Den svenska Åklagarmyndigheten i Örebro har ingett begäran med aktsignum AM-174292-20 om medgivande till att åtala Jakub Walczak för annat brott än det som utgjorde grund för att den åtalade överlämnades till Konungariket Sverige i enlighet med beslut av Distriktsrätten i Lublin av den 6 december 2021, aktsignum IV Kop 216/21.

Distriktsrätten har resonerat som följer:

Begäran är befogad och förtjänar att bifallas.

Enligt den svenska myndighetens begäran är Jakub Walczak, förutom det brott som utgjorde grund för att han överlämnades till Konungariket Sverige, även misstänkt för annan gärning, som beskrivs i 2 § andra stycket i den svenska narkotikastrafflagen (1968:64). En analys av beskrivningen av gärningen ger vid handen att den gärning för vilken Jakub Walczak är misstänkt enligt den polska straffbalken uppfyller kriterierna för brott enligt artikel 53 stycke 2 i förening med artikel 53 stycke 1 i lag av den 29 juli 2005 om motverkande av narkomani.

Jakub Walczak avstod inte från rätten till tillämpning av specialitetsprincipen innan han överlämnades till den svenska sidan.

Översättning från polska språket – sida 2 av 2

Artikel 607e § 1 straffprocessbalken anger att person som överlämnats till följd av verkställande av order inte får åtalas för andra brott än de som utgjorde grund för överlämnandet, och att fängelsestraff eller andra frihetsberövandeåtgärder som personen dömts till för sådana brott inte får verkställas. Enligt artikel 607e § 3 straffprocessbalken tillämpas dock inte § 1 bl.a. (punkt 8) om det rättsliga organ i verkställandelandet som överlämnat den åtalade personen på begäran av domstol med behörighet att utfärda order har gett sitt medgivande till åtal eller verkställande av fängelsestraff eller andra frihetsberövandeåtgärder för brott som anges i punkt 1 (dvs. alla gärningar som begåtts före överlämnandet).

I detta ärende föreligger inga av de obligatoriska eller fakultativa skäl för avslag på begäran om verkställande av europeisk arresteringsorder (och således även utvidgande av åtal) som anges i artikel 607p § 1 och 2 straffprocessbalken, artikel 607r § 1 straffprocessbalken samt artikel 607s § 1 och 2 straffprocessbalken. Det bör därför konstateras att det är juridiskt möjligt att ge medgivande till att Jakub Walczak åtalas i Konungariket Sverige för brott annat än det som utgjorde grund för överlämnandet, vilket brott beskrivs i den svenska sidans begäran.

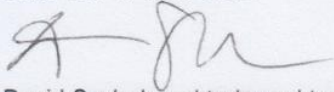
Med ovanstående i beaktande och på grundval av samtliga åberopade bestämmelser har beslut fattats såsom inledningsvis angavs.

[rund stämpel med Polens statsvapen:]
DISTRIKTSRÄTTEN I LUBLIN

[stämpel:]
**Överensstämmelse med
originalet intygas**

[stämpel:]
Zofia Nastaj
[namnteckning]
senior domstolssekreterare

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022



David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 1

[Ö.a.: Översättning av sida 10 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

179

DISTRIKTSRÄTTEN I LUBLIN
AVDELNING IV BROTTMÅL
ul. Krakowskie Przedmieście 43, 20-076 Lublin
tel. (0-81) 46-01-101 fax (0-81) 46-01-074
e-post: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Jakub Krzysztof Walczak
son till Krzysztof och Maria

Lublin den 22 mars 2022
Aktsignum IV Kop 216/21

DELGIVNING AV AVSKRIFT AV BESLUT

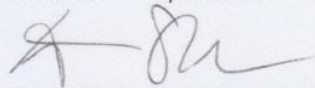
av den 2 mars 2022

Distriktsrätten i Lublin, avdelning IV brottmål, delger härmed för Er kännedom avskrift av beslut som utfärdades vid förhandling den 15 mars 2022.
Beslutet kan inte överklagas.

Domstolssekreterare

[stämpel:]
Zofia Nastaj
[namnteckning]
senior domstolssekreterare

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022



David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 2

[Ö a.: Översättning av sida 11 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

180

[stämpel:]
FOTOKOPIAAdressatJakub Krzysztof Walczak, son till Krzysztof
Lklagarmyndigheten ?rebro
5

SVERIGE

MOTTAGNINGSKVITTENS
MBr

datumstämpel

Datum: 2022-03-22	AGI
Aktsignum: IV Kop 216/21	
Typ av försändelse: avskrift av beslut daterat 2022-03-15	
Tidpunkt:	
Rek./rek. personlig överlämning*	

[streckkod]
Avsändningsnr: 10204220194560Adressat för kvittens/Avsändare av försändelse
Distriktsrätten i Lublin
Avdelning IV brottmål
ul. Krakowskie Przedmieście 43
20-076 LublinJag bekräftar med min egenhändiga namnteckning att
jag har mottagit nämnda försändelse[streckkod]
0150000757331

(datum, mottagarens namn)

* Stryk det som inte gäller.

1) Försändelsen har skickats som rek. personlig överlämning nr levererad*:

- a) till adressaten
- b) till adressaten, som inte kunde eller ville kvittera mottagning av försändelsen
- c) till person med behörighet att ta emot försändelsen

2) Försändelsen har skickats som rek. nr levererad*:

- a) till adressaten
- b) till adressaten, som inte kunde eller ville kvittera mottagning av försändelsen
- c) till person med behörighet att ta emot försändelsen
- d) till vuxen hushållsmedlem/fastighetsadministratör/vaktmästare/byordförande*, som åtar sig att överlämna försändelsen till adressaten
- e) till soldats överordnade, polistjänsteman, Byrån för inrikes säkerhet, Underrättelsebyrån, Militära kontraspionagetjänsten, Militära underrättelsetjänsten, Gränsvakten, Tull- och skatteverket, Centrala antikorrupsionsbyrån eller Fängelsetjänsten*,
- f) person med befogenhet från chef för anstalt där frihetsberövad adressat befinner sig;

(namn på person annan än adressaten)

3) Försändelsen har inte levererats enligt punkt 1 eller 2, försändelsen har lämnats i/på*:

- a) postkontor
- b) polisstation
- c) kommunkontor
- varom meddelande har lämnats: i delgivningslåda/på dörr till adressatens bostad/på annan synlig plats*

1

181
KSEROKOPIA

-----Certified Translation from the Polish Language-----

The Circuit Court in Lublin,
IVth Criminal Division,
20-076 Lublin ul. Krak. Przedm. 43
Tel.: (0-81) 460-01-101
Fax: (0-81) 460- 10-64
Email: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Lublin, date 22nd March 2022
File ref. No. IV Kop 216/21

Mr.
Jakub Krzysztof Walczak
son of Krzysztof and Maria

SERVICE OF A COPY OF THE DECISION of 2nd March 2022

The Circuit Court in Lublin, IVth Criminal Division, hereby serves you with a copy of the decision which was issued on 15th March 2022.

The decision is not subject to the appeal. ---

Zofia Nastaj
Senior court clerk,
Illegible signature /-/

I, Magdalena Miszczak-Berbeć, the Certified Translator of the District Court in Lublin, do hereby certify that the above translation is true to the document in the Polish language presented to me on this 23rd March 2022. In witness whereof, I have set my hand and seal of office.

Lublin, 23.03.2022

Repertory No .75... /2022



Sworn Translator

Magdalena Miszczak-Ber

Za zgodność

Gio

Översättning från polska språket – sida 2 av 2

4) Försändelsen har inte levererats eftersom*:

a) adressaten vägrade ta emot den

b) av andra orsaker

(ange vilka)

* Markera rätt alternativ.

001087-15-01-07-076-01-01

.....
(datum och underskrift av person som levererar/lämnar ut försändelsen)

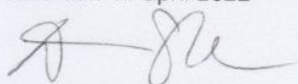
[stämpel:]

**Överensstämmelse med
originalet intygas**

[namnteckning]

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.

Lund den 11 april 2022



David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 1

[Ö.a.: Översättning av sida 1 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

172

DISTRIKTSRÄTTEN i LUBLIN
Avdelning IV brottmål
ul. Krakowskie Przedmieście 43, 20-076 Lublin
Tel. (0-81) 46-01-101 fax (0-81) 46-01-074
e-post: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Lublin den 22 mars 2022

**Chefen för
Distriktsrätten
i Lublin**

Aktsignum IV Kop 216/21
Oz. 080-1196/21

[namnteckning, ankomststämpel daterad 2022-03-23]

Bifogat översänder jag brev jämte bilagor angående den åtalade polske medborgaren **Jakub Walczak, son till Krzysztof och Maria, född den 4 februari 1985 i Puławy** och ber Er att vidarebefordra detta till Konungariket Sverige, adress:

Åklagarmyndigheten Örebro
Box 1634
70116 Örebro (Sweden)

[stämpel:]
BITRÄDANDE ORDFÖRANDE FÖR AVDELNINGEN
[namnteckning]
Łukasz Obłóza
Domare i distriktsrätten

bilagor:

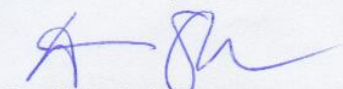
1. översättning av detta brev till engelska språket;
2. avskrift av beslut av Distriktsrätten i Lublin av den 15 mars 2022 aktsignum IV Kop 216/21 – x 2
3. översättning av ovannämnda förfarande till engelska språket;
4. dokument angående delgivning av nämnda beslut till den åtalade;
5. översättning av nämnda delgivningsdokument till engelska språket

Utfört i 2 exemplar:

1. adressaten
2. arkiveras

/AG

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022



David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 1

[Ö.a.: Översättning av sida 2 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

173

DISTRIKTSRÄTTEN i LUBLIN
Avdelning IV brottmål
ul. Krakowskie Przedmieście 43, 20-076 Lublin
Tel. (0-81) 46-01-101 fax (0-81) 46-01-074
e-post: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Åklagarmyndigheten Örebro
Box 1634
70116 Örebro (Sweden)

Lublin den 22 mars 2022
Aktsignum IV Kop 216/21
Oz. 080-1196/21

MYCKET BRÅDSKANDE

Ert ärende: AM-174292-20

Som svar på Er begäran om medgivande till att utvidga det straffrättsliga förfarandet mot polske medborgaren **Jakub Walczak, son till Krzysztof och Maria, född den 4 februari 1985 i Puławy**, som i nuläget vistas i Konungariket Sverige, bifogar Distriktsrätten i Lublin, avdelning IV brottmål, härmed avskrift av beslut av den 15 mars 2022 jämte översättning till engelska språket.

Distriktsrätten ber Er samtidigt att tillhandahålla ovannämnda beslut till Jakub Walczak och att översända mottagningskvittens.

Jag begagnar mig av tillfället att betyga min aktning och tacka för fruktbart samarbete.

[stämpel:]
BITRÄDANDE ORDFÖRANDE FÖR AVDELNINGEN
[namnteckning]
Łukasz Obłóza
Domare i distriktsrätten

bilagor:

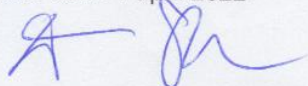
1. översättning av detta brev till engelska språket;
2. avskrift av beslut av Distriktsrätten i Lublin av den 15 mars 2022 aktsignum IV Kop 216/21 – x 2
3. översättning av ovannämnda förfarande till engelska språket;
4. dokument angående delgivning av nämnda beslut till den åtalade;
5. översättning av nämnda delgivningsdokument till engelska språket

Utfört i 2 exemplar:

1. adressaten
2. arkiveras

/AG

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022



David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 2

[Ö.a.: Översättning av sida 3 och 4 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

[stämpel:]
AVSKRIFT

Aktsignum **IV Kop 216/21**

BESLUT

Den 15 mars 2022

Distriktsrätten i Lublin, avdelning IV brottmål, med sammansättningen:

Ordförande: distriktsrättsdomare Mirosław Brzozowski
protokollförare: domstolsprotokollförare Marlena Kawka
under medverkan av åklagare Dariusz Lenard
har prövat ärende rörande polske medborgaren Jakub Walczak
efter begäran från svenska Åklagarmyndigheten i Örebro, aktsignum AM-174292-20
angående medgivande till åtal
på grundval av artikel 607e § 3 punkt 8 civilprocessbalken, och

beslutar

att ge sitt medgivande till åtal i Konungariket Sverige av polske medborgaren **Jakub Krzysztof WALCZAK**, son till Krzysztof och Maria född Wójcik, född den 4 februari 1985 i Puławy, för brott enligt 3 § andra stycket i den svenska narkotikastrafflagen (1968:64).

Skäl

Den svenska Åklagarmyndigheten i Örebro har ingett begäran med aktsignum AM-174292-20 om medgivande till att åtala Jakub Walczak för annat brott än det som utgjorde grund för att den åtalade överlämnades till Konungariket Sverige i enlighet med beslut av Distriktsrätten i Lublin av den 6 december 2021, aktsignum IV Kop 216/21.

Distriktsrätten har resonerat som följer:

Begäran är befogad och förtjänar att bifallas.

Enligt den svenska myndighetens begäran är Jakub Walczak, förutom det brott som utgjorde grund för att han överlämnades till Konungariket Sverige, även misstänkt för annan gärning, som beskrivs i 2 § andra stycket i den svenska narkotikastrafflagen (1968:64). En analys av beskrivningen av gärningen ger vid handen att den gärning för vilken Jakub Walczak är misstänkt enligt den polska straffbalken uppfyller kriterierna för brott enligt artikel 53 stycke 2 i förening med artikel 53 stycke 1 i lag av den 29 juli 2005 om motverkande av narkomani.

Jakub Walczak avstod inte från rätten till tillämpning av specialitetsprincipen innan han överlämnades till den svenska sidan.

Översättning från polska språket – sida 2 av 2

Artikel 607e § 1 straffprocessbalken anger att person som överlämnats till följd av verkställande av order inte får åtalas för andra brott än de som utgjorde grund för överlämnandet, och att fängelsestraff eller andra frihetsberövandeåtgärder som personen dömts till för sådana brott inte får verkställas. Enligt artikel 607e § 3 straffprocessbalken tillämpas dock inte § 1 bl.a. (punkt 8) om det rättsliga organ i verkställandelandet som överlämnat den åtalade personen på begäran av domstol med behörighet att utfärda order har gett sitt medgivande till åtal eller verkställande av fängelsestraff eller andra frihetsberövandeåtgärder för brott som anges i punkt 1 (dvs. alla gärningar som begåtts före överlämnandet).

I detta ärende föreligger inga av de obligatoriska eller fakultativa skäl för avslag på begäran om verkställande av europeisk arresteringsorder (och således även utvidgande av åtal) som anges i artikel 607p § 1 och 2 straffprocessbalken, artikel 607r § 1 straffprocessbalken samt artikel 607s § 1 och 2 straffprocessbalken. Det bör därför konstateras att det är juridiskt möjligt att ge medgivande till att Jakub Walczak åtalas i Konungariket Sverige för brott annat än det som utgjorde grund för överlämnandet, vilket brott beskrivs i den svenska sidans begäran.

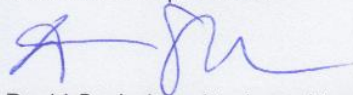
Med ovanstående i beaktande och på grundval av samtliga åberopade bestämmelser har beslut fattats såsom inledningsvis angavs.

[rund stämpel med Polens statsvapen:]
DISTRIKTSRÄTTEN I LUBLIN

[stämpel:]
**Överensstämmelse med
originalet intygas**

[stämpel:]
Zofia Nastaj
[namnteckning]
senior domstolssekreterare

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022



David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 1

[Ö.a.: Översättning av sida 10 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

179

DISTRIKTSRÄTTEN I LUBLIN
AVDELNING IV BROTTMÅL
ul. Krakowskie Przedmieście 43, 20-076 Lublin
tel. (0-81) 46-01-101 fax (0-81) 46-01-074
e-post: w4.karny@lublin.so.gov.pl

Jakub Krzysztof Walczak
son till Krzysztof och Maria

Lublin den 22 mars 2022
Aktsignum IV Kop 216/21

DELGIVNING AV AVSKRIFT AV BESLUT

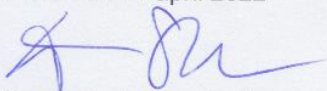
av den 2 mars 2022

Distriktsrätten i Lublin, avdelning IV brottmål, delger härmed för Er kännedom avskrift av beslut som utfärdades vid förhandling den 15 mars 2022.
Beslutet kan inte överklagas.

Domstolssekreterare

[stämpel:]
Zofia Nastaj
[namnteckning]
senior domstolssekreterare

Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022



David Szybek, auktoriserad translator från polska



Översättning från polska språket – sida 1 av 2

[Ö.a.: Översättning av sida 11 i erhållen PDF-fil med namnet 40PÖR_polska dokWALCZAK 30.03.22.]

180

[stämpel:]
FOTOKOPIAAdressatJakub Krzysztof Walczak, son till Krzysztof
Lkklagarmyndigheten ?rebro
5

SVERIGE

MOTTAGNINGSKVITTENS
MBr

datumstämpel

Datum: 2022-03-22	AGI
Aktsignum: IV Kop 216/21	
Typ av försändelse: avskrift av beslut daterat 2022-03-15	
Tidpunkt:	
Rek./rek. personlig överlämning*	

[streckkod]
Avsändningsnr: 10204220194560

Adressat för kvittens/Avsändare av försändelse
Distriktsrätten i Lublin
Avdelning IV brottmål
ul. Krakowskie Przedmieście 43
20-076 Lublin

Jag bekräftar med min egenhändiga namnteckning att
jag har mottagit nämnda försändelse[streckkod]
0150000757331

Jakub Walczak vågrar skrivapå
 220425 13:14 (datum, mottagarens namn)
 * Stryk det som inte gäller. / Gumilla skedel
 knisp.

- 1) Försändelsen har skickats som rek. personlig överlämning nr levererad*:
 - a) till adressaten
 - b) till adressaten, som inte kunde eller ville kvittera mottagning av försändelsen
 - c) till person med behörighet att ta emot försändelsen
- 2) Försändelsen har skickats som rek. nr levererad*:
 - a) till adressaten
 - b) till adressaten, som inte kunde eller ville kvittera mottagning av försändelsen
 - c) till person med behörighet att ta emot försändelsen
 - d) till vuxen hushållsmedlem/fastighetsadministratör/vaktmästare/byordförande*, som åtar sig att överlämna försändelsen till adressaten
 - e) till soldats överordnade, polistjänsteman, Byrån för inrikes säkerhet, Underrättelsebyrån, Militära kontraspionagetjänsten, Militära underrättelsetjänsten, Gränsvakten, Tull- och skatteverket, Centrala antikorrupsionsbyrån eller Fängelsetjänsten*,
 - f) person med befogenhet från chef för anstalt där frihetsberövad adressat befinner sig;

 (namn på person annan än adressaten)
- 3) Försändelsen har inte levererats enligt punkt 1 eller 2, försändelsen har lämnats i/på*:
 - a) postkontor
 - b) polisstation
 - c) kommunkontor

- varom meddelande har lämnats: i delgivningslåda/på dörr till adressatens bostad/på annan synlig plats*

Översättning från polska språket – sida 2 av 2

4) Försändelsen har inte levererats eftersom*:

a) adressaten vägrade ta emot den

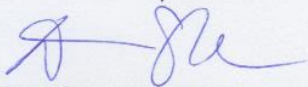
b) av andra orsaker
(ange vilka)

* Markera rätt alternativ.

001087-15-01-07-076-01-01

.....
(datum och underskrift av person som levererar/lämnar ut försändelsen)

[stämpel:]

**Överensstämmelse med
originalet intygas**
[namnteckning]Dokumentet har innehållstroget översatts från polska.
Lund den 11 april 2022

David Szybek, auktoriserad translator från polska





Polisen

139

PM

Tillägg förhör M Larsson

Signerad av

Signerad datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Uppgiftslämnare

Sköld, Gunilla

Datum

2022-04-26

Tid

12:22

Beslag verkställt

Nej

Material för analys

Nej

Mottaget

Mottaget datum

Tid

Sätt på vilket uppgift lämnats

Upprättad av

Gunilla Sköld

Uppgiften avser

Uppgift

Tillägg till förhör med Markus Larsson 20211105 . De fotografier som finns som bilaga i aktuellt förhör skickas från Michalskis jid 0f9f08 till Pawels jid 3373c4 den 20201007 mellan kl 22:07-22:09. Informationen finns i brukaranalysen för jid 0f9f08.



Tjänsteanteckning

Rättelse namn och datum spaningsbilder

Signerad av

Signerad datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Uppgiftslämnare

Rehn, Lisa

Datum

2022-04-21

Tid

10:06

Beslag verkställt

Nej

Material för analys

Nej

Mottaget

Mottaget datum

Tid

Sätt på vilket uppgift lämnats

Upprättad av

Lisa Rehn

Uppgiften avser

Uppgift

I dokument sammanställts av spanare under rubrik *Spaningsbilder: ICA Charlottenborg, Motala* och *Spaningsbilder: M&M Grillen, Motala* har dokumentförfattaren namngivit en av personerna på bilderna som *P Brzozowiec*. Detta är fel namn. Personen på bilden är under utredningens gång identifierad som *Jacob Michalski*.

I dokument med rubrik *Spaningsbilder: J Walzcak och okm vid Lustigkullev* står datum för fotografering 2020-12- **02**, detta är fel. Det korrekta datumet är 2020-12- **03**.

Ägare samt tidigare ägare för PB JPG 099¹

Fordonsinformation			
Registreringsnummer:	JPG099		
Fordonsslag:	PB		
Fabrikat/Modell:	RENAULT Z		
Färg:	VIT		
Chassinummer:	VF1KZ1A0748681166		
Nuvarande brukare och ägare			
Ägare/Brukare:	871101-9698	Sekel:	19
Ägare fr o m:	2020-08-25	Brukare fr o m:	2020-08-25
Kategori:	NORMAL		
Namn:	BRZOWIEC, PAWEL		
Adress:	SKONBERGAVÄGEN 5 LGH 1201		
	589 41 LINKÖPING	Län:	05 - Östergötlands län
Tidigare brukare och ägare			
Ägare/Brukare:	900613-0968	Sekel:	19
Ägare fr o m:	2020-02-05	Brukare fr o m:	2020-02-05
Kategori:	NORMAL		
Namn:	ORZEWSKA, MONIKA		
Adress:	MAGNUS ERIKSSONS VÄG 12 B LGH		
	592 31 VADSTENA	Län:	05 - Östergötlands län
Ägare/Brukare:	871101-9698	Sekel:	19
Ägare fr o m:	2019-02-05	Brukare fr o m:	2019-02-05
Kategori:	NORMAL		
Namn:	BRZOWIEC, PAWEL		
Adress:	SKONBERGAVÄGEN 5 LGH 1201		
	589 41 LINKÖPING	Län:	05 - Östergötlands län

¹ Slagning Vägtrafikregistret 2022-05-06



Bank ID rapport Alexander

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diarienumr

5000-K642266-21

Originalhandlingens förvaringsplats

Datum

2022-04-26

Tid

09:07

Involverad personal

Malin Kiereck

Funktion

Uppgiftslämnare

Berättelse

Transaktioner är framfiltrerade utifrån de tillfällen som nämns i brukaranalys av Jid 6e142c anom på sidan 43.

Undertecknad har dolt kolumnen namn och personnummer i ovan dokument, det framgår av dokumentet ändå att utdraget avser 195502032617. Även kolumnen BankIDt använts mot (fullt namn) har dolts. Bank ID rapporten i original som inkom i excelformat återfinns i slasken.

Utdrag av BankID-transaktioner för: 195502032617
Rapporten framtagen av: Nordea
Rapporten framtagen: 2021-06-10
Ärendenummer: 5000-K642266-21
Transaktioner efter: 2019-12-31
Transaktioner före: 2021-06-08 23:59:59

Nuvarande status på BankID										BankIDts status vid transaktionen	BankIDt använts mot	Typ av enhet och version	Användarens IP-adress	Användarens IP-adress till RP	Latitud	Longitud	Precision
Tidpunkt för transaktion	Certifikatsserienumm	Typ av BankID	Typ av användning	HårdvaruID	Nuvarande status på BankID		BankIDts status vid transaktionen	BankIDt använts mot	Typ av enhet och version	Användarens IP-adress	Användarens IP-adress till RP	Latitud	Longitud	Precision			
2020-10-27 11:36:37	3673EC0E2A4FBE45	Mobile BankID	Authentication	cxuA/JHU9doywPhaMoP+w3w7vs=	A	A	Good	Pensionsmyndigheten	CAVA/7.19.0 (IOS; 14.0.1; Apple iPhone9,3)	213.98.66.49	213.98.66.49	36,510112	-4.903603	65			
2020-10-27 11:36:22	3673EC0E2A4FBE45	Mobile BankID	Authentication	cxuA/JHU9doywPhaMoP+w3w7vs=	A	A	Good	Pensionsmyndigheten	CAVA/7.19.0 (IOS; 14.0.1; Apple iPhone9,3)	213.98.66.49	213.98.66.49	36,510091	-4.903739	65			
2020-10-24 10:49:28	79910DB1487F6C71	Mobile BankID	Signature	cxuA/JHU9doywPhaMoP+w3w7vs=	A	A	Good	Nordea Bank Abp, filial i Sverige - Swish	CAVA/7.19.0 (IOS; 14.0.1; Apple iPhone9,3)	217.61.224.191	217.61.224.191	36,48179	-4.997226	64			
2020-10-24 10:47:32	3673EC0E2A4FBE45	Mobile BankID	Authentication	cxuA/JHU9doywPhaMoP+w3w7vs=	A	A	Good	Nordea Bank Abp, filial i Sverige - Swish	CAVA/7.19.0 (IOS; 14.0.1; Apple iPhone9,3)	217.61.224.191	217.61.224.191	36,481863	-4.9977	65			
2020-10-24 10:44:20	3673EC0E2A4FBE45	Mobile BankID	Authentication	cxuA/JHU9doywPhaMoP+w3w7vs=	A	A	Good	Nordea Bank Abp, filial i Sverige - Swish	CAVA/7.19.0 (IOS; 14.0.1; Apple iPhone9,3)	217.61.224.191	217.61.224.191	36,481739	-4.997887	65			
2020-10-21 15:17:52	3673EC0E2A4FBE45	Mobile BankID	Authentication	cxuA/JHU9doywPhaMoP+w3w7vs=	A	A	Good	Nordea Bank Abp filial i Sverige - CAVA	CAVA/7.19.0 (IOS; 14.0.1; Apple iPhone9,3)	83.187.164.56	83.187.164.56	36,673392	-4.477819	65			



Polisen

144

PM

Kontoutdrag Monika och Jakub W

Signerad av

Signerad datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diarienum

5000-K1490612-20

Uppgiftslämnare

Kiereck, Malin

Datum

2022-04-25

Tid

10:23

Beslag verkställt

Nej

Material för analys

Nej

Mottaget

Mottaget datum

Tid

Sätt på vilket uppgift lämnats

Upprättad av

Malin Kiereck

Uppgiften avser

Kontoutdrag Monika och Jakub

Uppgift

Den 19 oktober 2020 har Monika Orzewska från sitt konto 83832031680226 gjort en betalning om 4 000 kronor. Som referenstext på betalningen har "Polismyndigheten" angivits. Samma dag tar Monika emot 4000 kronor till ovannämnda konto.

På Jakub Walzcaks konto görs en överföring den 19 oktober 2020 om 4 000 kronor. Referens som finns angivet på överföringen var 8383231680226.

Se bilagor för betalningarna.

Sidor:
Bank: Swedbank AB
Avtalsid: 84806,6936196903
AvtalsStatusKod: L
Kundnr: 198502040952
Partnamn: WALCZAK, JAKUB KRZYSZTOF
KundrollTyp: Avtalsägare

Transaktionsdatum	Beloppet avser	Referens	Clearing	Kassa	Löpnr	Belopp	Saldo
2020-10-19	Överföring via Internet	8383231680226	84806	969	84093	-4 000,00	7 189,09

Bilaga

Monikas bankkonto

Bilaga till PM 2022-04-25 10:23, diarienumr 5000-K1490612-20

Beskrivning

Överföringarna som nämns i PM:et är av undertecknad ifyllda i gult.

* Transaktionsrapport Period 2019-03-01 - 2021-04-08 Skapad 2021-04-08 11:22

Radnr	Clnr	Kontonr	Produkt	Valuta	Bokfdag	Transdag	Valutadag	Referens	Text	Belopp	Saldo
1371	83832	0031680226	Löne/Pensionskonto	SEK	2020-10-19	2020-10-19	2020-10-20		Överföring	20000	79873,93
1372	83832	0031680226	Löne/Pensionskonto	SEK	2020-10-19	2020-10-19	2020-10-20		Överföring	4000	83873,93
1373	83832	0031680226	Löne/Pensionskonto	SEK	2020-10-19	2020-10-19	2020-10-19	IZ *Solfjädersta	Kortköp/uttag	-15	83858,93
1374	83832	0031680226	Löne/Pensionskonto	SEK	2020-10-19	2020-10-19	2020-10-19	ICA SUPERMARKET	Kortköp/uttag	-143,4	83715,53
1375	83832	0031680226	Löne/Pensionskonto	SEK	2020-10-19	2020-10-19	2020-10-19	Polismyndigheten	Bg-bet. via internet	-4000	79715,53
1376	83832	0031680226	Löne/Pensionskonto	SEK	2020-10-20	2020-10-19	2020-10-20	CDM CITYHUSET	Insättningsautomat	10000	89715,53

**EKONOMISK ÖVERSIKT**Sida
1(1)Handläggare
Ann-Charlotte, +4614375517Datum
2021-04-08

Kundnummer

Monika Orzewska

Kund
Monika Orzewska**Betala**

	Behållning	Ränta	Valutakod	Upplysningar
Löne/pensionskonto 8383-2, 03 168 022-6	1 116,52	0,00 %	SEK	
Summa betala	1 116,52			

Banktjänster

Internationell avg
Autogiro
ID-metod
Bankkort Mastercard
Swish Privat
Ladda och köpa
Via Internet Privat
Bevaka ärenden priv

Sparande

	Behållning/ dagsvärde	Ränta/ kurs	Andelar	Valutakod	Upplysningar
Rörligt					
E-Sparkonto [REDACTED]	232,79	0,00 %		SEK	
Summa sparande	232,79				

Vadstena Sparbank**Vadstena Sparbank**

Post	Besök	Tfn	Fax	Bankgiro
Box 155 592 23 Vadstena	Storgatan 14-16	0143-75500	0143-13647	981-3833

SYNK 20.14.810

Styrelsens säte: VADSTENA, Org nr 524000-5719



Tjänsteanteckning

förfrågan passagerarinformation samt inkomna flygt

Signerad av

Signerad datum

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr

5000-K1490612-20

Uppgiftslämnare

Sandberg, Anna

Datum

2021-02-15

Tid

09:44

Beslag verkställt

Nej

Material för analys

Nej

Mottaget

Mottaget datum

Tid

Sätt på vilket uppgift lämnats

Upprättad av

Anna Sandberg

Uppgiften avser

förfrågan passagerarinformation

Uppgift

Förfrågan ställd till PNR om historiskt resande (6 månader tillbaka i tiden) samt bevakning på de som ej är häktade.

se bifogad svarsfil

PNR Record Locator	Passenger Last Name	Passenger First Name	nger Date Of	ssenger Gend
LIG8JX	Glowka	Michal	-	-
QFLL4Q	Orzewska	Monika	-	-
QFLL4Q	Orzewska	Monika	-	-
QFLL4Q	Orzewska	Monika	-	-
QFLL4Q	Orzewska	Monika	-	-
QFLL4Q	Walczak	Ellenchd	-	-
QFLL4Q	Walczak	Ellenchd	-	-
QFLL4Q	Walczak	Ellenchd	-	-
QFLL4Q	Walczak	Ellenchd	-	-
U9PTUI	Glowka	Michal	-	-
XJ1USK	Orzewska	Monika	-	-
XJ1USK	Walczak	Ellenchd	-	-
ZGEVMD	Walczak	Jakub	-	-

Document Type	Issuance Date	Document Number	PNR Booked Timestamp	Flight Airline Code	Flight Code
-	-	-	2020-12-02 16:33	W6	W61501
-	-	-	2020-12-17 14:26	W6	W61502
-	-	-	2020-12-17 14:26	W6	W61502
-	-	-	2020-12-17 14:26	W6	W61501
-	-	-	2020-12-17 14:26	W6	W61501
-	-	-	2020-12-17 14:26	W6	W61502
-	-	-	2020-12-17 14:26	W6	W61502
-	-	-	2020-12-17 14:26	W6	W61501
-	-	-	2020-12-17 14:26	W6	W61501
-	-	-	2020-11-27 16:56	W6	W61502
-	-	-	2020-09-17 10:35	W6	W61501
-	-	-	2020-09-17 10:35	W6	W61501
-	-	-	2020-09-28 06:52	W6	W61501

Flight ETD	Flight Origin Airport	Flight ETA	Flight Destination Airport
2020-12-03 07:00	WAW	2020-12-03 08:40	NYO
2020-12-20 09:15	NYO	2020-12-20 10:45	WAW
2020-12-20 09:15	NYO	2020-12-20 10:45	WAW
2021-01-03 07:00	WAW	2021-01-03 08:40	NYO
2021-01-03 07:00	WAW	2021-01-03 08:40	NYO
2020-12-20 09:15	NYO	2020-12-20 10:45	WAW
2020-12-20 09:15	NYO	2020-12-20 10:45	WAW
2021-01-03 07:00	WAW	2021-01-03 08:40	NYO
2021-01-03 07:00	WAW	2021-01-03 08:40	NYO
2020-11-29 09:15	NYO	2020-11-29 18:50	WAW
2020-09-20 07:10	WAW	2020-09-20 08:50	NYO
2020-09-20 07:10	WAW	2020-09-20 08:50	NYO
2020-09-29 14:40	WAW	2020-09-29 16:20	NYO

Passenger Middle Name	PNR Phone Number	PNR Email Address
-	0048508415067	michall09@wp.pl
-		
-	00460765889264	monika.06.00@hotmail.com
-		
-	00460765889264	monika.06.00@hotmail.com
-		
-	00460765889264	monika.06.00@hotmail.com
-		
-	00460765889264	monika.06.00@hotmail.com
-		
-	004407930920830, 0048508415067	michall09@wp.pl
-		
-	00460765889264	monika.06.00@hotmail.com
-	00460765889264	monika.06.00@hotmail.com
-		
-	00460765590996	magik160@wp.pl

Frequent Flyer Number	Travel Agency IATA Number	PNR Form Of Payment
	10317922	N/A
	9971687	N/A
	9971687	N/A
	9971687	N/A
	9971687	N/A
	9971687	N/A
	9971687	N/A
	9971687	N/A
	9971687	N/A
	10317922	N/A
	4707487	N/A
	4707487	N/A
	3696381	N/A

Credit Card Number	Credit Card Expiration	Amount	Sponsor	IP Address	History
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A
-	-	N/A	N/A	N/A	N/A

Address Line 1	Address Postal Code	Address City	PNR Ticket Number
Ryanvill Drive 4	LS13 2QE	Leeds	
	-	-	
Vaversunda 801	59993	Odeshog	
	-	-	
Vaversunda 801	59993	Odeshog	
	-	-	
Vaversunda 801	59993	Odeshog	
	-	-	
Vaversunda 801	59993	Odeshog	
Ryanvill Drive 4, Ryanvill Drive 4	LS13 2QE	Leeds	
Vaversunda 801, Vaversunda 801	59993	Odeshog	
Vaversunda 801, Vaversunda 801	59993	Odeshog	
Zagrody112e9, Zagrody112e9	21 080	Garbow	

Bag Tag Number	Bag Weight Kilos	Flight Seat Number	Check-in sequence number
	0	-	N/A
0590344869	20	-	N/A
	0	-	N/A
0590344869	20	-	N/A
	0	-	N/A
0590344869	20	-	N/A
	0	-	N/A
0590344869	20	-	N/A
	0	-	N/A
	0	-	N/A
	0	-	N/A
	0	-	N/A
	0	-	N/A

Folkbokföringsuppgifter gällande Skolvägen 5 A Tyresö

Nedan personer är eller har varit folkbokförda på Skolvägen 5 A fram till 2022-04-26 (oredigerad version finns i sidomaterialet)

Man	MARTIN Åke	SKOLVÄGEN 5 B
Kvinna	Anneli Karin	SKOLVÄGEN 5 B
Man	Andersson, MIO Jimmy Mathias	SKOLVÄGEN 5 A
Man	anad Abdulzahara	SKOLVÄGEN 5 A
Man	ike DAVID	SKOLVÄGEN 5 B
Man	vicz, KRZYSZTOF	SKOLVÄGEN 5 A
Man	vicz, Konrad	SKOLVÄGEN 5 A
Man	MYSLAW	SKOLVÄGEN 5 A
Man	vicz, Kacper	SKOLVÄGEN 5 A
Kvinna	vicz, Nina	SKOLVÄGEN 5 A
Kvinna	vicz, Karolina	SKOLVÄGEN 5 A
Man	rik PATRIK	SKOLVÄGEN 5 A
Kvinna	pää, SAARA Linnéa Kristina	SKOLVÄGEN 5 A
Man	vid	SKOLVÄGEN 5 A
Kvinna	vicz, Nikola	SKOLVÄGEN 5 A
Man	ARLIE Timo	SKOLVÄGEN 5 A
Man	tröm, ALEXANDER Erik Edet	SKOLVÄGEN 5 A
Kvinna	Andersson, LEE Kristina Vicktoria	SKOLVÄGEN 5 A VÄN 3
19820411-8205	Kvinna Andersson, ANNA Maria Kristina	SKOLVÄGEN 5 A VÄN 3

Anna Andersson, Mio Andersson och Lee Andersson har varit folkbokförda på aktuell adress från och med 2020-08-01

Personnummer ⓘ	19820411-8205 
Födelsedatum	1982-04-11, 40 år
Namn	Andersson, ANNA Maria Kristina
Mellannamn	
Efternamn	Andersson
Förnamn	ANNA Maria Kristina
Civilstånd	Ogift
Folkbokföringsadress	SKOLVÄGEN 5 A VÄN 3 13555 TYRESÖ
Folkbokföringsdatum	2020-08-01
Folkbokföringslän	01 STOCKHOLM
Folkbokföringskommun	38 TYRESÖ
Distrikt	212078
Födelsehemort	FRÖSÖ
Födelselän	23 JÄMTLAND
Medborgarskap	0000-00-00 SVERIGE

1

¹ Slagningar i polisen register PIL 2022-04-26



Polisen

Förundersökningsprotokoll

Äklr

Signerat av

Fredrik Axell

Signerat datum

2020-12-15 14:57

Datum

2020-09-11

Enhet

Polisregion Öst, Brottssamordning 1 PO Östergötland

Handläggare (Protokollförare)

Sanne Wessman

Undersökningsledare

Fredrik Axell

Polisens diarienummer

5000-K1111706-20

Arkiv/Äkl. ex

Personer i ärendet

Förtursmål Nej	Beslag Finns	Målsägande vill bli underrättad om tidpunkt för huvudförhandlingen Nej
Ersättningsyrkanden Finns ej	Tolk krävs	
Misstänkt (Efternamn och förnamn) Michalski, Jakub		Personnummer 19841204-7675
Brott Narkotikabrott, Rattfylleri, Ringa narkotikabrott		
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats		
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a Underrättelsesätt, misstänkt Muntlig	Underrättelse utsänd	Yttrande senast
		Underrättelse slutförd 2020-11-23
Försvare Hans Orrenius, förordnad 2020-11-24	2020-11-30	2020-12-09
Underrättelsesätt, försvare Skriftlig	Resultat av underrättelse mt Ej erinran	Resultat av underrättelse försv Ej avhört

Brott i ärendet

Brottsbeskrivning Narkotikabrott		
Brottsplatsadress OKQ8, Kylarevägen 1, Linköping	Händelse inträffad 2020-09-11 21:21	Händelse inträffad mellan - - - - -
Aktör Michalski, Jakub		Roll Misstänkt
Brottsbeskrivning Rattfylleri		
Brottsplatsadress OKQ8, Kylarevägen 1, Linköping	Händelse inträffad - - -	Händelse inträffad mellan - - - 2020-09-11
Aktör Michalski, Jakub Widén, Sebastian Alex		Roll Misstänkt Vittne
Brottsbeskrivning Ringa narkotikabrott		
Brottsplatsadress OKQ8, Kylarevägen 1, Linköping	Händelse inträffad - - -	Händelse inträffad mellan - - - 2020-09-11
Aktör Michalski, Jakub		Roll Misstänkt

Notering

Innehållsförteckning

Diariennr	Uppgiftstyp	Sida
	Anmälan	
5000-K1111706-20	Anmälan	1
	<i>Bilaga: Ursprunglig anmälan</i>	
	PM	
	Avrapporteringspm Misstänkt drograttfylleri.....	4
	Beslag	
	Beslagsprotokoll avseende Michalski, Jakub, 2020-5000-BG111395.....	5
	Omhändertaget körkort	
	Körkortsomhändertagande.....	6
	Analys	
	NFC Analysbesked (Drog) 2020-10-02 12:02:06 underskriven, Analyssvar BG111395.....	8
	Analys RMV, Michalski, Jakub.....	10
	Förhör vittne	
	Förhör med vittne, Widén, Sebastian Alex	15
	Förhör misstänkt	
	Förhör med misstänkt, Michalski, Jakub	16
	Förhör med misstänkt, Michalski, Jakub	18
	Personalia	
	Bilaga skäligen misstänkt, Michalski, Jakub.....	20
	Personalia, Michalski, Jakub.....	22

**Polisen**

Huvudanmälan

1

5000-K1111706-20

Anmälningsuppgifter

Anmälningsdatum: 2020-09-11 22:11

Enhet: 540210IG4, BF-IGV 4 LPO Linköping

Anmälningssätt: Polisanställd i tjänst

Anmälningsansvarig: Weckfors, Andreas

Brott/Händelse

Brott/Benämning: Rattfylleri

Variant: Narkotika

Brottsform: Fullbordat

Rubricering: Rattfylleri

OKQ8, Kylarevägen 1, Linköping

t.o.m Fredag 2020-09-11 21:21

Misstänkta personer:

Michalski, Jakub

Medverkansform: Gärningsman

Övriga aktörer:

Brott/Händelse

Brott/Benämning: Ringa narkotikabrott

Variant: Brukar (6 p)

Brottsform: Fullbordat

Rubricering: Ringa narkotikabrott

OKQ8, Kylarevägen 1, Linköping

t.o.m Fredag 2020-09-11 21:21

Misstänkta personer:

Michalski, Jakub

Medverkansform: Gärningsman

Övriga aktörer:

Brott/Händelse

Brott/Benämning: Narkotikabrott

Variant: Innehav m.m. (6 p)

Brottsform: Fullbordat

Rubricering: Narkotikabrott

OKQ8, Kylarevägen 1, Linköping

Fredag 2020-09-11 21:21

Misstänkta personer:

Michalski, Jakub

Medverkansform: Gärningsman

Övriga aktörer:

Fritext

INLEDNING

Patrull 42-6120 med Pa M Karlsson, Pinsp Brink och Pasp Weckfors mötte upp 42-7720, 42-7730 och 42-9110 för en rattfylla vid OKQ8 vid Braskens bro. Patrullen mötte upp vid 21:22.

BROTT

Drograttfylleri genom att olovligen och uppsåtligen fört personbil MPE731 genom att brukat narkotikaklassat preparat fram till och med kl. 21:21 den 11 sep 2020 OKQ8 Braskens bro Linköping

Narkotikabrott Eget bruk genom att olovligen och uppsåtligen brukat narkotikaklassat preparat inom Sveriges gräns fram till och med kl. 21:21 den 11 sep 2020 OKQ8 Braskens bro Linköping.

Narkotikabrott innehav genom att olovligen och uppsåtligen inneha narkotikaklassat preparat Amfetamin efter snabbtest kl. 21:21 den 11 sep 2020 OKQ8 Braskens bro Linköping.

HÄNDELSEFÖRLOPP

42-7720 och 42-7730 blev av RLC beordrade till Braskens bro OKQ8 då inringare kört efter en bil som kört väldigt vingligt. 42-9110 möter upp och därefter möter vi 42-6120 upp när de andra patrullerna har kontroll på personen utanför bilen. Mannen är väldigt spattig och stissig och kan ej stå själv så vi belägger han med handfängsel. Efter beslut av JFUL kör vi honom till TNE för blodprov och sen till arresten för LOB.

7730 höll förhör med vittne.

FÖRUNDERSÖKNING

Förundersökning inledd av JFUL Solid kl. 21:30

TVÅNGSMEDEL

Kroppsbesiktning beslut JFUL Solid kl. 21:30



Avrapporteringspm

Misstänkt drograttfylleri

Signerad av

Signerad datum

Enhet

Polisregion Öst, BF-IGV 30 LPO Linköping

Diariennr

5000-K1111706-20

Uppgiftslämnare

Jönsson, Thomas

Datum

2020-09-11

Tid

21:46

Beslag verkställt

Nej

Material för analys

Nej

Mottaget

Mottaget datum

Tid

Sätt på vilket uppgift lämnats

Upprättad av

Thomas Jönsson

Uppgiften avser

Misstänkt drograttfylleri

Uppgift

Vid aktuell händelse jobbar jag på polismc 42-7720 och blir beordrad av sambandscentralen att åka mot OK/Q8 vid Braskens Bro i Linköping med anledning av att ett vittne ringer in och säger att han kör efter en bil där föraren måste vara påverkad av något.

På väg fram till platsen får jag besked om att bilen ,med registreringsnummer MPE731, nu stannat vid bensinpumparna vid OK/Q8. När jag straxt efter kommer till platsen och svänger in på "mackområdet" stannar jag kort hos anmälaren som pekar bort mot pumparna mot en svart bil där en man precis går bakom bilen fram mot bensinpumpen.

Anmälaren säger på direkt fråga att han sett mannen köra bilen,

Jag åker fram till mannen vid den svarta bilen. Mannen har precis börjat tanka bilen och står när jag kommer fram vid höger bakhjul, vid bränslepåfyllningen. Jag ser direkt att mannen måste vara ordentligt påverkad av något. Han klarar inte att stå stilla, han "sprätter" med både armar och ben. Han vinglar till flera gånger och ramlar vid ett tillfälle mot sin bil. Jag tar tag i honom och frågar om han har något körkort. Mannen plockar fram ett Polskt körkort.

Mannen får blåsa alkometer som blir negativt. Mannen var ensam på platsen, i bilen och ingen annan person fanns i närheten.

I detta skede har mc-polis 42-7730, polisbil 42-9110 och 42-6120 kommit till platsen. 42-7730 ombeds åka till vittnet/anmälaren och ta uppgifter,

Mannen börjar plötsligt "himmla" med ögonen och sätter sig ner. Han har på direkt fråga inte några sjukdomar eller tagit någon medicin. Mannen blir motsträvig och kan inte kontrollera sin kropps rörelser, han beläggs med handfängsel.

Mannen sätts in i polisbil 42-6120 för transport till polisstationen.

**Polisen**

Verkställande enhet
Polisregion Öst, BF-IGV 4
LPO Linköping

Handläggande enhet
Polisregion Öst, Brottsam-
ordning 1 PO Östergötland

Beslagsprotokoll



2020-5000-BG111395

Signerat av

Signerat datum

Diarienummer

5000-K1111706-20

Misstänkt person Michalski, Jakub, 19841204-7675	
Plats för verkställan OKQ8 , OKQ8, Kylarevägen 1 , Linköping	Datum och klockslag för verkställighet 2020-09-11 22:15
Beslutat av Solid, Claes	Verkställt av Brink, Andreas Weckfors, Andreas
Ändamål med åtgärden • Kan antagas ha betydelse för utredningen av brott • Kan antagas vara på grund av brott förverkat	Brott 5010 - Narkotikastrafflagen, innehav
Domstol för överklagan Linköpings tingsrätt	Beslag taget från Michalski, Jakub

Föremålspunkter		
2020-5000-BG111395-1 Handskar (1 st)	Platsbeskrivning I hans byxficka efter skyddsvisitation	Status Fastställd Anspråkstagare 0 st.
Material : Plast	Färg : Svart	
2020-5000-BG111395-2 Drog (1 st)	Platsbeskrivning I handsken i hans byxficka hittas efter skyddsvisitation. Ingick i annan föremålspunkt vid verkställandet Ingick i föremålspunkt 1	Status Fastställd Anspråkstagare 0 st.
Förmod.Preparat : Amfetamin	Mängd : 39,81	
Enhet : Gram med emballage	Beskrivn. enl.analys : Beigefärgat pulver	
Drogtyp enl.analys : Narkotika	Sub./Prep enl.analys : Amfetamin	
Mängd enl. analys : 20,6	Enhet Analysmängd : Gram	
Inblandningsämne : Koffein, Prokain	Analyserat : Analyserat	



Polisen

Polismyndigheten
Stöd/Service 1 LPO Linköping
Andreas Brink
Stationsbefäl

BESLUT

om omhändertagande av körkort och
traktorkort m.m. (trafiknykterhetsbrott)

Datum
2020-09-11

Diarienummer
5000-K1111706-20

Sida 1 (2)

6

☒ Körkortet ☐ Traktorkortet ☐ Körkortstillståndet ☐ Taxiförarlegitimationen ☐

Vid misstanke om trafiknykterhetsbrott

Omhändertagande enligt körkortslagen (KKL) resp. taxitrafiklagen (TTL)
☒ 5 kap. 7 § 1 st p 1 och 2 samt 5 kap. 2 § (KKL) ☐ TTL 4 kap. 9 §

Personnummer 19841204-7675	Efternamn Michalski	Samtliga förnamn Jakub	Tilltalsnamn
Adress	Postnummer	Ort	Telefon 076 709 63 80
Reg.nummer MPE731	Körkortsbehörighet/-er B		
Traktorkort, år	Utländskt körkortsnummer 05387/06/2861	Folkbokföringslän	Nationalitet Polska
Datum och klockslag för fordonets körande	Datum 2020-09-11	Klockslag from. 21:21	Klockslag tom. 21:22
Datum och klockslag då den misstänkte omhändertogs		Datum 2020-09-11	Klockslag 21:22
Alkoholkoncentration i blodet enligt analysbevis Promille		Alkoholkoncentration i utandningsluften enligt analysprotokoll Milligram per liter luft	

Redogörelse för de omständigheter som lett till omhändertagandet enligt p 1 - 3 nedan

Vittne kör bil när han får möte med Jakob. Jakob vinglar och kör upp på trottoaren och har en stirrig blick enligt vittne och han upplever honom som påverkad. När Jakob stannat bilen sin är polis strax på plats. Jakob upplevs vara under kraftig påverkan av narkotika. Han har haft stora svårigheter att framföra fordonet. När polis samtalar med Jakob är han väldigt yvig i rörelserna, spretar med fingrarna och smacker samt har rödsprända ögon och talar osammanhängande. Han kan inte redogöra för frågor om tid och rum. Han faller ihop och har svårt att gå. Jakob uppträder att vara tydligt påverkad av narkotika. På honom anträffas också en större mängd misstänkt narkotika.

Jakub upplevs så påverkad så att han måste tas om hand för att nyktra till.

Grund för beslutet

- ☒ 1. Visat tydliga tecken på påverkan av alkohol eller annat ämne
☐ 2. Under eller efter färden kan antas ha en alkoholkoncentration i blodet av minst 0,2 promille
☐ 3. Under eller efter färden kan antas ha en alkoholkoncentration i utandningsluften av minst 0,10 milligram per liter luft

Härmed beslutas enligt 5 kap. 7 § KKL (1998:488) resp. 4 kap. 9 § TTL (2012:211) om omhändertagande av

☒ Körkortet ☐ Traktorkortet ☐ Körkortstillståndet ☐ Taxiförarlegitimationen ☐

Beslutet gäller till dess körkorts(prövnings)myndigheten förordnar hur det skall föraras med kortet/handlingen.
I väntan på sådant förordnande är Ni inte berättigad att köra körkortspliktigt fordon.

Datum 2020-09-11	Ort Linköping	Namnteckning
Namnförtydligande och titel Insp Andreas Brink		
Delgivningsbevis Jag har denna dag erhållit ett beslut med samma lydelse som ovanstående. ☒ Körkortet ☐ Traktorkortet ☐ Körkortstillståndet ☐ Taxiförarlegitimationen ☐ ☐ Överlämnas härmed ☐ Har förkommit ☐ Ej medfört		
Datum	Ort Linköping	Den delgivnes namnteckning
Namnförtydligande Michalski, Jakob		
Datum 12/12-20	Ort Linköping	Bevitnande namnteckning
Namnförtydligande Victor Bjernersjö		

2020-09-12 03:01:27

PM 691.1_02 Ver. 2019-01-08/13

Akten



Polisen

Diarienummer

5000-K1111706-20

Överlämnas till Transportstyrelsen 701 97 Örebro

Jämte	☐ Körkort	☐ Traktorkortet	☐ Körkortstillståndet	☐ Taxiförarlegitimationen	☐ Läkarprotokoll	☐ Protokoll/PM
	☐ Analysbevis från blodanalys vid RMV	☐ Analysprotokoll från bevisinstrument				
	☐					
Datum	Ort			Namnteckning		
Namnförtydligande						

2020-09-12 03:01:27



Polisen

Elektroniskt
underskriven av
Ann Liljebäck
2020-10-02 14:28

Nationellt forensiskt centrum - NFC Analysbesked

1(2)

8

Datum
2020-10-02
Ert datum
2020-09-14

Vårt diarienummer
2020022901
Er beteckning
5000-K1111706-20

Polismyndigheten
Grova Brott 1 PO Östergötland
Narkotikaenheten Linköping
Box 345
581 03 LINKÖPING

Uppdragsgivare

Polismyndigheten

Ändamål

Att undersöka förekomst av narkotika, dopningsmedel eller hälsofarlig vara.

Begärda undersökningar avseende fingeravtryck och DNA har återkallats.

Undersökningsmaterial och resultat

Beteckning: **2020-5000-BG111395-2**

Uppdragsg, beteckning: **2020-5000-BG111395-2**

NFC:s materialnr: 2020022901-02

Utseende: **Beigefärgat pulver**

Mängd: **20.6 g**

Resultat:

Klassad som	Substans/Sammansättning	Kemiskt namn	Halt
Narkotika ¹	Amfetamin (II)	-	-
Ej klassad	Koffein	-	-
Ej klassad	Prokain		

Kommentar: Enligt NFC:s riktlinjer har den begärda haltbestämningen ej utförts, se information på Intrapolis / Bekämpa brott / Begära forensisk undersökning / Haltbestämning av narkotika.

Metodik: 805*, 778*

Materialet, samt det emballage materialet varit närmast i kontakt med, kvarliggert i 4 månader efter det att ärendet avslutats vid NFC, varefter det destrueras

¹**Narkotika** enligt narkotikastrafflag (1968:64), förordning (1992:1554) om kontroll av narkotika och läkemedelsverkets föreskrifter (LVFS 2011:10) om förteckningar över narkotika. Romersk siffra inom parentes anger förteckningsnummer.

²**Dopningsmedel** enligt lag (1991:1969) om förbud mot vissa dopningsmedel och expertgruppens förteckning över dopningsmedel enligt dopningslagen (1991:1969) Siffror inom parentes anger tillämplig paragraf.

³**Hälsofarlig vara** enligt lag (1999:42) och förordning (1999:58) om förbud mot vissa hälsofarliga varor.

Standardförfarande och metoder som har använts anges med dokumentbeteckning.

Standardförfarande och metoder som ingår i laboratoriets ackreditering enligt ISO/IEC 17025 är markerade med asterisk (*).

För förklaring av dokumentbeteckningar hänvisas till laboratoriets hemsida på IntraPolis eller Internet. Önskas mer information kontakta ärendansvarig.

Polismyndigheten

Nationellt forensiskt centrum - NFC

581 94 Linköping • Tel 010-562 80 20 vxl • Fax 013-14 57 15

E-post registrator.nfc@polisen.se • www.nfc.polisen.se



Akred. nr 1521
Provning
ISO/IEC 17025

**Polisen**

Elektroniskt
underskriven av
Ann Liljebäck
2020-10-02 14:28

Nationellt forensiskt centrum - NFC
Analysbesked

2(2)

9

Datum
2020-10-02
Ert datum
2020-09-14

Vårt diarienummer
2020022901
Er beteckning
5000-K1111706-20

Handläggning

Undersökningen har utförts av:

Narkotika

forensiska laboranten Ann Liljebäck (ansvarig handläggare)

Frågor riktas i första hand till forensiska laboranten Ann Liljebäck (ärendansvarig), direkttelefon 010-562 83 45. Eventuell kallelse till rättegång ställs till den ansvarige handläggaren för berörd undersökningstyp.

Ann Liljebäck
Forensisk laborant

Vid återgivande av denna redovisning ska detta i normalfallet göras i sin helhet. Om utdrag ur redovisningen återges i annat dokument ska detta följas av en tydlig hänvisning till ursprungsdokumentet.



RÄTTSMEDICINALVERKET

RÄTTSKEMI LINKÖPING

Artillerigatan 12, 587 58 LINKÖPING
Telefon vx: 010-483 41 00 · Fax: 010-483 41 99
E-post: rkali@rmv.se · www.rmv.se

RAPPORT
2020-09-24

Dnr K2020-T13699
Ert nr 5000-K1111706-20



RAPPORT

utfärdad av ackrediterat laboratorium
REPORT issued by an Accredited Laboratory

Polisen region Öst

Utredningssektion PO Östergötland
Box 345
581 03 LINKÖPING

Rättskemisk undersökning - Slutsvar

Ärendeuppgifter

Personnummer	Namn	Kod eller referensnummer
19841204-7675	Michalski, Jakub	Ej angivet

Inkommet provmaterial

Material	Ankomstdatum	Provtagningsdatum	Provtagningsstid	ProvID
Blod	2020-09-14	2020-09-11	21:42	API254A
Blod	2020-09-14	2020-09-11	21:42	API254B
Blod	2020-09-14	2020-09-11	21:42	API254C

Analysresultat

Substans	Resultat	Material	ProvID	Metod
Amfetamin	0,92 µg/g	Blod	API254B	L12 ^A
Metamfetamin	Ej påvisat	Blod	API254B	L12 ^A
Metylendioxymetylamfetamin (MDMA)	Ej påvisat	Blod	API254B	L12 ^A
Metylendioxymfetamin (MDA)	Ej påvisat	Blod	API254B	L12 ^A
Tetrahydrocannabinol	0,0057 µg/g	Blod	API254B	M20 ^A
Bensodiazepiner	Ej påvisat	Blod	API254B	I10 ^A
Buprenorfin	Ej påvisat	Blod	API254B	I10 ^A
Kokainmetaboliter	Ej påvisat	Blod	API254B	I10 ^A
Opiater	Ej påvisat	Blod	API254B	I10 ^A
Tramadol	Ej påvisat	Blod	API254B	I10 ^A

^A Substanser som ingår i ackreditering.

Information om substanser

Amfetamin är klassad som narkotika enligt LVFS 2011:10, förteckning II.

Tetrahydrocannabinol är klassad som narkotika enligt LVFS 2011:10, förteckning I. Tetrahydrocannabinol ingår i hasch och cannabispreparat.

Informationsblad

IF112.012 Information om amfetamin

IF116.020 Information om cannabis



Denna rapport bör endast återges i sin helhet.

Detta är en diarietäckt originalhandling skickad av klost den 24 sep 2020 kl 11:12:18

1 (2)



RÄTTSMEDICINALVERKET

RÄTTSKEMI LINKÖPING

Artillerigatan 12, 587 58 LINKÖPING

Telefon vx: 010-483 41 00 · Fax: 010-483 41 99

E-post: rkali@rmv.se · www.rmv.se

RAPPORT

2020-09-24

Dnr K2020-T13699

Ert nr 5000-K1111706-20

11

Denna rapport är elektroniskt överförd och godkänd 2020-09-24 11:12.

Substanser som ingår i ackrediteringen markeras med ett ^A vid metodkoden. För information om våra metoder hänvisar vi till analyslistan på vår hemsida www.rmv.se och för information om läkemedel i Sverige se, www.FASS.se.



RÄTTSMEDICINALVERKET

RÄTTSKEMI LINKÖPING

Artillerigatan 12, 587 58 Linköping
Telefon växel: 010-483 41 00
Fax: 010-483 41 99
E-post: rkali@rmv.se
www.rmv.se

DOKUMENTTYP

Informationsblad

12

Information om AMFETAMIN

Amfetamin är ett centralstimulerande medel som är klassat som narkotika enligt LVFS 2011:10 förteckning II. Amfetamin är ett vanligt missbruksmedel men används även vid behandling av ADHD och narkolepsi. Amfetamin finns i två olika former, dextroamfetamin och levoamfetamin, vilka är varandras spegelbilder. Dextroamfetamin kan även benämnas dexamfetamin. Illegalt syntetiserat amfetamin är en blandning av lika delar av dextroamfetamin och levoamfetamin. Amfetamin kan intas via munnen (tabletter, kapslar), genom sniffning eller injicering.

Påvisandetid för amfetamin

Generellt kan sägas att amfetamin kan påvisas i blod upp till cirka tre dygn efter avslutat intag och i urin kan amfetamin påvisas upp till cirka en vecka efter avslutat intag. Påvisandetiden för amfetamin kan bland annat bero på hur stor mängd som intagits.

Lägsta halt för påvisande av amfetamin vid RMV är 0,02 mikrogram per gram ($\mu\text{g/g}$) blod och 0,2 mikrogram per milliliter ($\mu\text{g/ml}$) urin.

Läkemedel innehållande amfetamin

Attentin innehåller dextroamfetamin.

Metamina innehåller dextroamfetamin (licenspreparat).

Elvanse innehåller lisdexamfetamin som i kroppen omvandlas till dextroamfetamin.

Vyvanse innehåller lisdexamfetamin som i kroppen omvandlas till dextroamfetamin (licenspreparat).

Adderall innehåller dextro-/levoamfetamin i förhållandet 3:1 (licenspreparat).

Amfetamin Recip innehåller lika delar dextroamfetamin och levoamfetamin (licenspreparat).

RMV kan utföra en särskild analys där man bestämmer andelen dextro- och levoamfetamin i provet. I sådana fall kan även ett yttrande begäras för tolkning av resultatet.

Exempel på andra läkemedel som används för behandling av ADHD:

Concerta, *Ritalin*, *Ritalina*, *Medikinet*, *Methylphenidate Sandoz*, *Methylphenidate Alternova*, *Methylphenidate 2care4* och *Equasym Depot* innehåller metylfenidat. *Strattera* innehåller atomoxetin.

Inget av dessa läkemedel innehåller amfetamin eller någon substans som i kroppen kan omvandlas till amfetamin.



RÄTTSMEDICINALVERKET
RÄTTSKEMI LINKÖPING

Artillerigatan 12, 587 58 Linköping
Telefon växel: 010-483 41 00
Fax: 010-483 41 99
E-post: rkali@rmv.se
www.rmv.se

DOKUMENTTYP
Informationsblad

13

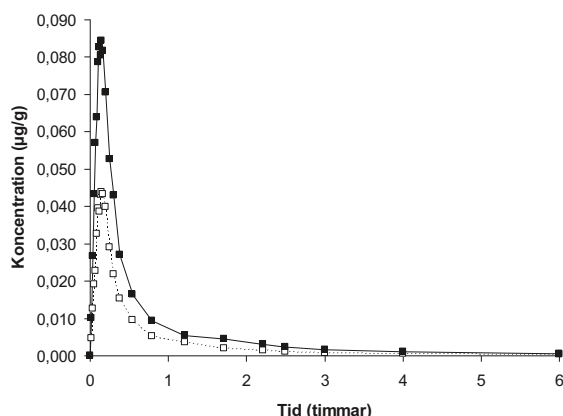
Informationsblad om cannabis

Tetrahydrocannabinol (THC) är den aktiva substansen i hasch, marijuana och andra cannabispreparat. THC uppvisar stora variationer i upptag, nedbrytning och eliminering. Vid rökning av cannabis tas THC snabbt upp i kroppen och omvandlas till flera nedbrytningsprodukter, så kallade metaboliter. En av dem är tetrahydrocannabinolsyra (THC-syra) som utsöndras i urinen.

Informationsbladet syftar till att ge information kring detektionstider i blod och urin samt om passiv rökning av cannabis. De figurer som ingår är exempel och kan användas som vägledning vid en allmän bedömning av analysresultat. Vid frågor angående tolkning av enskilda fall kontakta laboratoriet.

Påvisandetid för THC i blod

THC omfördelas fort i kroppen och efter avslutad rökning sker därför en snabb minskning av blodkoncentrationen (Figur 1). Redan några timmar efter intaget är koncentrationen THC låg. Efter *enstaka intag* kan THC påvisas i blodet upp till cirka ett dygn. Vid *kraftigt missbruk* under lång tid lagras THC i kroppen och påvisandetiden förlängs avsevärt. Koncentrationer över 0,0010 mikrogram per gram blod har uppmätts hos tunga missbrukare upp till två veckor efter avslutat intag. Analysmetodens tröskelvärde för positivt resultat är 0,0003 mikrogram THC per gram blod.



Figur 1. Exempel på eliminering av THC i blod efter enstaka intag av 16 mg (□) respektive 34 mg (■) THC.

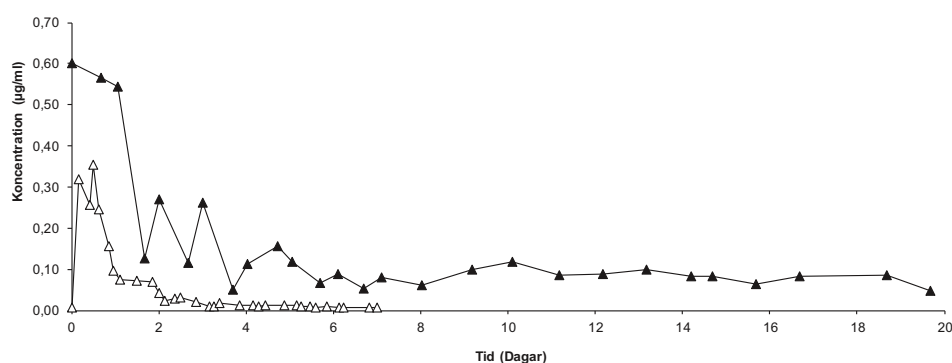


Påvisandetid för THC-syra i urin

Utsöndringen av THC-syra efter avslutad rökning är bland annat beroende av graden av missbruk. Generellt kan sägas att när den högsta halten THC-syra uppnåtts i urinen sjunker den till en början snabbt. Därefter övergår utsöndringen i en fas då mindre mängd THC-syra utsöndras per tidsenhet. Detta illustreras nedan i två fall efter enstaka intag respektive efter kraftigt missbruk (Figur 2).

Vid *enstaka intag* kan man spåra THC-syra i urinen upp till en vecka.
Vid *kraftigt missbruk* under lång tid kan låga halter av THC-syra påvisas flera veckor efter avslutat intag.

Analysmetodens tröskelvärde för positivt resultat är 0,01 mikrogram THC-syra per milliliter urin.



Figur 2. Exempel på utsöndring av THC-syra efter enstaka (Δ) respektive dagligt (▲) intag av THC.

Passiv rökning av cannabis

Experimentella studier har visat att det är möjligt att få i sig THC via passiv rökning. Utrymmets storlek och ventilation samt exponeringstid och mängden THC som röks är viktiga faktorer. Ytterligare en viktig faktor är när provet är taget i förhållande till exponeringstillfället. Generellt kan sägas att i situationer där man vistas i en lägenhet där andra röker cannabis är det inte troligt att uppnå halter av THC i blodet som är mätbara någon timme efter avslutad exponering eller att i urinen uppnå halter som överstiger metodens tröskelvärde. Under extrema förhållanden, t ex ett litet oventilerat utrymme där omfattande cannabisrökning pågår, är det möjligt att uppnå halter i storleksordningen 0,05 mikrogram THC-syra per ml urin.

**Polisen**

15

Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Polisregion Öst, BF-IGV 30 LPO Linköping

Diariennr

5000-K1111706-20

Hörd person

Widén, Sebastian

Personnummer

Den hörde är

Vittne

ID Styrkt

Ja

Sätt

Egna uppgifter samt RES

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Brottsmisstanke / Anledning till förhöret

Iakttagelser i samband med drograttfyllerikörning från Rundelsgatan till Kylaregatan, Linköping den 11 september 2020.

Underrättad om misstanke

Underrättad om rätt till försvarare (best i FUK 12§ iakttagna)

Försvare/ombud önskas

Försvare/ombud närvarande

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Förhørsledare

Lars-Jonney Jonsson

Förhørsdatum

2020-09-11

Förhör påbörjat

21:20

Förhör avslutat

21:25

Förhørsplats

Kylaregatan vid OK/Q8

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

Sebastian uppger att han körde sin personbil FCY388 från sin parkering vid Rundelsgatan. På gatan mötte han en svart Mitsubishi som vid mötet utan anledning körde upp på trottoaren. Sebastian noterade att föraren såg "stirrig" ut i blicken och han misstänkte att föraren var påverkad av något. Han vände bilen för att se vart Mitsubishin tog vägen och upptäckte den snart längre ner på Rundelsgatan. Han följde efter bilen ut på Brokindsleden och sedan vänster mot Braskens Bro vidare in på Kylaregatan. Föraren körde för bi mackarna och vände sedan vie cykelbanan. Bilen fortsatte tillbaka på Kylaregatan och svängde sedan in på OK/Q8 där den stannade vid pumparna. En polismotorcykel anlände ganska precis när den svarta Mitsubishin stannat vid pumparna.

Relaterat från anteckningar och godkänt.

**Polisen****Förhör**

Signerat av

Signerat datum

16

Enhet

Polisregion Öst, BF-IGV 2 LPO Linköping

Diariennr

5000-K1111706-20

Hörd person

Michalski, Jakub

Personnummer

19841204-7675

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Ja

Sätt

Dataslagning

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Maria Hall

Språk

Polska

Brottsmisstanke / Anledning till förhöret

Drograttfylleri genom att olovligen och uppsåtligen fört personbil MPE731 genom att brukat narkotikaklassat preparat fram till och med kl. 21:21 den 11 sep 2020 OKQ8 Braskens bro Linköping

Narkotikabrott Eget bruk genom att olovligen och uppsåtligen brukat narkotikaklassat preparat inom Sveriges gräns fram till och med kl. 21:21 den 11 sep 2020 OKQ8 Braskens bro Linköping.

Narkotikabrott innehav genom att olovligen och uppsåtligen inneha narkotikaklassat preparat Amfetamin efter snabbtest kl. 21:21 den 11 sep 2020 OKQ8 Braskens bro Linköping.

Underrättad om misstanke

Ja

Underrättad om rätt till försvarare (best i FUK 12§ iakttagna)

Ja

Försvare/ombud önskas

Försvare/ombud närvarande

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Ja

Förhørsledare

Victor Bjernersjö

Förhørsdatum

2020-09-12

Förhör påbörjat

04:17

Förhör avslutat

04:50

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Konceptförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

Jakub FÖRNEKAR brott

Jakub uppger att han inte brukar narkotika, att aldrig någonsin har brukat narkotika.

Jakub uppger att han tror att analysresultaten kommer att visa på vitamin A till Z.

Jakub vet inte när han brukade narkotika senast.

Jakub uppger att narkotikan som hittades på honom har han köpt i Centrum, vill inte säga mer.

Jakub uppger att han köpte det av en svensk kille med stort skägg och keps på huvudet.

Jakub vill inte berätta hur mycket han köpte.

Jakub vill inte uppge vad för slags narkotika han köpte.

Jakub har ingen receptbelagt medicin som han tar.

Jakub uppger att han har varit i Sverige ett par månader, när Corona började.

Jakub FÖRNEKAR brott

Jakub har ingen kommentar kring att det hittades ca 39g narkotika på honom.

Jakub vet inte vad det är för något som hittades på honom.

Jakub uppger att det är hans bil men att den står på hans kompis.

Jakub FÖRNEKAR brott

Jakub har framfört pb MPE731, han säger att det är hans bil men att den står på en kompis. Jakub uppger att han inte minns om han har tagit någon narkotika i samband med att han har framfört fordonet.

Jakub uppger att han åkte från Stockholm, han vill inte säga vilken dag eller hur lång tid det tog.

Jakub uppger att han var på väg till en kompis i Linköping, Pavel heter han.

Jakub uppger att han inte brukar köra påverkad.

Jakub godtar strafföreläggande på samtliga brott.

UPPLÄST & GODKÄNT

**Polisen**

18

Förhör

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Polisregion Öst, Brottssamordning 1 PO Östergötland

Diariennr

5000-K1111706-20

Hörd person

Michalski, Jakub

Personnummer

19841204-7675

Den hörde är

Misstänkt

ID Styrkt

Ja

Sätt

Kontrollfrågor

Ställning till misstänkt - målsägande - vittne

Tolk

Språk

Brottsmisstanke / Anledning till förhöret

Rattfylleri under påverkan av narkotika, narkotikabrott eget bruk och narkotikabrott innehav
2020-09-11 i Linköpings kommun.

Underrättad om misstanke

Ja

Underrättad om rätt till försvarare (best i FUK 12§ iakttagna)

Ja

Försvare/ombud önskas

Försvare/ombud närvarande

Godtar den försvarare som rätten förordnar

Ja

Förhørsledare

Sanne Wessman

Förhørsdatum

2020-11-23

Förhör påbörjat

10:17

Förhör avslutat

10:32

Förhørsplats

Typ av förhör

RB 23:6

Förhörssätt

Telefonförhör

Förhörsvittne

Utskrivet av

Berättelse

Misstänkt informeras om att ett kompletterande förhör kommer hållas med honom gällande rattfylleri under påverkan av narkotika, narkotikabrott innehav och ringa narkotikabrott eget bruk tom 2020-09-11.

Jakub delges sina rättigheter i enlighet med FUK12§ och han godtar att förhöret hålls utan en försvarare närvarande.

Jakub delges analysresultaten från Rättsmedicinalverket (RMV) samt Nationellt forensiskt centrum (NFC).

Grundat på analysen kvarstår misstanke om drograttfylleri genom att olovligen och uppsåtligen ha framförd personbil MPE731 under påverkan av narkotika 2020-09-11.

Grundat på analysen kvarstår misstanke om ringa narkotikabrott eget bruk. Detta genom att Jakub olovligen och uppsåtligen brukat Amfetamin och Tetrahydrocannabinol inom rikets gränser till och med 2020-09-11 kl.21.21.

Grundat på analysen kvarstår misstanke om narkotikabrott innehav genom att Jakub olovligen och uppsåtligen innehaft narkotikaklassade preparat vid Braskens bro i Linköpings kommun till och med 2020-09-11 kl.21.21.

Förstår du misstankarna?

Ja.

Vad har du att säga om analysen?

Vad kan jag säga, jag vill inte säga något. Jag är ledsen, det var dumt.
Jag kan inte säga något, jag vet inte. Jag vill inte förklara. Jag vill inte säga något.

Varför vill du inte svara?

Vad kan jag säga, det har hänt.

Visste du vad analysen skulle visa?

Jag trodde det skulle synas.

Vad är din inställning till misstankarna?

Drograttfylleri: Det var ingen annan. Vill inte svara.

Narkotikabrott eget bruk: Vill inte säga.

Narkotikabrott innehav: Vill inte säga.

Godtar du eventuellt strafföreläggande?

Ja.

Gör du anspråk på beslaget?

Nej.

Hur länge ska du vara i Sverige?

Jag vet inte, länge.

Var bor du?

Jag bor på olika ställen, vill inte säga. Kan nås på detta nummer. Post kommer till Vårby, jag tar posten därifrån.

Uppläst och godkänt 2020-11-23 kl.10:32.



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet

Polisregion Öst, Brottsamordning 1 PO Östergötland

Diariennr

5000-K1111706-20

Skäligen misstänkt person

Michalski, Jakub

Personnr

19841204-7675

Identifierad

Ja

Kontroll sätt

Dataslagning

Kommentar

PMF

Misstankeuppgift

Rubricering

Händelse inträffad

- - : - 2020-09-11 21:21

Brottskod(Misstanke)

Brottsplatsadress

OKQ8, Kylarevägen 1

Områdeskod

0121C40080

Brottsmisstankenr

POD50-BM2020-1004116546-58

Diariennr

5000-K1111706-20

Status

FU/Utredning pågår

Brottskod

3070

Brottsbeskrivning

Rattfylleri

Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats

2020-09-12 Victor Bjernersjö

Underrättelse om misstanke

2020-09-12

Beslutsdatum misstankebeslut

2020-09-11

Beslutsfattare misstankebeslut

Solid, Claes

Misstankeuppgift

Rubricering

Händelse inträffad

- - : - 2020-09-11 21:21

Brottskod(Misstanke)

Brottsplatsadress

OKQ8, Kylarevägen 1

Områdeskod

0121C40080

Brottsmisstankenr

POD50-BM2020-1004116556-59

Diariennr

5000-K1111706-20

Status

FU/Utredning pågår

Brottskod

5011

Brottsbeskrivning

Ringa narkotikabrott

Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats

2020-09-12 Victor Bjernersjö

Underrättelse om misstanke

2020-09-12

Beslutsdatum misstankebeslut

2020-09-11

Beslutsfattare misstankebeslut

Solid, Claes

Misstankeuppgift

Rubricering

Händelse inträffad

2020-09-11 21:21

Brottskod(Misstanke)

Brottsplatsadress

OKQ8, Kylarevägen 1

Områdeskod

0121C40080

Brottsmisstankenr

POD50-BM2020-1004116571-51

Diariennr

5000-K1111706-20

Status

FU/Utredning pågår

Brottskod

5010

Brottsbeskrivning

Narkotikabrott

Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats

2020-09-12 Victor Bjernersjö

Underrättelse om misstanke

2020-09-12

Beslutsdatum misstankebeslut

2020-09-11

Beslutsfattare misstankebeslut

Solid, Claes



Personalia och dagsbotsuppgift

Utskriftsdatum
2020-12-15

Namn Michalski, Jakub		Personnummer 19841204-7675	
Tilltalsnamn Jakub	Kallas för	Öknamn	Kön Man
Födelseförsamling	Födelselän	Födelseort utland Elblag	
Medborgarskap Polen	Hemvistland	Telefonnr 0767090380: Mobiltelefon	
Adress c/o Radek Rykowski Bäckgårdsvägen 4 143 42 Vårby			
Folkbokföringsort		Senast kontrollerad mot folkbokföring 2019-11-12	
Föräldrars/Vårdnadshavares namn och adress (beträffande den som inte fyllt 20 år)			
Utbildning			
Yrke / Titel			
Arbetsgivare		Telefonnr	
Anställning (nuvarande och tidigare)			
Arbetsförhet och hälsotillstånd			
Kompletterande uppgifter Jakub uppger att han har skulder men kan inte ange hur mycket.			
Uppgiven inkomst 180000	Bidrag 0	Hemmavarande barn under 18 år 0	
Försörjningsplikt 2	Skulder		
Förmögenhet 0			
Kontroll utförd			
Taxerad inkomst 79400	Taxeringsår 2017		
Taxeringskontroll utförd av Sanne Wessman	Datum 2020-11-23		

**Polisen**

Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet

Polisregion Öst, Brottssamordning 1 PO Östergötland

Ärende

Diariennr

5000-K1111706-20

Handläggare

Wessman, Sanne

Gärning

Drograttfylleri, narkotikabrott eget bruk och narkotikabrott innehav.

Berörd person

Personnr

19841204-7675

Efternamn

Michalski

Förnamn

Jakub

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2020-11-23

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

Underrättelsesätt

Muntlig

Notering

Muntlig underrättelse i samband med telefonförhör 2020-11-23.

Resultat av underrättelsen/delgivningen

Ej erinran

Försvare

Namn

Hans Orrenius

Underrättelse utsänd

2020-11-30

Yttrande senast

2020-12-09

Underrättelse slutförd

Underrättelsesätt

Skriftlig

Notering

Resultat av underrättelsen/delgivningen

Ej avhört



Polisen

Involverade personer i protokoll

Upprättad enligt bestämmelserna i 21§ 3st och 21a§ förundersökningskungörelsen (1947:948)

Diarienummer
5000-K1111706-20

Handläggare
Sanne Wessman

Namn	Roll	Diariennr	Personnr/Orgnr	Adress	Telefon/E-post
Michalski, Jakub	Berörd person	5000-K1111706-20	19841204-7675	c/o Radek Rykowski	Mobiltelefon: 0700151884
	Beslagsinnehavare	5000-K1111706-20		Bäckgårdsvägen 4	Mobiltelefon: 0767090070
	Misstänkt person	5000-K1111706-20		143 42 Vårby	Mobiltelefon: +48570753000
	Uppg.lämn., hörd som misstänkt	5000-K1111706-20			Mobiltelefon: 07670900380
Orrenius, Hans					
Yrke: Advokat					
Widén, Sebastian Alex	Uppg.lämn., hörd som vittne	5000-K1111706-20	19971025-1738	Rundelsgatan 16 A LGH 1202	Mobiltelefon: 0761629615
	Vittne	5000-K1111706-20		582 44 Linköping	



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet
Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariennr
5000-K1490612-20
m.fl.

Skäligen misstänkt person	Personnr
Bogebrink, Tommy Eric Rickard	19741206-6297
Identifierad	Kommentar
Ja	känd
Kontrollsätt	
Annat	



Personalia och dagsbottsuppgift

Utskriftsdatum
2022-05-09

Namn Bogebrink, Tommy Eric Rickard		Personnummer 19741206-6297
Tilltalsnamn Tommy	Kallas för	Öknamn Man
Födelseförsamling Karlstad	Födelselän Värmlands län	Födelseort utland
Tidigare efternamn Lindberg		
Medborgarskap Sverige	Hemvistland	Telefonnr 0728414261: Mobiltelefon Enl. brukaranalys. H
Adress Renstiernas Gata 23 116 31 Stockholm		detta nummer.
Folkbokföringsort		Senast kontrollerad mot folkbokföring 2022-04-06
Föräldrars/Vårdnadshavares namn och adress (beträffande den som inte fyllt 20 år)		
Utbildning		
Yrke / Titel		
Arbetsgivare		Telefonnr
Anställning (nuvarande och tidigare)		
Arbetsförhet och hälsotillstånd		
Kompletterande uppgifter		
Uppgiven inkomst	Bidrag	Hemmavarande barn under 18 år
Försörjningsplikt		Skulder
Förmögenhet		
Kontroll utförd		
Taxerad inkomst 0	Taxeringsår 2020	
Taxeringskontroll utförd av Sune Asp	Datum 2022-04-04	



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet
Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariernr
5000-K1490612-20
m.fl.

Skäligen misstänkt person	Identifierad	Anledning	Personnr
Brzozowiec, Pawel	Nej	Personen ej närvarande	19871101-9698



Personalia och dagsbottsuppgift

Utskriftsdatum
2022-05-09

Namn Brzozowiec, Pawel		Personnummer 19871101-9698	
Tilltalsnamn	Kallas för	Öknamn	Kön Man
Födelseförsamling	Födelselän	Födelseort utland Wlodawa	
Medborgarskap Polen	Hemvistland	Telefonnr 0739338344: Mobiltelefon	
Adress Skonbergavägen 5 LGH 1201 589 41 Linköping		+48511822920: Annat telefonnummer mamma	
Folkbokföringsort Linköping		Senast kontrollerad mot folkbokföring 2021-04-27	
Föräldrars/Vårdnadshavares namn och adress (beträffande den som inte fyllt 20 år)			
Utbildning			
Yrke / Titel			
Arbetsgivare		Telefonnr	
Anställning (nuvarande och tidigare)			
Arbetsförhet och hälsotillstånd			
Kompletterande uppgifter			
Uppgiven inkomst 420000	Bidrag 0	Hemmavarande barn under 18 år 0	
Försörjningsplikt -		Skulder 0	
Förmögenhet 0			
Kontroll utförd			
Taxerad inkomst 366100		Taxeringsår 2019	
Taxeringskontroll utförd av Utr. E. Lundby		Datum 2020-06-05	



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diarienumr

5000-K1490612-20

Skäligen misstänkt person

Glowka, Michal Andrzej

Personnr

19921019-

Identifierad

Ja

Kontroll sätt

Pass (utländskt)

Kommentar

Polskt pass



Personalia och dagsbotsuppgift

Utskriftsdatum
2022-05-09

Namn Glowka, Michal Andrzej		Personnummer 19921019-	
Tilltalsnamn	Kallas för	Öknamn	Kön Man
Födelseförsamling	Födelselän	Födelseort utland	
Medborgarskap	Hemvistland	Telefonnr	
Adress			
Folkbokföringsort		Senast kontrollerad mot folkbokföring - -	
Föräldrars/Vårdnadshavares namn och adress (beträffande den som inte fyllt 20 år)			
Utbildning			
Yrke / Titel			
Arbetsgivare		Telefonnr	
Anställning (nuvarande och tidigare)			
Arbetsförhet och hälsotillstånd			
Kompletterande uppgifter			
Uppgiven inkomst	Bidrag	Hemmavarande barn under 18 år	
Försörjningsplikt	Skulder		
Förmögenhet			
Kontroll utförd			
Taxerad inkomst	Taxeringsår		
Taxeringskontroll utförd av	Datum - -		



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet
Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariennr
5000-K1490612-20
m.fl.

Skäligen misstänkt person
Jovanovic, Alexander

Personnr
19550203-2617

Identifierad Kontrollsätt
Ja Känd av polisanställd

Kommentar



Personalia och dagsbottsuppgift

Utskriftsdatum
2022-05-09

Namn Jovanovic, Alexander		Personnummer 19550203-2617	
Tilltalsnamn	Kallas för	Öknamn	Kön Man
Födelseförsamling	Födelselän	Födelseort utland Arandjelovac Bukovic	
Medborgarskap Sverige	Hemvistland	Telefonnr 086003652: Hemtelefon 0734345558: Mobiltelefon	
Adress Forelltorget 2 LGH 1402 141 47 Huddinge			
Folkbokföringsort Huddinge		Senast kontrollerad mot folkbokföring 2021-04-20	
Föräldrars/Vårdnadshavares namn och adress (beträffande den som inte fyllt 20 år)			
Utbildning			
Yrke / Titel			
Arbetsgivare		Telefonnr	
Anställning (nuvarande och tidigare)			
Arbetsförhet och hälsotillstånd			
Kompletterande uppgifter			
Uppgiven inkomst	Bidrag	Hemmavarande barn under 18 år	
Försörjningsplikt	Skulder		
Förmögenhet			
Kontroll utförd			
Taxerad inkomst	Taxeringsår		
Taxeringskontroll utförd av	Datum - -		



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariennr

5000-K1490612-20

Skäligen misstänkt person

Lindberg, Jens Erik Lennart

Personnr

19620527-0017

Identifierad

Ja

Kontroll sätt

Annat

Kommentar

Res bild



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariennr

5000-K1490612-20

Skäligen misstänkt person

Michalski, Jakub

Personnr

19841204-7675

Identifierad

Ja

Kontroll sätt

Annat

Kommentar

känd häktad



Personalia och dagsbottsuppgift

Utskriftsdatum
2022-05-09

Namn Michalski, Jakub		Personnummer 19841204-7675	
Tilltalsnamn Jakub	Kallas för	Öknamn	Kön Man
Födelseförsamling	Födelselän	Födelseort utland Elblag	
Medborgarskap Polen	Hemvistland	Telefonnr 0767090380: Mobiltelefon	
Adress c/o Radek Rykowski Bäckgårdsvägen 4 143 42 Vårby			
Folkbokföringsort	Senast kontrollerad mot folkbokföring 2019-11-12		
Föräldrars/Vårdnadshavares namn och adress (beträffande den som inte fyllt 20 år)			
Utbildning			
Yrke / Titel			
Arbetsgivare		Telefonnr	
Anställning (nuvarande och tidigare)			
Arbetsförhet och hälsotillstånd			
Kompletterande uppgifter Jakub uppger att han har skulder men kan inte ange hur mycket.			
Uppgiven inkomst 180000	Bidrag 0	Hemmavarande barn under 18 år 0	
Försörjningsplikt 2	Skulder		
Förmögenhet 0			
Kontroll utförd			
Taxerad inkomst 79400	Taxeringsår 2017		
Taxeringskontroll utförd av Sanne Wessman	Datum 2020-11-23		



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet
Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Diariet
5000-K1490612-20
m.fl.

Skäligen misstänkt person	Identifierad	Anledning	Personnr
Walczak, Jakub Krzysztof	Nej	Annat	19850204-0952



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Ärende

Diariennr

5000-K1490612-20

Handläggare

Rehn, Lisa

5000-K642266-21

Gärning

Synnerligen grovt narkotikabrott

Berörd person

Personnr

19871101-9698

Efternamn

Brzozowiec

Förnamn

Pawel

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2022-05-10

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

2022-02-22

Underrättelsesätt

Ordinär

Notering

Överlämnat i pappersform till häktet

Erinran

Försvare

Namn

Jerzy Misiowiec

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2022-05-10

Underrättelsesätt

Ordinär

Notering

Protokollet överskickat på mail enligt överenskommelse.

Erinran



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Ärende

Diariennr

5000-K1490612-20

Handläggare

Rehn, Lisa

5000-K642266-21

Gärning

Synnerligen grovt narkotikabrott

Berörd person

Personnr

19550203-2617

Efternamn

Jovanovic

Förnamn

Alexander

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2022-05-10

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

Underrättelsesätt

Ordinär

Notering

Överlämnat till häktet i pappersform

Erinran

Försvare

Namn

Larsson, Martin

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2022-05-10

Underrättelsesätt

Ordinär

Notering

Protokollet överskickat på mail enligt överenskommelse.

Erinran



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet
Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Ärende

Diariennr
5000-K1490612-20

Handläggare
Rehn, Lisa

Gärning
Synnerligen grovt narkotikabrott

Berörd person

Personnr
19921019-

Efternamn
Glowka

Förnamn
Michal Andrzej

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd
2022-05-10

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

Underrättelsesätt
Ordinär

Notering
Överlämnat i pappersform till häktet

Erinran

Försvare

Namn
Janette Stjernström

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd
2022-05-10

Underrättelsesätt
Ordinär

Notering
Protokollet överskickat på mail enligt överenskommelse.

Erinran



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Ärende

Diariennr

5000-K1490612-20

Handläggare

Rehn, Lisa

5000-K642266-21

Gärning

Synnerligen grovt narkotikabrott

Berörd person

Personnr

19741206-6297

Efternamn

Bogebrink

Förnamn

Tommy Eric Rickard

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2022-05-10

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

Underrättelsesätt

Ordinär

Notering

Överlämnat i pappersform till häktet.

Erinran

Försvare

Namn

Melkemichel, Jack

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2022-05-10

Underrättelsesätt

Ordinär

Notering

Protokollet överskickat på mail enligt överenskommelse.

Erinran



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet
Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Ärende

Diariennr
5000-K1490612-20

Handläggare
Rehn, Lisa

Gärning
Synnerligen grovt narkotikabrott

Berörd person

Personnr
19620527-0017

Efternamn
Lindberg

Förnamn
Jens Erik Lennart

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd
2022-05-10

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning
2021-12-06

Underrättelsesätt
Ordinär

Notering
Överlämnat i pappersform till häktet

Erinran

Försvare

Namn
Patric Lindblom

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd
2022-05-10

Underrättelsesätt
Ordinär

Notering
Protokollet överskickat på mail enligt överenskommelse.

Erinran



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet

Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Ärende

Diariennr

5000-K1490612-20

Handläggare

Rehn, Lisa

5000-K642266-21

Gärning

Synnerligen grovt narkotikabrott

Berörd person

Personnr

19850204-0952

Efternamn

Walczak

Förnamn

Jakub Krzysztof

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2022-05-10

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

Underrättelsesätt

Ordinär

Notering

Överlämnat i pappersform till häktet

Erinran

Försvare

Namn

Richard Backenroth

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd

2022-05-10

Underrättelsesätt

Ordinär

Notering

Protokollet överskickat på mail enligt överenskommelse.

Erinran



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet
Region Bergslagen, Grova brott 1 PO Örebro

Ärende

Diariennr
5000-K1490612-20

Handläggare
Rehn, Lisa

Gärning
Synnerligen grovt narkotikabrott

Berörd person

Personnr
19841204-7675

Efternamn
Michalski

Förnamn
Jakub

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd
2022-05-10

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

Underrättelsesätt
Ordinär

Notering
Överlämnat i pappersform till häktet.

Erinran

Försvare

Namn
Ulf G V Tollhage

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

Underrättelse slutförd
2022-05-10

Underrättelsesätt
Ordinär

Notering
Skickat på mail enligt överenskommelse.

Erinran